



Van de hoofdredacteur

Waren we maar wild gebleven. De beschaving, of wat daarvoor door moet gaan heeft ons het geld gegeven en daarmee is de ellende in het menselijke gekomen. De straf die Adam en Eva voor het nageslacht in het aartsparadijs bevestigd hebben, bestaat voornamelijk daarin dat de mens een nutmiddel heeft uitgeronden om elkaar te belonen voor bevestigde diensten. Dat nutmiddel is in de loop van de eeuwen de belangrijkste plaats gaan innemen en heeft daarmee dood en verderf gebracht. Lees de krant er maar op na, alle ellende draait om de manieren. De zucht naar geld doet veel mensen kwade wegen bewandelen. Zo schijnt er ook weer een nieuwe methode te zijn uitgedokterd om bejaarden geld uit de zakken te trommelen: hen pressen iets te kopen waar ze geen zin in hebben. Maastricht schijnt zaterdagmorgen een 82-jarige dame bezoek van een onbekende jongeman die haar met alle geweld een tapijt van 800 gulden wilde aansmeren. Na twintig minuten praten lukte het: de vrouw ging door de knieën en kon zich voor 200 gulden bezitter noemen van een tapijt dat zij helemaal niet wilde hebben. Als troostprijs kreeg zij een plastic pendule 'cadeau'. Het is de tweede keer in korte tijd dat de politie van Maastricht met dit soort leuter-toestanden wordt geconfronteerd. Zij waarschuwt oudere mensen de deur niet te openen voor onbekenden. In het borenstaande geval bevestigde de vrouw een bevestiging en heeft zij vanaf haar verdieping de deur geopend, waarop de jongeman de trap naar boven vrij rond. Terwijl hij bezig was het tapijt te verkopen, stond een collega met een bruine BMW te wachten. Een week of wat geleden deed zich eenzelfde voorval voor. Ook toen was er sprake van een jongeman en een bruine auto. Goede Morgen, een gewaarschuwd bejaarde mag dit niet blauw-blauw laten.

Het weer

Half tot zwaar bewolkt met nu en dan (onweers)buien. Middagtemperatuur rond 13 graden. Meest matige westenwind.

VANDAAG: zon op: 05.21 onder: 21.59
maan op: 02.33 onder: 13.18
MORGEN: zon op: 05.20 onder: 21.59
maan op: 02.45 onder: 14.29

Bloot

Tot grote ergernis van de maakster heeft het Bleu-landziekenhuis in Gouda deze dagen uit zijn jubileumtentoonstelling een schilderij verwijderd, omdat daarop een zwarte naakte man stond afgebeeld. Het ziekenhuis opereert ten dele op protestants-christelijke grondslag. Zonder overleg met de Waddinxveense kunstenaar Anke Mensink (41) heeft het ziekenhuisbestuur de steen des aanstoots van de muur laten halen en naar de kelder van het hospitaal verbannen. De verbolgen artieste heeft protest aangetekend, maar dat heeft niet mogen baten. Toch had het ziekenhuis de zaak aan de kunstenaarsses moeten blootleggen.

Nieuw bewijs voor zwart gat in Melkweg



Komt u binnen... Staatssecretaris Koning is er al!!!

BIJ KERAMISCH BEDRIJF TEGULA

In Tegelen 45 man op straat

TEGELEN - De keramische industrie Tegula in Tegelen, waar plavuizen en vloertegels worden vervaardigd, gaat op korte termijn de productie staken. Aan de 45 werknemers van het bedrijf is ontslag aangezegd. Door de slechte situatie in de bouw kampt Tegula al geruime tijd met afzet- en liquiditeitsproblemen. De directie heeft dit het personeel laten weten.

Volgens districtsbestuurder J. Wolbers van de Industriebond FNV is uit accountantsrapporten gebleken dat voortzetting van het bedrijf geen haalbare kaart meer is. Komende vrijdag gaat de Tegula-directie met de vakbonden praten over een afvloeiingsregeling voor het personeel. Voor een afvloeiingsregeling is een bedrag van ruim 100.000 gulden beschikbaar, dat bij een vroegere reorganisatie van het bedrijf werd ontvangen van het saneringsfonds baksteenindustrie. Dit geld is toen in een aparte stichting ondergebracht.

Arabische Liga: Geen onderzoek optreden Amal

TUNIS - Het is de Palestijnse bevrijdingsorganisatie PLO gisteren niet gelukt de steun van de Arabische Liga te krijgen voor een onderzoek naar de vermeende moordpartijen door de Amal-militie in de Palestijnse vluchtelingkampen van Beiroet. Ook heeft de Liga geen veroordeling uitgesproken over de sji'itische militie of over de Syrische rol bij de bloedige gebeurtenissen in de kampen, zoals de PLO wilde.

Na een buitengewone vergadering van twee dagen nam de uit 21 leden bestaande Arabische Liga een resolutie aan, waarin wordt opgeroepen tot een staakt-het-vuren en tot terugtrekking van de strijders, die nog altijd de kampen belegeren. De bijeenkomst, die was aangevraagd door de PLO, stond in het teken van conflicten tussen de Palestijnse bevrijdingsorganisatie en Syrië. Zaterdag liep de Syrische minister van buitenlandse zaken, Farouk Chakra, demonstratief de zaal uit toen PLO-leider Arafat plaatsnam naast secretaris-generaal van de Liga, Chedli Klibi.

De resolutie, die uiteindelijk werd aangenomen, is een compromis tussen de Palestijnen en Libanon.

Geweld in India eist veel doden

NEW DELHI - Bij gewelddadigheden langs de grens tussen de Indiase deelstaten Assam en Nagaland en in Gujarat zijn het afgelopen weekeinde tientallen doden gevallen. In het grensgebied tussen Assam en Nagaland vonden de laatste dagen ongeveer 50 politiemannen de dood en in Gujarat zijn gisteren minstens twintig personen om het leven gekomen.

In het verleden is het al vaker tot bloedige conflicten gekomen tussen bewoners van Assam en Nagaland. Aan de gewelddadigheden ligt onenigheid over de ligging van de grens ten grondslag. De gewelddadigheden in Gujarat ontstonden uit protest tegen maatregelen ten gunste van kansarme Indiërs.

CDA en VVD gaan akkoord met aanvullende regeling in 1986

Geen tegemoetkoming voor tweeverdieners

Van onze Haagse redactie

DEN HAAG - De twee regeringspartijen CDA en VVD zijn het met het kabinet eens dat de tweeverdienersregeling dit jaar niet meer gewijzigd moet worden. Voor volgend jaar wil de regeringscoalitie de huishoudens met een volledig eerste inkomen en een klein tweede inkomen wel tegemoet komen. Het kabinet lijkt hiervoor ongeveer zestig miljoen ter beschikking te willen stellen.

Dit is de uitkomst van een speciaal politiek overleg tussen de betrokken partijen en een kabinetsdelegatie. In de komende weken zal de aanvullende regeling voor 1986 verder worden uitgewerkt. CDA en VVD, die eerder hadden aangedrongen op een wijziging die al dit jaar van kracht zou kunnen worden, lieten zich overtuigen door een afwijzende reactie van staatssecretaris Koning (Financiën). Volgens hem is de kwestie niet zo dringend dat direct stappen ondernomen moeten worden.

Het overleg volgde op de vele kritische reacties die sinds de invoering van de derde fase van de tweever-

dienerswet bij de Tweede Kamer en op het ministerie zijn binnengekomen. Ook is duidelijk geworden dat vele duizenden part-timers ontslag hebben genomen, omdat zij fors moesten inleveren. Niet duidelijk is echter of deze 'ontslag golf' alleen een gevolg is van de invoering van de tweeverdienerswet.

Effecten

Het ministerie heeft altijd tegengesproken dat de nieuwe wet zoveel ontslagen tot gevolg heeft gehad. Volgens de staatssecretaris wisten de politieke partijen in de Kamer vorig najaar precies welke effecten

de wet zou hebben. Ook was toen al bekend dat het teveel betaalde halverwege het jaar door het ministerie terugbetaald zou worden. De komende week zullen overigens de eerste bank- en giro-overschrijvingen de deur uitgaan.

Toch eisten de fractieleiders De Vries (CDA) en Nijpels (VVD) maatregelen die de pijn moeten verzachten. Daarbij dachten zij in eerste instantie aan een aanvullende regeling in de tweede helft van dit jaar. Besloten is echter de belasting voor de kleine tweeverdiener (met een inkomen tot ongeveer 10.000 gulden) per 1 januari iets te verlagen.



De Rotterdamse brandweer in actie om passagiers van de Britse veerboot 'Norland' te halen, die vrijdagavond bij Hoek van Holland in ernstige moeilijkheden werd gebracht door de op drift zijnde Westduitsse coaster 'Sabine'. Een aanvaring kon maar net worden voorkomen. Toch raakte de veerboot bij de uitwijkmanoeuvre zwaar beschadigd doordat een stabilisator in een uitloophand van de rivier raakte. De gezagvoerder van de 'Sabine' is door de Rotterdamse politie aangehouden, nadat de man 'aardig onder invloed van drank' bleek te zijn.

Juni is 7 graden te koud

HEERLEN/BECK - De voor zaterdag voorspelde nachtvorst is geen werkelijkheid geworden. De regen kwam enkele uren vroeger dan verwacht, waardoor het afkoelingsproces zondagmorgen om 4 uur werd 'stopgezet' en de laagste temperatuur, vlakbij de grond, op 4 graden bleef steken. Dat is een graad of 7 beneden de gemiddelde nachtemperatuur voor juni.

Overdag werd het gisteren bij ons niet meer dan 14 graden en ook dat is 7 graden te weinig om aan de gemiddelde temperatuur voor juni te komen. Zeker deze week blijft het weer aan de (te) koele kant. Regen en af en toe een zonnestraaltje met een middagtemperatuur van circa 13 graden, zo luidt de verwachting van de Meteo in Beek. De neerslag-hoeveelheid loopt in Limburg sterk uiteen. In het midden van onze provincie werden de laatste dagen decimeters afgetapt, in Beek een millimeter of zeven. Het water van de Maas steeg nauwelijks en heeft met een stand zondagavond van 39.22 beneden de stuw in Borgharen zijn normale hoogte voor de tijd van het jaar.

(ADVERTENTIE)

OOK ZAKELIJK GEZIEN DE BANK VOOR LIMBURG

Advocatenkantoor Bakker en Duyssens had nog dezelfde week nieuwe verzekeringsoffertes in handen.

Snel en slagvaardig bemiddelen wij in bedrijfsverzekeringen. Met een scherpe premiestelling en een verantwoordelijke risicocodekking. Als "partners in business" kennen wij immers uw wensen. Ook als het gaat om bedrijfskredieten, hypothe-

Onze bank is een goede bekende in Limburg. Voor een eerste contact kunt u ons bereiken onder de telefoonnummers Maastricht 043-841222 t.s.t. 246 en Venlo 077-11555.

spaarbank limburg



spaarbank

Politie vindt na tip mogelijk internationaal verdeelcentrum

Opslagplaats verboden groeihormonen in Sittard

door rob peters

SITTARD/BREDA - Na een anonieme tip heeft de gemeentepolitie van Sittard heeft in de nacht van vrijdag op zaterdag in een bergplaats in een fabriekshal op het industriepark Noord in Sittard tientallen flessen verdachte vloeistof- vermoedelijk groeihormonen voor de veehouderij - in beslag genomen. Deze partij van tientallen flessen is mogelijk nog omvangrijker dan die van 58 liter die een week eerder in West-Brabant werd aangetroffen in het bezit van dierenarts W. uit Chaam. Monsters van de in Sittard aangetroffen partij moeten nog worden onderzocht. De bergplaats waarin de flessen verboden preparaten werden gevonden is door de eigenaar verhuurd als opslagruimte.



De flessen met verboden preparaten zijn tijdelijk opgeslagen in een cel van het Sittardse politiebureau.

Omwonenden hebben reeds geruime tijd waargenomen dat vooral buitenlandse auto's - gesproken wordt van Belgische en Franse kentekenplaten - regelmatig bij de bergplaats parkeerden. Het is niet ondenkbaar dat een internationaal verdeelcentrum van de verboden groeihormonen is gevonden, maar in verband met het onderzoek wil de Sittardse politie nog geen details geven.

De politie heeft de eigenaar van het deel van de fabriekshal verhoord, maar geen aanhoudingen verricht. Nog vandaag zal een speciaal opsporingsteam worden geformeerd nu gebleken is dat de handel in verboden groeihormonen omvangrijker is dan aanvankelijk werd aangenomen.

Inmiddels zijn in het arrondissement Breda twee nieuwe aanhoudingen verricht in verband met de groeihormonenzaak. Het onderzoek van Justitie naar groeihormonen, waarvan het gebruik als mestmiddel niet is toegestaan, strekt zich uit tot het hele grensgebied, dat wil zeggen de arrondissementen Breda, Den Bosch, Roermond en Maastricht. Daarbij richt men zich niet zozeer op veehouders zelf, als wel op bedrijven die medicamenten leveren aan de veehouders.

De twee verdachten in Brabant die inmiddels zijn aangehouden zijn werknemers van twee verschillende bedrijven, aldus desgevraagd officier van Justitie mr. Wabeke in Breda.



● Mats Wilander showt de trofee na zijn sterke optreden op Roland Garros.

- Wilander en Lloyd-Evert stunts op Roland Garros.
- Hinault, hattrick in Giro.
- Raas leidt Kwantum naar zege.
- Meys 'maestro' in NK-junioren.
- Bayern München, crises te boven.
- FC Den Haag doet goede zaken.
- Parijs-Colmar, voettocht door 'n hel.
- zie verder onze sportkatern.

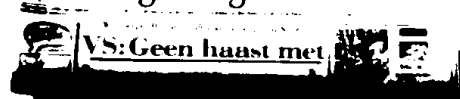
Zwitsers tegen anti-abortuswet

BERN - In Zwitserland hebben de kiezers zich per referendum uitgesproken tegen een voorstel abortus bij de wet te verbieden, met uitzondering in die gevallen waarbij het leven van de vrouw in gevaar is. Het voorstel was gedaan door de rooms-katholieke kerk en conservatieve politieke partijen. Socialisten en centrumpartijen waren er tegen. De protestantse kerk had zich buiten de kwestie gehouden.

De uitslag van het referendum was 65 procent tegen en 35 procent voor het voorstel. In Zwitserland bestaan al strenge abortusbepalingen, maar elk kanton is vrij deze naar eigen inzicht te interpreteren.

limburgs agblad
Een bijzondere krant

Limburgs Dagblad



2 weken gratis!

10-6

Naam _____

Adres _____

Plaats _____

Postcode _____

Giro Rekening _____

Postbus _____

Tel _____

abonneer zich en ontvang het Limburgs Dagblad 2 weken gratis

en wordt daarna

een abonnement met automatische betaling per maand

een kwartaalabonnement

Deze ben in een open envelop (zonder postzegel) zenden aan

Limburgs Dagblad, Abonnementennummer 46

6400 VB HEERLEN of tel. 045-739333



Sojoez

● De kosmonauten Vladimir Dzjanibekov en Viktor Savitskijs hebben een geslaagde koppeling tot stand gebracht tussen hun ruimteschip Sojoez-13 en het ruimtestation Saliot-7. De koppeling vond zaterdag rond het middaguur plaats, maar werd pas in de vooravond door het Sovjet-persbureau Tass gemeld. De Sojoez werd donderdag van de basis Baikonur gelanceerd.

Tirana

● Het Britse ministerie van buitenlandse zaken heeft gisteren het bestaan van contacten tussen Groot-Brittannië en Albanië toegegeven. De contacten, de eerste sinds 39 jaar, waren tot nu toe geheimgehouden. Albanië en Kampuchea zijn de enige twee landen waarvan de Britse regering geen diplomatieke relaties onderhoudt. De diplomatieke betrekkingen met Tirana werden kort na de Tweede Wereldoorlog door Londen verbroken, omdat Albanië een door het Internationaal Gerechtshof opgelegde schadevergoeding van enkele miljoen gulden weigerde te betalen. Het had had dat bedrag vastgesteld als compensatie voor de schade aan een Britse oorlogsschip dat voor de kust van Albanië op een rotsen was gelopen.

Weer vrij

● In Soedan zijn drie voormalige ministers vrijgelaten die waren gearresteerd na de staatsgreep van april waarbij president Jaafar Nimeiry werd afgezet. Zo meldt het Egyptische persbureau MENA. Het betreft Ali Shammou, Abdel-Salem Isa en Youssef Soliman, die voor de staatsgreep respectievelijk de ministeries van voorlichting, van gezondheid en van energie leidden. Zij hebben hun vrijheid teruggekregen nadat de justitiële autoriteiten hadden vastgesteld dat zij niet betrokken waren geweest bij zaken van corruptie of machtsmisbruik, waarnaar door het nieuwe bewind een onderzoek wordt ingesteld.

Fiscus

● Indien een staatssecretaris ingrijpt in beslissingen van de belastinginspecteurs, dient hierover (naamloos) gepubliceerd te worden. Alleen dan is na te gaan of en in hoeverre de bewindsman de wet en algemene rechtsbeslissingen in acht heeft genomen. Dit bepleitte mevrouw Smijders Borst, belang-inspectrice, gisteren in het TV-discussieprogramma Het Capitool. Daar werd gesproken naar aanleiding van de beslissing van staatssecretaris Koning (Financiën) om AVRO-directeur Van der Linde 20.000 gulden minder belasting te laten betalen dan de belasting-inspectie wilde.

Met de bus

● De inzet van flexibele en kleinschalige vervoerssystemen als de belbus en buurtbus kan het openbaar vervoer in de landelijke gebieden versterken. Dat schrijft minister Smit-Kroes van verkeer en waterstaat in de notitie 'Openbaar vervoer in de landelijke gebieden', die ze aan de Tweede Kamer heeft gestuurd. In deze notitie kondigt zij maatregelen aan om de positie van zwakke lijnen te versterken.

Euthanasie

● De staatscommissie die zich buigt over de problemen rond de euthanasie zal in september een eindrapport uitbrengen. Dat kondigde minister Brinkman van welzijn, volksgezondheid en cultuur zaterdag aan voor de TROS-radio. Naar Brinkman meende, streeft de staatscommissie ernaar om al in het eindrapport formuleringen op te nemen voor een mogelijk wetsontwerp. Een dergelijke werkwijze van de commissie scheelt het kabinet in ieder geval tijd bij het voorbereiden van het wetsontwerp, aldus Brinkman. Uit de woorden van Brinkman viel op te maken dat hij het niet waarschijnlijk acht dat de euthanasiekwestie voor de verkiezingen van volgend jaar geregeld is.

Abortus

● In Heemstede hebben zaterdagmorgen ongeveer zestig demonstranten gedemonstreerd tegen abortus. De demonstranten gingen in optocht naar de abortuskliniek Bloemhof, waar de directie een petitie werd aangeboden. De demonstratie tocht was georganiseerd door het comité Jongeren voor het Leven. Onder de demonstranten waren ook vertegenwoordigers van jongerenorganisaties uit Israël en Frankrijk.

Israël: Unifil schuld aan gijzeling Libanon

TEL AVIV, BEIROET – Israël heeft Unifil de schuld gegeven van de gijzelingszaak in Zuid-Libanon, waar sinds vrijdag 21 Finse militairen worden vastgehouden door de pro-Israëlsche militie SLA. Tegelijkertijd beloofde Jeruzalem al het mogelijke te doen om de Unifil-militairen vrij te krijgen.

Een Franse kolonel, die gisteren ook in gijzeling werd genomen door SLA-strijders, is weer op vrije voeten gekomen.

In totaal heeft het door Israël op de been gehouden Zuidlibanese leger (SLA) 25 Finse soldaten en een Ierse radio-technicus opgepakt om de vrijlating af te dwingen van elf SLA'ers, die in handen zijn van de sjitische Amal-militie. De Franse kolonel Jean-Michel Blemdjian, die probeerde te bemiddelen voor de vrijlating van de Unifilers en „per vergissing” werd vastgehouden, was de vijfde gijzelaar die tijdens het weekende werd vrijgelaten. Gisteravond werden nog 21 Finnen gegijzeld door het SLA. De Israëlische minister van defensie Yitzhak Rabin beschuldigde Unifil ervan de sjitische strijders van Amal te bevoordelen boven de SLA'ers. Volgens hem waren het Finse Unifil-soldaten die een reeks ontvoeringen veroorzaakten door elf SLA-strijders te ontwapenen en hen „over te laten” aan Amal. De enige manier om de crisis op te lossen is dat Unifil onderhandelt met zowel Amal als SLA om de SLA-strijders en de Unifilers vrij te krijgen, zo onderstreepte Rabin.

Het SLA betoogt dat de Finnen de elf SLA-strijders heeft overgedragen aan de Amal-militie. Unifil ontkent dat VN-militairen de mannen van het SLA hebben gevangengenomen en overgeleverd aan de sjitieten. Een woordvoerder stelde dat de elf mannen zijn gedeserteerd. De laatste dagen duiken herhaaldelijk berichten op over uitholling van de macht van het Zuidlibanese Leger door desertie.

De gijzelingszaak, het ernstigste incident waar het VN-leger in Zuid-Libanon sinds 1978 mee te maken heeft gehad, wordt nog eens ingewikkelder doordat de sjitische leider Nabih Berri de gegijzelde SLA-strijders alleen maar wil laten gaan als Israël alle sjitische gevangenen vrijlaat. Bovendien moet het SLA volgens Berri de christelijke Zuidlibanese plaats Jezzine ontruimen.

● NICOSIA – De eerste resultaten van de presidentsverkiezingen in de Turkse Republiek Noord-Cyprus wijzen op winst voor de Turks-Cypriete leider Rauf Denktaş. Zijn belangrijkste rivaal Özer Ozgur kwam niet verder dan 16,9 procent.

● Ongeveer 200 jongeren van de Evangelische Omroep zijn zaterdag in groepjes van vier tot zes met bezems en andere schoonmaakmiddelen actief geweest in de Amsterdamse binnenstad. De EO-jeugd wilde aanvankelijk ook de Zeedijk onder handen nemen, maar zag daarvan af na felle protesten van onder andere de Junkiebond, Surinaamse organisaties, de Coornhert-liga, een advocatencollectief en prostituees. Ook de politie in de hoofdstad was weinig gelukkig met een actie op de Zeedijk. Op De Dam stond tussen de EO-jongeren een handjevol mensen te betogen tegen de evangelische aanwezigheid in Amsterdam.

Turkije beschuldigt EG van inmenging in binnenlandse zaken

ANKARA – De Turkse regering heeft de Europese Gemeenschap ervan beschuldigd zich te mengen in de interne aangelegenheden van Turkije, zo werd gisteren in diplomatieke kringen in Ankara vernomen. Volgens dezelfde bron is zaterdag de vertegenwoordiger van de EG in Turkije op het ministerie van buitenlandse zaken ontboden naar aanleiding van berichten in de media dat de Europese Commissie een protest heeft laten horen in verband met een voorgenomen ingrijpende uitbreiding van de bevoegdheden van de Turkse politie.

Volgens het wetsvoorstel krijgt de Turkse politie ongekende vol machten op het gebied van huiszoeking, arrestatie, vuurwapengebruik en af luisteren. Naar in diplomatieke kring verluide, heeft EG-vertegenwoordiger Gwyn Morgan het Turkse ministerie van buitenlandse zaken laten weten dat de betrekkingen tussen de EG en Turkije ernstig kunnen worden geschaad als de wet door het parlement wordt aangenomen. De minister van binnenlandse zaken van Turkije, Yildirim Akbulut, heeft verklaard dat de politiewet in overeenstemming is met de Turkse grondwet en dat het wetsontwerp in het parlement uitvoering ter discussie zal staan.

Turkije is een geassocieerd lid van

Bom in Valencia

VALENCIA – Zaterdag is er een tijdbom ontploft op het strand van het Spaanse Valencia. De explosieve lading veroorzaakte een klein gat in het zand, maar richtte geen persoonlijk letsel aan. Voor de bom explodeerde, ontving een Baskisch radiostation een telefonische waarschuwing. De aanslag is vermoedelijk het werk van Baskische separatisten van de ETA.



● Ongeveer 200 jongeren van de Evangelische Omroep zijn zaterdag in groepjes van vier tot zes met bezems en andere schoonmaakmiddelen actief geweest in de Amsterdamse binnenstad. De EO-jeugd wilde aanvankelijk ook de Zeedijk onder handen nemen, maar zag daarvan af na felle protesten van onder andere de Junkiebond, Surinaamse organisaties, de Coornhert-liga, een advocatencollectief en prostituees. Ook de politie in de hoofdstad was weinig gelukkig met een actie op de Zeedijk. Op De Dam stond tussen de EO-jongeren een handjevol mensen te betogen tegen de evangelische aanwezigheid in Amsterdam.

Turkije beschuldigt EG van inmenging in binnenlandse zaken

ANKARA – De Turkse regering heeft de Europese Gemeenschap ervan beschuldigd zich te mengen in de interne aangelegenheden van Turkije, zo werd gisteren in diplomatieke kringen in Ankara vernomen. Volgens dezelfde bron is zaterdag de vertegenwoordiger van de EG in Turkije op het ministerie van buitenlandse zaken ontboden naar aanleiding van berichten in de media dat de Europese Commissie een protest heeft laten horen in verband met een voorgenomen ingrijpende uitbreiding van de bevoegdheden van de Turkse politie.

Volgens het wetsvoorstel krijgt de Turkse politie ongekende vol machten op het gebied van huiszoeking, arrestatie, vuurwapengebruik en af luisteren. Naar in diplomatieke kring verluide, heeft EG-vertegenwoordiger Gwyn Morgan het Turkse ministerie van buitenlandse zaken laten weten dat de betrekkingen tussen de EG en Turkije ernstig kunnen worden geschaad als de wet door het parlement wordt aangenomen. De minister van binnenlandse zaken van Turkije, Yildirim Akbulut, heeft verklaard dat de politiewet in overeenstemming is met de Turkse grondwet en dat het wetsontwerp in het parlement uitvoering ter discussie zal staan.

Turkije is een geassocieerd lid van

Bom in Valencia

VALENCIA – Zaterdag is er een tijdbom ontploft op het strand van het Spaanse Valencia. De explosieve lading veroorzaakte een klein gat in het zand, maar richtte geen persoonlijk letsel aan. Voor de bom explodeerde, ontving een Baskisch radiostation een telefonische waarschuwing. De aanslag is vermoedelijk het werk van Baskische separatisten van de ETA.

Burgervliegers bij rijkspolitie

die in de commerciële luchtvaart vaak meer kunnen verdienen. Er zijn nu zo'n vijftien politievliegers. Er behoren er 22 tot 23 te zijn, aldus Geelof. Gegokt wordt overigens ook op legerpiloten. De RP bespaart hiermee tevens de hoge kosten van de opleiding.

Politievliegers werden tot nu toe na een aantal jaren 'gewone' politiedienst binnen het korps zelf geworven en opgeleid. De huidige vliegers bij de RP zijn ontevreden over de hoogte van hun salaris, zo bleek ongeveer een maand geleden uit een ad-

vertentie, waarin zij zich bij wijze van actie zogenaamd aanboden op de commerciële markt. Het is volgens Geelof niet te zeggen of de lonen van de politievliegers nu worden verhoogd. Aan de burgervliegers wordt een salaris geboden dat te vergelijken is met de bezoldiging van een ervaren politievlieger.

Het werk van de dienst luchtvaart van de RP bestaat onder andere uit controles boven snelwegen en rivieren en het opsporen van milieu overtredingen. RP-helikopters en vliegtuigen worden ook ingezet bij grote politieke acties.

SCHIPHOL – De Rijkspolitie dienst luchtvaart gaat voor het eerst in haar bestaan burgervliegers werven. De advertenties daarvoor worden een dezer dagen geplaatst, aldus zaterdag RP-woordvoerder A. Geelof. De burgervliegers krijgen een aangepaste politie-opleiding van zes maanden en beperkte opsporingsbevoegdheid. Hun wordt een contract van zes jaar aangeboden, dat bij gebleken geschiktheid kan worden verlengd.

Dat de RP thans burgervliegers zoekt, heeft te maken met het verloop onder de politievliegers.

CDA-FRACHTLEIDER KOMT OP VOOR COLLECTIEVE SECTOR

De Vries wil voor 1986 handhaving koopkracht

Van onze Haagse redactie

BUSSUM – Premier Lubbers reageert terughoudend op het pleidooi van CDA-fractieleider De Vries op de partijraad in Bussum afgelopen zaterdag om volgend jaar de koopkracht van ambtenaren, trendvolgers en uitkeringsstrekken op peil te houden. De minister-president zei zaterdag dat de wens van de grootste regeringspartij de komende maanden in het kabinet besproken zal worden. Op Prinsjesdag zal blijken of aan het verzoek gevolg is gegeven.

De VVD heeft zich bij het voorstel van het CDA aangesloten. De libera-

CDA keurt 'politieke actie' FNV af

Van onze Haagse redactie

BUSSUM – Het CDA vindt dat de FNV te ver gaat door enkele miljoenen gulden beschikbaar te stellen voor een politieke voorlichtingscampagne onder de leden. Op de CDA-partijraad in Bussum sprak fractieleider De Vries over een 'afscheidcadeau van drie miljoen' voor Wim Kok, de „waarschijnlijke opvolger” van PvdA-leider Den Uyl. Premier Lubbers sprak over „onze socialistische vakcentrale” FNV.

Overigens kondigde Abba Kabovoorzitter Van de Scheur zaterdag aan dat zijn ambtenarenbond nog eens drie miljoen gulden zal uittrekken voor een campagne onder de leden om niet op CDA of VVD te stemmen. Voor de Vara-radio zei hij dat duidelijk moet worden dat elke ambtenaar of trendvolger die op een van de huidige regeringspartijen stemt, onjuist handelt.

Arrestaties in Peru

LIMA – In de Peruaanse hoofdstad Lima zijn zaterdag 920 personen gearresteerd na bomaanslagen en brandstichtingen door de maoïstische guerrillabeweging Sendero Luminoso (Lichtend Pad). Er vielen volgens officiële gegevens twee doden. De aanslagen vonden plaats tijdens het bezoek van de Argentijnse president Alfonsín, en waren tot in het presidentieel paleis duidelijk hoorbaar.

Elders in de stad werden nog twee in auto's geplaatste bommen tot ontploffing gebracht. Er vielen geen slachtoffers. Guerrillastrijders staken verder tien winkels in brand en saboteerden een groot deel van de elektriciteitsvoorziening.

Volgens waarnemers ging het om een van de ergste golven van geweld in de hoofdstad, sinds Sendero vijf jaar geleden begon met een guerrilla-oorlog om het regime omver te werpen.

(ADVERTENTIE)

MaanDinsWoensdag Voordeel Bij V&D:

Leverkaas 89
Vers van 't mes, 100 gram 1.03

Slavinken of hamburgers 4.95
500 Gram 6.45

Verse spinazie 98
Per kilo

Oók boodschappen doet u bij V&D.
Elke keer weer een verrassing.

(ADVERTENTIE)

Over 1984 werd aan Roparco-spaarders aan winstdeling f 5.898.872,- uitgekeerd, oftewel: bovenop de toch al hoge rente nog eens 0,43%.

DE ROPARCO REKENING MEER RENTE, MEER VRIJHEID

UW SPAARGELD VERDIENT BETER

Uw spaargeld is beter af op zo'n moderne Roparco Rekening. Die combineert een hoge rente met grote vrijheid van opnemen. U kunt altijd over uw spaargeld beschikken, zonder dat u dat direct weer procenten rente scheelt. Als u nu de bon invult, ontvangt u de brochure met alle voordelen en voorwaarden van de Roparco Rekening. Een initiatief van de Robeco Groep.

ROPARCO

Stuurt u de brochure over de Roparco Rekening naar:

Naam: _____

Adres: _____

Postcode: _____

Plaats: _____

Deze bon in envelop zonder postzegel zenden aan: Roparco N.V., Antwoordnummer 5555, 2500 VD 's Gravenhage. Telefoon: 070-92.44.01.



Dankbaar voor het vele goede dat hij ons tijdens zijn leven heeft gegeven hebben wij geheel onverwacht, voorzien van de h. sacramenten, in de leeftijd van 53 jaar, afscheid genomen van onze beminde broer, zwager, heer-oom en neef

Jan Zinken

priester van het bisdom Roermond
kapelaan in Eygelshoven, 1955-1963
kapelaan in Nuth, 1963-1975
pastoor in Sanderbout, 1975-1980
pastoor in Wijnandsrade, vanaf 1 september 1980

Buchten: De diepbedroefde familie:
Buchten: **Frits en Mia**
Marco en Guido
Mia en Wil
Echt: **Wilma**
Fien en Herman
Inge en René
Lenny en Hub
Sittard: **Erny en Anouk**
Anny en Nic
Maurice en Roger
Tiny en Guillaume
Wijnandsrade: **Monique en Annemiek**
Zuster Johanna
Familie Zinken

6363 BZ Wijnandsrade, 7 juni 1985
Panhuisstraat 1

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op woensdag 12 juni a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Stephanus te Wijnandsrade, gevolgd door de begrafenis op de begraafplaats aldaar. Bijeenkomst aan de kerk.
Er is gelegenheid tot schriftelijk condoleren.
Op dinsdag 11 juni a.s. is er om 18.45 uur, in voornoemde kerk, een rozenkransgebed, gevolgd door een h. mis voor zijn zielrust.
Pastoor Zinken is opgebaard in de rouwkamer van het uitvaartcentrum Hoensbroek, Hoofdstraat 100. Gelegenheid tot afscheidnemen dagelijks van 14.00 tot 15.00 uur en van 19.00 tot 20.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Met grote verslagenheid vernamen wij het overlijden van de zeer waardevolle heer

J.E.M. Zinken

Zijn betrokkenheid met het functioneren van de fanfare binnen onze gemeenschap zullen wij blijven waarderen.

Beschermheer, erevoorzitter, Vereniging van ere-leden, bestuur, dirigent en leden van Kora. Erk. Fanfare St. Caecilia Wijnandsrade

Wijnandsrade, 8 juni 1985

Diep getroffen en met verslagenheid namen wij kennis van het overlijden van onze zeer waardevolle heer

pastoor J. Zinken

Wij kennen hem als een intens meelevend mens, met een oprechte belangstelling voor ons koor. Zijn gedachtenis zal steeds in onze herinnering blijven voortleven.

Bestuur, dirigent en leden
Gemengd Kerkelijk Zangkoor St. Caecilia Wijnandsrade

Met diepe verslagenheid vernamen wij het plotselinge overlijden van de zeer waardevolle heer

pastoor J. Zinken

Lid van het bestuur van de Stichting Katholiek Onderwijs Wijnandsrade
Zijn wijze, relativerende humor, zijn blijven zoeken naar wat mensen verbonden houdt, zullen inspirerend in onze dankbare herinnering blijven voortleven.

Bestuur S.K.O.W.
Bestuur Ondervereniging
Medezeggenschapsraad
Team van lager- en kleuteronderwijs Wijnandsrade

Wijnandsrade, 7 juni 1985



Jan Elise Marie Zinken

pastoor H. Stephanusparochie te Wijnandsrade

Wij verliezen in hem een gewaardeerde vriend, die nauw verbonden was geraakt met onze dorpsgemeenschap. Zijn nagedachtenis zullen we steeds in ere houden.

Het bestuur van de Stichting
Vrienden van Wijnandsrade

8 juni 1985

Met grote verslagenheid geven wij kennis dat onverwacht van ons is heengegaan, onze pastoor en voorzitter

Jan Zinken

Wij verliezen in hem een zorgzame en toegewijde herder.

Het kerkbestuur van de H. Stephanusparochie
H. Laeven
M. Curfs-Wilders
M. Meessen
L. Bellefroid

Wijnandsrade, 7 juni 1985

Diepbedroefd geven wij kennis van het plotseling overlijden van onze geestelijk adviseur

pastoor J. Zinken

Meellevend als hij was zal hij steeds in onze dankbare herinnering blijven.

Limburgse Vrouwenbeweging
Wijnandsrade
Bestuur en leden

Wijnandsrade, 7 juni 1985

Aangeb. betrekkingen

Chituras Arno Meens Ubach o. Worms vraagt:
"Vakbekwaam herenkapper(ster)"
voor 2 à 3 dagen per week
Leerling dameskapper(ster)
Reacties telefonisch tussen 19 en 20 uur, 045-312474.



Nooit vragen, nooit klagen.
Zijn pijn in stilte dragen.
Zijn handen hebben voor ons gewerkt.
Zijn hart heeft voor ons geklopt.
Zijn ogen hebben ons tot het laatst gezocht

Na een leven van eenvoud, goedheid en zorgzaamheid is heden na een geduldig gedragen lijden, voorzien van de h. sacramenten der zieken, in de leeftijd van bijna 88 jaren van ons heengegaan, mijn lieve echtgenoot, onze goede vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef, de heer

Sjang Hissel

echtgenoot van

Maria Hubertina Vluggen

Wij bevelen de ziel van de overledene in uw gebeden aan.

De diepbedroefde familie:
Mechelen: **Maria Hubertina Hissel-Vluggen**
Geleen: **Bertie Willemsen-Hissel**
Heinz Willemsen
Rob, Monique
Mechelen: **Jan Hissel**
Familie Hissel
Familie Vluggen

6281 NC Mechelen, Dalbissenweg 11
7 juni 1985

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op woensdag 12 juni a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Joannes de Doper te Mechelen.

Bijeenkomst in de kerk.

Overtuigd van uw medeleven liever geen condolentie.

Voor zijn zielrust wordt hedenavond om 19.00 uur een h. mis opgedragen in de parochiekerk.

De overledene ligt opgebaard in de rouwkamer Sjalom, Hilleslagerweg 11 te Mechelen. Gelegenheid tot afscheidnemen dagelijks van 11.00 tot 12.00 uur en van 17.00 tot 19.00 uur.

Zij die geen kennisgeving ontvingen gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

Heden is op 75-jarige leeftijd overleden mijn dierbare man

A. Ben Engeln

echtgenoot van

Elly Krumbach

Voerendaal: **M.E. Engeln-Krumbach**
Familie Engeln
Familie Krumbach

Voerendaal, 7 juni 1985
Kasteel Cortenbach

De plechtige uitvaartdienst wordt gehouden woensdag 12 juni a.s. om 13.00 uur in de parochiekerk St. Laurentius te Voerendaal, waarna aansluitend de crematie zal plaatsvinden in het crematorium te Heerlen. Samenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijke condolentie.

De avondmis ter intentie van de overledene is dinsdag 11 juni om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.



Anna Maria Elisabeth Sanders

weduwe van

Peter Hubertus Claessen

Oirsbeek: **G.M.W. Hoefmit-Claessen**
H. Hoefmit
Geleen: **J.H.L. Claessen**
M.J. Claessen-Penders
Brunssum: **A.M.G. Deumens-Claessen**
L.G.M. Deumens
en haar kleinkinderen
en achterkleinkinderen
Familie Sanders
Familie Claessen

Brunssum, 7 juni 1985
Verpleeghuis Schuttershof
Corr.adres: Schepenstraat 77, 6441 EC Brunssum.

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op woensdag 12 juni a.s. om 11.00 uur in de St.-Corneliuskerk te Heerlerheide. Samenkomst in de kerk alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren. De begrafenis vindt aansluitend plaats in het familiegraf op de algemene begraafplaats aan de Kampstraat aldaar. Rozenkransgebed voor de overledene dinsdag om 18.45 uur in voornoemde kerk, gevolgd door de avondmis. Moeder is opgebaard in de rouwkamer van het ziekenhuis te Brunssum, bezoek van 17.30 tot 18.30 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Mijn ziel wacht stil tot God.
Psalm 62, vers 1.

Dankbaar voor het vele dat zij ons tijdens haar leven heeft gegeven, hebben wij afscheid genomen van onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder en goede vriendin

Grietje Odding

weduwe van

Klaas Stuurwold

Zij bereikte de leeftijd van 85 jaar.

Maastricht: **R.W. Stuurwold**
D. Stuurwold-Marissen
Kerkrade: **J. Marissen-Stuurwold**
R. Marissen
Heerlen: **A. Stuurwold**
Heerlen: **J. Drenth-Stuurwold**
P. Drenth
Utrecht: **P. Beekelaar-Stuurwold**
K. Beekelaar
Heerlen: **L. Plieger-Stuurwold**
H. Plieger
Heerlen: **F. Stuurwold**
F. Stuurwold-Hulzinga
en haar kleinkinderen
en achterkleinkinderen
Familie Odding
Familie Stuurwold

6414 CS Heerlen, 9 juni 1985
Buschkestraat 2

De rouwdienst, voorafgegaan door ds. H. Krug, zal gehouden worden op woensdag 12 juni a.s. om 13.30 uur in de gereformeerde kerk aan de Ds. Boumastraat te Brunssum-Trebeek. De begrafenis vindt aansluitend plaats op de algemene begraafplaats aan de Kampstraat te Heerlerheide. Samenkomst om 13.00 uur in de kerk alwaar gelegenheid tot persoonlijk en schriftelijk condoleren. Moeder is opgebaard in de rouwkamer van het ziekenhuis te Brunssum, bezoek van 17.30 tot 18.30 uur.

Voor vervoer van de kerk naar de begraafplaats en terug is gezorgd.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving



Het is ons een droeve plicht u mede te delen dat vrij onverwacht van ons is heengegaan mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, groot- en overgrootvader, broer, zwager, oom en neef

Piet Vogels

echtgenoot van

Ida Heuvelmans

Hij overleed op de leeftijd van 76 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken.

Munstergeleen: **I. Vogels-Heuvelmans**
Schin op Geul: **P. Vogels**
M. Vogels-Gossens
Doenrade: **J. Penders-Vogels**
W. Penders
en al zijn kleinkinderen
en achterkleinkind
Familie Vogels
Familie Heuvelmans

6151 GD Munstergeleen, 8 juni 1985
Abshoven 48

De plechtige eucharistieviering zal gehouden worden op woensdag 12 juni a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Pancratius te Munstergeleen, waarna aansluitend crematie in het crematorium Nedermas, Voutershof te Geleen om 13.00 uur.

Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.

Avondmis dinsdag a.s. om 19.00 uur in bovengenoemde kerk.

Gelegenheid tot afscheidnemen in het mortuarium van het ziekenhuis te Sittard, dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

Met grote verslagenheid geven wij kennis van het plotseling overlijden van ons lid en onze vriend

Piet Vogels

Voor zijn meer dan 60-jarige inzet voor onze schutterij zijn wij hem blijvend dank verschuldigd.

Bestuur en leden
Schutterij St. Pancratius

Wij zullen hem met schutterseer naar zijn laatste rustplaats begeleiden op woensdag 12 juni a.s. om 11.00 uur in de Pancratiuskerk te Munstergeleen.



Jozef Palmen

echtgenoot van

Margaretha Smeets

Hij overleed op de gezegende leeftijd van 85 jaar, gesterkt door het h. olieel.

Wij bevelen hem in uw gebeden aan.

Haanrade: **M. Palmen-Smeets**
Weert: **Annie Holtackers-Palmen**
Gunter Holtackers
Rimburg: **Mia Hanssen-Palmen**
Hub Hanssen
Haanrade: **Wiel Palmen**
Hanny Palmen-Römkens
en al zijn kleinkinderen
Familie Palmen
Familie Smeets

644-BZ Kerkrade, 8 juni 1985
Kerkstraat 125

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op woensdag 12 juni om 11.00 uur in de parochiekerk van het H. Hart van Jezus te Haanrade.

Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.

De overledene wordt bijzonder herdacht in de avondmis van dinsdag 11 juni om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Gelegenheid tot afscheidnemen in het mortuarium van de Lückereidkliniek te Chèvremont, dagelijks van 18.00 tot 19.30 uur.

Enige en algemene kennisgeving



Diepbedroefd, doch dankbaar voor wat hij voor ons is geweest, geven wij u kennis, dat, voorzien van de h. sacramenten der zieken op de leeftijd van 77 jaar is overleden mijn lieve vader, schoonvader en opa

Hein Simons

echtgenoot van wijlen

Antje Weber

Ubach over Worms: **Nellie en Ton**
Lemmens-Simons
Angélique
Lydia

6381 JW Ubach over Worms, 8 juni 1985
Groenstraat 226

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal worden gehouden op woensdag 12 juni a.s. om 11.00 uur in de St.-Jozefkerk te Waubach. Dinsdag a.s. wordt om 18.45 uur in voorgenomen kerk de rozenkrans gebeden. Aansluitend eucharistieviering.

Vader is opgebaard in het mortuarium van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoekuren van 16.00 tot 17.00 uur.

Geen condolentie.



Henriëtte Kremer

echtgenote van

Sjaak Döderlein de Win

Zij overleed op 67-jarige leeftijd voorzien van de h. sacramenten der zieken.

Sittard: **J. Döderlein de Win**
St. Odilienberg: **Gertie Verjans-Döderlein de Win**
Bert Verjans
Monique en Yvonne
Familie Kremer
Familie Döderlein de Win

6137 RK Sittard, 8 juni 1985
Verdijkstraat 21

De plechtige eucharistieviering zal gehouden worden op woensdag 12 juni a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van Christus Hemelvaart te Sittard-Vrangendaal, waarna aansluitend crematie in het crematorium Nedermas, Voutershof 1 te Geleen om 12.00 uur.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren vanaf 10.00 uur.

Avondmis dinsdag a.s. om 19.00 uur in bovengenoemde kerk.

Bezoek mortuarium ziekenhuis Sittard dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.



Na een leven dat gekenmerkt werd door werkzaamheid, eenvoud en dienstbaarheid aan andere overleed toch nog onverwacht, voorzien van het sacrament der zieken, in de verpleegkliniek Heerlen, onze lieve broer en zwager, onze goede oom, oudoom en neef

Hub Graat

weduwnaar van

Maria Starmans

in de ouderdom van bijna 82 jaar.

In dankbare herinnering:

Nunhem: **Zr. Gerardis Graat**
Heerlen: **Zr. Coleta Graat**
Meerssen: **Zr. Rosario Graat**
Heerlen: **W. Graat-Meertens**
Neven en nichten

Heerlen, 8 juni 1985
Heerlerbaan 147

Corr.adres: St. Remigiusstraat 37
6369 EL Simpelveld

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op donderdag 13 juni om 11.00 uur in de parochiekerk St. Joseph te Heerlerbaan, waarna de begrafenis op de begraafplaats aldaar.

Woensdag 12 juni om 19.00 uur zal hij herdacht worden in voornoemde kerk.

Hub is opgebaard in de rouwkamer van het uitvaartcentrum v.h. Crombach, Oliekmolenstraat 30 (ingang Antoniusweg) te Heerlen.

Gelegenheid tot afscheidnemen aldaar dagelijks van 19.30 tot 20.00 uur. Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleren.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Met verslagenheid geven wij kennis van het overlijden van

Hub Graat

Beschermheer, dirigent,
bestuur en leden
Damescomité en
Stichting Vrienden van de Harmonie St. Joseph Heerlerbaan

Enige en algemene kennisgeving



Diepbedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat zij voor ons geweest is, berichten wij u, dat na een langdurige ziekte, God tot Zich heeft genomen, voorzien van het h. sacrament der zieken, in de leeftijd van 55 jaar, mijn lieve echtgenote, onze zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, dochter, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Jenny Beckers

echtgenote van

P.A. Welzen

Wilt haar in uw gebeden gedenken.

Meerssen: **P.A. Welzen**
Venlo-Blerick: **Tiny v.d. Hoven-Welzen**
John v.d. Hoven
Krista en Ingrid
Riet Ildis-Welzen
Oscar Ildis
Erol en Tulin
Familie Beckers
Familie Welzen

6231 CM Meerssen, 9 juni 1985

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden woensdag 12 juni om 14.00 uur in de basiliek van het h. sacrament te Meerssen.

Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleren.

De overledene wordt herdacht dinsdag tijdens de h. mis van 20.00 uur in de basiliek. Bezoek rouwkamer Timmermans, Volderstraat 22 Meerssen, van 18.00 tot 19.00 uur.



Bedroefd, maar dankbaar voor de liefde en zorg waarmede hij ons gedurende zijn leven heeft omringd, delen wij u mede dat heden voorzien van het h. sacrament der zieken onverwacht van ons is heengegaan, mijn lieve man, onze vader, schoonvader, broer, zwager, oom en neef

Frans Verouden

echtgenoot van

Netta Bastian

op de leeftijd van 76 jaar.

In dankbare herinnering:

Heerlen: **M.C. Verouden-Bastian**
U.S.A.: **Carry en Cran**
Familie Verouden
Familie Bastian

6411 MG Heerlen, 8 juni 1985
Mariabad 125

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op donderdag 13 juni om 11.00 uur in de dekenale kerk St. Pancratius te Heerlen, waarna de crematie in het crematorium, Imstenaderweg 10 te Heerlen.

Woensdag 12 juni om 18.30 uur zal er voor Frans worden gebeden in voornoemde kerk.

Frans is opgebaard in de rouwkamer van het uitvaartcentrum v.h. Crombach, Oliekmolenstraat 30 (ingang Antoniusweg) te Heerlen.

Gelegenheid tot afscheidnemen aldaar dagelijks van 18.30 tot 19.00 uur.

Overtuigd van uw medele

nieuws uit de provincie, reportage

Bij mogelijke rampen bij DSM of AWACS

Kerkrade wil één calamiteitenregeling



Penningmeester Strijthagen koninklijk onderscheiden

JABEEK – In Jabeek werd zaterdagavond de heer Strijthagen onderscheiden met de Orde van Oranje Nassau in zilver. Strijthagen kreeg de onderscheiding, omdat hij al 40 jaar penningmeester is van het fluit- en tamboerkorps St. Gertrudis. De versierselen behorende bij de koninklijke onderscheiding werden hem opgespeld door burgemeester Ritzer van Onderbanken in het Ontmoetingscentrum in Jabeek.

Brand in kelder van flat

LANDGRAAF – In de kelder van een flat achter het postkantoor in Nieuwenhagen ontbrak in nacht van zaterdag op zondag een kleine brand. Een bewoner bemerkte om kwart voor twee een sterke brandlucht. Toen de politie bij de flat arriveerde, werd er een enorme rookontwikkeling voor. Omdat men niet wist waar de brandhaard was, werden alle bewoners gesomd naar buiten te gaan. De gemeente brandweer ontdekte dat er brand was in een van de kelders. Het vuur was binnen een half uur geblust. Om half vier werden de bewoners weer terug naar hun woning.

Officiële mededeling

GEMEENTE SIMPELVELD

PENBARE KENNISGEVING

De burgemeester van Simpelveld maakt ingevolge het bepaalde in artikel 22 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend dat de gemeenteraad in zijn vergadering van 29 mei 1985 heeft besloten dat de vaststelling van een bestemmingsplan wordt voorbereid voor: een gedeelte van het perceel aan de Sweigersgawand, kadastraal bekend gemeente Simpelveld, sectie B nr. 2625 (kavels 6-7); een gedeelte van de percelen aan de Baaksstraat, kadastraal bekend gemeente Simpelveld, sectie B nrs. 2763 en 2762 (kavels 12-13-15).

en ander zoals op de bij het besluit van de raad behorende situatie tekening in rode kleur is aangegeven.

Simpelveld, 10 juni 1985.

De burgemeester voornoemd, A.J.M.G. Teheux.

Waterschap Zuiveringschap Limburg

BEKENDMAKING

Het dagelijks bestuur van het Waterschap Zuiveringschap Limburg maakt bekend dat op 27 juni 1985 om 10.00 uur in het gemeentehuis van de gemeente Stein te Stein een openbare vergadering zal worden gehouden van het algemeen bestuur.

De porties wordt medegedeeld dat op het kantoor van voornoemd zuiveringschap, Kapelaan Sarisstraat 2 te Roermond, vanaf 11 juni 1985 gedurende 14 dagen voor een ieder ter inzage zijn neergelegd:

1. ontwerp-besluiten tot wijziging van de begroting voor het dienstjaar 1985. Desgewenst zijn deze stukken, tegen betaling van de verschuldigde afschrijfkosten, verkrijgbaar.

2. de termijn van de terinzagelegging kunnen belanghebbenden tegen de genoemde stukken schriftelijk bezwaren inbrengen bij het algemeen bestuur.

Roermond, 10 juni 1985.

Het dagelijks bestuur vnd., ir. B.C.E. Janssen, voorzitter, drs. F.W.G. Laarakker, secretaris.

KERKRADE – Het college van B en W van Kerkrade gaat bij de provincie pleiten voor één calamiteitenregeling in geheel Zuid-Limburg, waaraan alle brandweerkorpsen uit deze regio moeten gaan meedoen. Deze regeling moet in werking treden bij eventuele ernstige calamiteiten, zoals rampen bij DSM en AWACS. De activiteiten van de BB (Bescherming Bevolking) moeten in deze nieuwe regeling geïntegreerd worden. Dit deed burgemeester Jo Smeets mee tijdens de raadscommissie voor Algemene Bestuurlijke Aangelegenheden.

Volgens de Kerkraadse burgervader zijn goede verbanden en een goede verdeling van het noodzakelijke materiaal over de diverse brandweerkorpsen een voordeel voor de regio. Het materiaal kan op deze manier niet allemaal verloren gaan bij een eventuele brand in een depot. Ook de internationale brandweersamenwerking in deze grensstreek is volgens Smeets slecht geregeld en ontbreekt er een goede structuur. Een positieve uitwerking hierop vormt de regeling tussen Kerkrade, Herzogenrath en Aken. „Bij echte grote calamiteiten zal toch binnen een half uur internationale hulp aanwezig moeten zijn”, aldus Smeets.

hulp van Nijmegen. De Heuvelandse gemeenten willen graag bij Maastricht onderverdeeld worden, maar liggen wat de hulp (ziekenhuis, brandweer e.d.) betreft meer in de invloedssfeer van de Oostelijke Mijnstreek. Toch besloten GS om de drie plaatsen wat betreft de hulpverlening eveneens bij de regio Maastricht onder te delen. „Dit is een voorbeeld van incidentele gelegenheidswetgeving in Nederland. Ik heb niets tegen deze gemeenten, maar de onderdelen recreatie en ruimtelijke ordening hebben bij de indeling de doorslag gegeven voor GS”, aldus burgemeester Jo Smeets.

De gemeenteraadsfracties reageerden iets terughoudender. PPR-fractievoorzitter Lei Heyenrath: „De raden van deze drie gemeenten kozen op emotionele gronden voor de andere regio. Die lokale democratie is begrijpelijk. De Heuveland-gemeenten moeten dan ook maar zelf beslissen. Voor hulp kan men nog altijd bij ons terecht”, aldus Heyenrath. Ook de andere fracties deelden deze mening.

Onbegrijpelijk

De beslissing van GS om de gemeenten Gulpen, Wittern en Vaals (Heuveland) in te delen bij Maastricht, is volgens de burgemeester onbegrijpelijk. Hij gaf als voorbeeld de regeling in Gennep. Deze plaats behoort tot de regio Noord-Limburg, maar is afhankelijk van de



● Presentator Jaques Heetman tussen de WMC-hostesses in hun nieuwe tenue's. Door het slechte weer moest ook dit buitengebeuren naar het Informatiecentrum verhuizen.

Weergoden gooien roet in WMC-voorproefje

Muziekfeest Kerkrade viel in het water

KERKRADE – De weergoden waren de organisatoren van het muziekfeest in Kerkrade dit week-einde slecht gezind. Regen, kou en wind zorgden ervoor dat het feest van de Kerkraadse Federatie van Muziekgezelschappen, dat als voorproefje op het komende WMC-gold, zaterdagmiddag een geringe publieke belangstelling trok en dat zondagmiddag het hele buitengebeuren zelfs afgelast moest worden. Noodgedwongen vond het officiële programma, zoals de presentatie van het nieuwe WMC-boek en de hostessen in hun nieuwe kleding, plaats in het Informatiecentrum. In deze zaal werd eveneens een foto-expositie over het WMC geopend.

Burgemeester Jo Smeets van Kerkrade opende om 12 uur de tentoonstelling. „De WMC-koorts is weliswaar nog erg laag, maar ik verwacht dat de temperaturen zeker nog zullen stijgen. Het bezoek van koningin Beatrix aan de openingseremonie onderstreept de nationale erkenning voor dit muziekgebeuren. Ongetwijfeld zullen dan ook duizenden gasten Kerkrade bevolken”, aldus de burgemeester. De officiële programma-onderdelen werden gepresenteerd door Jaques Heetman.

Voor de muziek zorgden harmonie St. Jozef uit Kaalheide en fanfare St. Amiliaan uit Bleyerheide. Voorts werden de huismoeders die zorgen voor de opvang van de duizenden

WMC-gasten in het zonnetje gezet.

Zij ontvingen uit handen van Johan Scholtes, de enige nog in leven zijnde oprichter van het spektakel, het WMC-boek. Voorzitter Annette Groten-Vreuls van de commissie Huisvesting presenteerde een eerste verhalenbundel over het WMC.

Hostessen

Tenslotte vond de presentatie plaats van de WMC-hostessen. De acht gastvrouwen dragen tijdens het drie weken durende gebeuren twee tenue's: voor overdag een zonnige jas en broekrok en voor de plechtige gebeurtenissen in de avonduren een gedistingeerd donkerblauw tenue. Een bonte paraplu en schoudertasje completeren het geheel. De hostessen zijn Margot Spiljaard (23), Daniela Grau (20), Anneke Athmar (22), Henny de Bruyn (32), Claire Duijsens (19), Mary van der Duin (19), Roberta Collu (20) en Monique Hamers (19).

De KRO-televisie maakte opnamen, die binnenkort uitgezonden worden.

Inbraken in Heerlen

HEERLEN – In Heerlen vonden in het afgelopen weekeinde drie inbraken plaats. Uit een woning aan de Oranjestraat werd een nog onbekende hoeveelheid geld gestolen, terwijl bij een inbraak in een woning aan het Beersdalplein een boommachine, een radio-cassette recorder en huishoudelijke apparatuur werden onttrokken.

Tijdens een inbraak in een woning aan de Celsiusstraat gingen de dieven met een videorecorder en een klein geldbedrag aan de haal.

Geld gestolen uit kantoor

LANDGRAAF – In de nacht van zaterdag op zondag werd uit een kantoorpand achter een woning aan de Streperstraat in Landgraaf een geldbedrag van 4.500 gulden gestolen. Eveneens werden twee eurocheques onttrokken. De politie vond geen sporen van een eventuele inbraak. De eigenaar vermoedt dat het werk van bekend moet zijn.



● Scoutinggroep St. Tarcisius uit Nieuwenhagen huldigde gisteren de jubilarissen in verband met het robijnen bestaansfeest.

St. Tarcisius viert robijnen bestaansfeest

LANDGRAAF – Het 40-jarig bestaansfeest van de scoutinggroep St. Tarcisius uit Nieuwenhagen was voor het landelijk bestuur van Scouting Nederland aanleiding om vier leden in het zonnetje

te zetten. Mia Garts van het landelijk bestuur en M. van de Broek van het gewestelijk bestuur huldigden de leden J. Buskens en L. Hendrix (25 jaar lid), G. Kockelkorn (20 jaar lid) en D. van de Burgt (17 jaar lid). Zij kregen door hun echtgenoten de zilveren waarderingsspel van Scouting Nederland uitgereikt. Naast de huldiging van de jubilarissen was er ook nog een eerbetoon voor het echtpaar Maar-Sporken vanwege hun vele diensten voor de vereniging. Na de huldiging vond er een drukbezochte receptie plaats, waar behalve het college van B en W van Landgraaf ook vele zusterverenigingen en particulieren uit Nieuwenhagen acte de presence gaven.

Kerkradenaar mishandeld

KERKRADE – Een 21-jarige man uit Kerkrade werd in de nacht van vrijdag op zaterdag zodanig mishandeld in zijn woonplaats, dat hij zich moest laten behandelen in het ziekenhuis. Omstreeks half een liep de man over het trottoir van de Schaesbergerweg in Kerkrade. Op een gegeven moment werd hij zonder reden aangevallen door twee jongens van 15 jaar uit Kerkrade en Heerlen. De onfortuinlijke Kerkradenaar liep een gebreken neusbeen en diverse kneuzingen aan zijn hoofd op. De twee knapen kozen het hazepad. Even later kon de politie de jongeman uit Kerkrade aanhouden. De politie van Heerlen hield zaterdagochtend de Heerlense jongen aan. De verdachten zijn in verzekering gesteld totdat het onderzoek afgerond is.

Raad van Kerken in nota aan plaatselijke partijen

Lokaal minderhedenbeleid in verkiezingsprogramma

HEERLEN – De politieke partijen in Heerlen, Kerkrade en Landgraaf moeten in het verkiezingsprogramma voor de gemeenteraadsverkiezingen in 1986 meer aandacht schenken aan het minderhedenbeleid. Dit schrijft de Raad van Kerken in de Oostelijke Mijnstreek in een nota aan de partijen. Bij de verkiezingen van 1986 mogen de buitenlandse inwoners voor het eerst hun stem uitbrengen. Daarom heeft de Raad van Kerken het verkiezingsjaar 1985-1986 uitgeroepen tot een themajaar over de positie van de immigranten in onze samenleving.

„Wij willen uw aandacht vragen voor de problematiek van de culturele minderheden en de noodzaak van een gemeentelijk minderhedenbeleid. We hopen dat het stemrecht een eerste stap kan zijn in de realisatie van een meer concreet minderhedenbeleid in de lokale situatie”, schrijft de Raad van Kerken in de nota aan de politieke partijen. De raad gaat hierbij uit van de in 1983 verschenen Minderheidsnota,

waarin duidelijk gesteld wordt dat de Nederlandse samenleving blijvend een multi-cultureel karakter zal vertonen. Deze nota schat zelfs dat het aantal minderheidsgroepen de komende jaren belangrijk zal toenemen. „Daarom moeten nu de voorwaarden worden geschapen, die straks de gelijkwaardigheid van alle ingezetenen tot een vanzelfsprekend gegeven maken”, aldus de Raad van Kerken.

Volgens de organisatie moet het beleid in Heerlen, Kerkrade en Landgraaf gericht zijn op wederzijdse acceptatie van minderheden en meerderheid. Voorts moeten de buitenlanders als volwaardige burgers gebruik kunnen maken van alle voorzieningen die voor de bevolking tot stand zijn gebracht. Bovendien zullen de lokale overheden er alles aan moeten doen om de belemmingen in de dagelijkse praktijk weg te nemen. In de Oostelijke Mijnstreek wonen momenteel 12.735 buitenlanders.

Huisvesting

In de nota geeft de Raad van Kerken een aantal voorbeelden aan, die de politieke partijen in

hun verkiezingsprogramma kunnen opnemen. Zo dienen de gemeenten op het gebied van de huisvesting meer huizen te bouwen gericht op deze groep. Wat betreft de werkgelegenheid zal de positie van de buitenlander op de arbeidsmarkt verbeterd moeten worden. Ook het onderwijs en de gezondheidszorg zullen voor de minderheden even toegankelijk moeten zijn als voor de Nederlanders, terwijl het sociaal-culturele werk de maatschappelijke achterstanden dient weg te nemen. „Elke vorm van discriminatie dient actief tegen gegaan te worden.

Voorlichting en informatie aan de lokale bevolking over minderheden wordt gestimuleerd”, aldus de Raad van Kerken.

Grote buit

KERKRADE – Bij een inbraak in de nacht van vrijdag op zaterdag in een woning aan de Hahnenroderstraat in Kerkrade gingen de dieven met een fikse buit aan de haal. Behalve 4000 DM en 2000 Amerikaanse dollars, werden een aantal sieraden, een kleurentelevisie en een videorecorder met een totale waarde van 10.000 gulden onttrokken.

Pastoor Zinken Wijnandsrade plots overleden

WIJNANDSRAD – Pastoor Jan Zinken van Wijnandsrade is afgelopen vrijdagavond plotseling overleden. De pastoor was 53 jaar oud. De begrafenis vindt woensdag as om 11 uur plaats.

Jan Zinken werd op 26 september 1931 in Ophoven-Sittard geboren. In 1955 werd hij in Roermond door Mgr. Lemmens tot priester gewijd en benoemd tot kapelaan van Eygelshoven. In 1963 werd Jan Zinken als kapelaan overgeplaat naar Nuth. In 1975 volgde zijn eerste benoeming als pastoor van Sanderbout. In september 1980 werd hij aangesteld als pastoor van Wijnandsrade. De plechtige uitvaartdienst is woensdag om 11 uur in de parochiekerk H. Stephanus in Wijnandsrade. Aansluitend vindt de begrafenis plaats op de begraafplaats bij de kerk.

VROUW

Eentonigheid, herhalingen, beschikbaarheid en eentonigheid

'Arbeidsomstandigheden voor huisvrouw verre van ideaal'

Voor veel klanten fungeert Riet Quaden als ombudsvrouw

MUNSTERGELEEN - „Verhalen over de dood van een kind of partner, de huisartsen, het gezinsleven en zelfs wat ze maandelijks in de portemonnee krijgen is wat ik praktisch dagelijks te horen



● Riet Quaden: praatpaal voor iedereen

'Bemiddelen is meer dan alleen huizen verkopen'

krijgt. En dan vooral van oudere mensen die door gezondheidsomstandigheden hun woning moeten verlaten. Dat brengt pijn en verdriet met zich mee. Vooral bejaarden laten in die woning een groot stuk van hun leven achter, begrijpelijk dat ze dat allemaal aan iemand kwijt moeten. Ze nemen me dan helemaal in vertrouwen en dan fungeer ik zo'n beetje als een uitlaatklep". Aan het woord Riet Quaden-Jansen uit Munstergeleen. Met haar zesen-dertig jaar heeft ze toch al meer dan twee decennia hard werken achter de rug. Nu leidt ze de laatste vijf jaar, samen met haar man, een eigen makelaarskantoor. Een ontzaglijk druk bestaan dat haar echter prima bevalt.

Na de lagere school en huishoudschool volgde Riet nog een jaar lang de lessen voor leerling-verkoopster. De groentezaak beviel haar echter niet en maakte plaats voor de kantine van DSM. In de week-einden en op vrije dagen hielp ze in het hotel van haar schoonouders en eenmaal, getrouwd werd dat een vaste dagnaak. „De horeca betekent dag en nacht werken", vertelt Riet over eer periode in haar leven waar ze ondanks alles met veel plezier op terug kijkt. Problemen met de kinderen had ik niet. De gasten vonden het veel te leuk om zich daarmee bezig te houden. Maar het berekende wel 's morgens om zes uur opstaan en wanneer ik mijn bed weer terug zou zien moest ik maar afwachten". In die periode nam haar man de

studie voor makelaar ter hand en toen hij uiteindelijk directeur werd kwam het idee om zelf een bemiddelingskantoor te beginnen. „We hadden de keuze of een meisje in dienst nemen of ik zou de administratie gaan bijhouden. Een bedrijf starten is enorm moeilijk en als je honderd procent achter je man wilt staan moet je zelf ook de handen uit de mouwen steken. Dus ging ik een typecursus volgen en met hangen en wurgen worstelde ik mij door de boekhouding heen". Het leek allemaal eenvoudiger dan Riet ver-

MIJN BEROEP IS... Een wekelijks portret over een bepaald beroep waarin vrouwen werkzaam zijn.

wacht had. Van boekhouden had ze geen kaas gegeten en 's nachts kwamen de nachtmerries. „Achteraf kun je er hartelijk om lachen. Maar in die beginperiode ben ik vaak genoeg mijn bed uitgekropen om te kijken of ik een post wel goed geboekt had. En eenmaal terug in bed twijfelde ik weer. Dus ging ik opnieuw terug. Steeds weer de gedachte heb ik die post nu credit of debit geboekt. Maar ik moet zeggen dat de accountant een hele steun geweest is en nu gaat alles van een leien dakje".

Dat Riet zich niet klein laat krijgen blijkt wel uit het werk dat ze dagelijks, vaak meer dan twaalf uur, verzet. Zelfs de weekenden moeten regelmatig voor de klanten wijken. Zonder enige vooropleiding van betekenis voert ze de boekhouding en administratie, gaat ze met klanten huizen bezichtigen, geeft ze tips over een eventuele verbouwing en spuut ze ideeën over een inrichting. Dus ook nog een binnen-huisarchitecte? „Och, een klein beetje maar. En dat komt hoofdzakelijk door de ervaring van de afgelopen vijf jaar. Vooral jonge mensen kun je op die manier een eindje op weg helpen. En dan is het toch leuk als ze later bellen en zeggen: kom toch eens kijken hoe mooi het geworden is. Maar waar ik nu echt trots op ben is het feit dat ik onlangs zelf een woning verkocht heb. Terug op kantoor heb ik tegen mijn man gezegd: jij mag de rest afhandelen".

Bezige bij

Veel vrije tijd blijft er voor Riet niet over. En toch ziet ze nog kans om scholen en verenigingen die een beroep op haar doen van dienst te zijn. Dank zij Riet werd het St. Maartenfeest in Munstergeleen weer in ere hersteld. „Wat dat betreft ben ik altijd actief geweest. Zelfs tijdens de kleuterjaren van mijn kinderen. De mensen zeggen al automatisch: bel Riet maar, die weet er wel raad mee. Ik houd niet van half werk. Wat je doet, moet goed zijn en anders moet je het laten!".

ARNHEM - Het onderschatten van huishoudelijk werk heeft niet alleen financiële en sociale gevolgen, het heeft ook nadelige gevolgen voor de gezondheid. Dr. H.A. van Geuns, plaatsvervangend hoofdinspecteur van de volksgezondheid en vice-voorzitter van de departementale stuurgroep emancipatie van het ministerie van Welzijn, Volksgezondheid en Cultuur, zei dit in Arnhem op een internationale bijeenkomst over arbeid, gezondheid en vrouwen. Hij noemde de werkomstandigheden voor de huisvrouw zeer belastend. „Het is een cumulatieve van vele ongunstige arbeidsomstandigheden waarover de bedrijfsgezondheidszorg zich bij allerlei andere beroepen terecht en in toenemende mate bezorgd maakt en waarnaar veel onderzoek wordt verricht."

Van Geuns zei dat hij nog nooit een onderzoek is tegengekomen naar de oorzaken van de zeer vele voetklachten die vrouwen op latere leeftijd krijgen, naar nervositeit of slaapproblemen, rugklachten door het dagelijks bedden opmaken en stofzuigen of naar modellen stofzuigers, aanrechten en keukentrapjes die het best bij het lichaam zijn aangepast.

De gevolgen van het verrichten van huishoudelijk werk komen terecht bij mannelijke huisartsen (94 procent van alle huisartsen) die vinden dat de huisvrouwen het beeld vertonen dat zij in hun jeugd al van vrouwen hebben meegekregen: vaak last van de zenuwen en geneigd tot klagen, zo zei Van Geuns. De arts grijpt dan al snel naar slaappillen en kalmerende middelen.

Oorzaken

Een bedrijfsarts zou volgens Van Geuns, als hij dezelfde klachten bij een bepaalde beroepsgroep tegenkwam, direct nagaan wat de oorzaken zijn. Een bedrijfsgeneeskundige analyse van het huisvrouwenberoep, zei hij, zou de volgende specifieke kenmerken opleveren: eentonigheid, het versnipperde karakter en het steeds weer herhalen van dezelfde werkzaamheden, tegelijk huishouden en kinderen verzorgen, continue bereikbaarheid en beschikbaarheid, frequente piekbelasting, enzovoorts. Hij constateerde verder dat in de gezondheidszorg en de maatschappelijke dienstverlening steeds meer vrijwillige hulpverleners worden ingeschakeld en dat daar een toenemend aantal mensen, vooral vrouwen, bij zal komen die arbeidsongeschikt zijn verklaard. Deze vrijwilligers zal volgens hem dezelfde gezondheidsbescherming moeten worden geboden als beroepskrachten, niet alleen wegens de lichamelijke belasting maar vooral ook door de geestelijke en morele problemen waarmee ze kunnen worden geconfronteerd.

Prostituees hebben volgens Van Geuns eveneens een beroep zonder een officiële status die vanzelfsprekend ook hulpverlening en begeleiding inhoudt. Ze verkeren nog steeds in een volstrekt onbeschermde positie, zei hij. „De enige beroepsziekten waarover men zich druk maakt zijn geslachtsziekten, en als die niet seksu-

eel overdraagbaar waren - aan mannen - zou ook dat nauwelijks een punt van zorg betekenen. Over de psychisch belastende factoren en de geweldsrisico's wordt in de vakliteratuur zelden gesproken, evenmin als over hun verslavingen. Van Geuns juichte het toe, dat de prostituees zich nu beginnen te organiseren. Hij noemde 'enige vorm van bedrijfsgeneeskundige zorg' voor hen uiterst gewenst.

Gezondheidszorg

Een 'typisch vrouwelijk' beroep in de gezondheidszorg is dat van verpleegkundige. Intussen bestaat 20 procent van de verpleegkundigen uit mannen, die 50 procent van de leidinggevende functies hebben overgenomen. Omgekeerd dringen wel meer vrouwen door in artsberoepen, maar spectaculaire veranderingen hebben zich daar volgens Van Geuns nog niet voorgedaan.

Hij zei dat vrouwen die de huisartsenopleiding afmaken, erg veel moeite hebben om zich ook als huisarts te vestigen. Van alle ingeschreven bedrijfsartsen is nog geen acht procent vrouw.

Vrouwelijke artsen die een specialistische opleiding willen volgen, komen vaak nauwelijks aan de bak. In de hartlongchirurgie zijn in zeven jaar 33 specialisten opgeleid, onder wie twee vrouwen. Bij de 40 assistenten die de afgelopen twee jaar de opleiding algemene chirurgie konden gaan volgen was geen enkele vrouw. Sinds de zomer van 1977 zijn er bij de opleidingen voor plastische chirurgie en urologie helemaal geen vrouwelijke artsen in opleiding genomen. Toch zou ik me kunnen voorstellen dat er typisch vrouwelijke klachten bestaan waarvoor een vrouwelijke patiënt graag een vrouwelijke uroloog zou willen raadplegen", aldus Van Geuns. „Zij zoekt in Nederland tevergeefs".

Gunstiger is volgens hem de ontwikkeling in de gynaecologie: tot nu toe is maar 10 procent van de vrouwenartsen zelf vrouw, maar het aantal vrouwelijke assistenten in opleiding tot gynaecoloog was in 1983 al gestegen tot 27 procent en het afgelopen jaar waren al 9 van de 17 artsen in opleiding tot gynaecoloog vrouw.



EINDREDAKTIE: JOS VAN WERSCH



Weinig textiel voor veel geld

KNOKKE - Toegegeven, niet iedere vrouw kan zich met goed fatsoen in deze minuscule badpakcreatie vertonen, maar afgelopen week zag onze fotograaf op die zeer warme woensdag toch een vrouw die het aandurfde om deze minuscule badpakcreatie van de Amsterdamse ontwerper Marielle Bolier te dragen aan het strand. Overigens, dit badpak dat aan de Franse Riviera is uitgeroepen tot 'Model '85' is tamelijk prijzig, al kan dat zeker niet liggen aan de benodigde hoeveelheid textiel.

Maastrichtse werkgroep vraagt meer begrip bij bisdom

'De Kerk moet vrouwenwijsheid beter gebruiken'

MAASTRICHT - 'Kerk' is voor de jeugd een heel beladen woord. Ze herkennen wel de elementaire, christelijke waarden maar vinden ze binnen de kerk niet terug. Een braakliggend terrein waar helaas niets mee gedaan wordt. Dat is een van de duidelijke meningen van 'Vrouwen in de kerk van Maastricht', een werkgroep gevormd door Fianneke Bruins, Riet Huth-Duyvestein, Mieke van Iersel-de Kort, Ingrid Debie-van der Aart en Els Goes-Maes. Alle dames zijn werkzaam in Maastrichtse parochies. Door hun jarenlange ervaring weten ze inmiddels dat een vrouw binnen de kerk een lange weg is die misschien wel vijftig jaar kan duren. „De kerk kan er op een gegeven moment niet meer omheen dat ook vrouwen hun plaats binnen de katholieke geloofsgemeenschap veroveren. Maar dat betekent niet dat je met een botte bijl te werk moet gaan. Nee, het is belangrijker om als een vulkaan van onderop te werken".

Hanneke Bruins is de stille kracht achter 'Vrouwen in de kerk van Maastricht'. Bij de Hogeschool voor Theologie en Pastoraat heeft zij een opleiding als pastoraal

werkst. Het vijfde jaar was een stagejaar. Voor Hanneke betekende dat ervaring opdoen in Maastricht. „Ik wilde weten hoe een vrouw die theologie studeert bij andere vrouwen overkwam. Na een onderzoek kwam ik bij de andere vier dames van ons platform want zo noem ik het liever, terecht. Uit een eerste gesprek bleek al gauw dat er veel herkenningpunten waren. Samen hebben we toen vorig jaar met de eerste vrouwendag georganiseerd terwijl een paar weken geleden de tweede ontmoetingsdag plaats vond.

Een ding is tijdens die dagen duidelijk naar voren gekomen: ze staan niet alleen in hun zoeken naar erkenning binnen de kerk zoeken naar een mogelijkheid om deel uit te maken van een geloofsgemeenschap. Vrouwen willen niet meer alleen voor het bloemschikken en de schoonmaakbeurt van het kerkgebouw gevraagd worden. Gelukkig is dat niet overal het geval, maar er zijn nog pastores die vrouwen alleen dan gebruiken als ze er niet meer omheen kunnen. Och, als die niet kan dan zoek ik wel een andere vrijwilligster is schijnbaar de denkwijze. Als je een beetje opentrekken

En is het probleem opgelost, dan wordt de vrouw weer mooi teruggesloopt. Belachelijk. Het is op sommige plaatsen zelfs zo erg dat de pastoraal werker niet meer betaald kan worden. Prompt volgen dan de woorden: maar als vrijwilligster kan ze blijven. De geschoolde vrijwilligster dus. De kerk praat over werkloosheid maar gaat er soms wel tegenstrijdig mee om".

Daarmee snijden de dames van het platform een pijnlijk probleem aan. Al jarenlang komen vrouwen in het bisdom steeds moeilijker uit de voeten. Kerkelijke zaken, in het verleden met veel moeite door vrouwen veroverd, worden teruggedraaid. „Wij vinden echter dat de kerk gebruik moet blijven maken van vrouwenwijsheid. De opvoeding van de kinderen wordt aan de vrouwen toebedeeld, het dekenaat is echter een grote mannenzaak. Je geeft je kinderen een katholieke opvoeding maar als ze het geleerde niet binnen de kerk terugvinden haken ze af. Daarom is het juist belangrijk dat vrouwen een stem in de kerk hebben en ernaar kunnen ijveren dat de jongeren niet in de kou blijven staan. Tijdens de twee ontmoetingsdagen is duidelijk gebleken dat vrouwen niet ijveren naar een plaatsje op het altaar, maar naar een plaatsje binnen de kerkgemeenschap. Het verhaal van Jezus Christus overbrengen, oké, maar dan wel met de huidige menselijke waarden. En dan kom je vanzelf op de dienstverlening binnen de kerk, een functie die vrouwen heel goed kunnen en ook reeds vervullen".

Veel kerkelijke taken worden reeds door vrouwen verzorgd. Buiten de verzorgende taken helpen ze niet alleen met gezinsmissen, kinderliturgie, eerste communie- en vormselvoorbereiding maar ook catechese aan volwas-



● 'Een vrouw die binnen de kerk haar nek uitsteekt, is nu eenmaal heel erg kwetsbaar', aldus de Maastrichtse werkgroep 'Vrouwen in de Kerk'

senen en zieken- en bejaardenbezoek en ze hebben zitting in het kerkbestuur. Daardoor is de reactie van de medeparochianen er een van herkenning, ook al komt die niet altijd even prettig over. „Ze gaan voor je opzij, zelfs als je een winkel binnenkomt. Ge-

nant, maar een vrouw die binnen de kerk haar nek uitsteekt is nu eenmaal heel erg kwetsbaar. En toch ijveren wij naar een plaatsje binnen de kerk. Het moet geen mannenwereld blijven maar een wereld van mannen én vrouwen worden".

Te koop gevraagd

AUTOSLOPERIJ vraagt loop en slooauto's tegen een goede prijs en vrijwaring. Bel. nu tel. 045-31525.

Wij betalen f.500,- tot f.20.000,- voor uw auto. SCHADEAUTO'S. Ook slooauto's. Tel. 045-31525.

KLEURENTELEVISIE en video's en stereofoto's en -apparatuur. Tel. 04406-12675.

Te k. gevr. loop-, sloop- en schadeauto's. Tel. 045-319784.

Wij vragen te koop KLEURENTELEVISIE, video's, stereofoto's, klokken en encyclopedieën. Tel. 04406-12675.

Te k. gevr. oud ijzer en metaal. SLOOFACTOS. Tel. 045-31525.

Staat uw loop-, sloop- of schadeauto u in de weg. Bel. 045-225454.

Te k. gevr. SLOOFACTOS. Ook oud ijzer en metaal. Tel. 04405-2641 of 045-219729.

Te k. gebr. IJSKAST, gas-luist, banket, en diepvries. Ook defect. Tel. 045-22595.

Wij betalen f.100,- tot f.20.000,- voor u loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S. Tevens gratis afhalen. Tel. 045-416239.

Te k. gevr. AUTO'S en schadeauto's. Tel. 045-416262.

Te huur aangeboden

ZELFVERHUUZEN met of zonder ingerichte meubelwagens voor personenauto's. Tevens verhuur personenauto's en busjes. Autoverhuur Heerlen, Schelberg 45. Heerlen. Tel. 720202.

Te huur lichte vracht-, verhuur-, en bestelwagens. GENS tot 16 m3. Gar. Martens bij Kerkstr. 92 C. Worms. Tel. 045-314096.

Kasteelhoeve SOURETH. Kamer te huur per dag of per nacht. Inl. 9 tot 16 u. Tel. 045-415794.

STUDENTENKAMERS in centr. Heerl. 711617.

Te h. Kerkstr. (Kaalheid) WOONH. m. garage, mooie lagging per 1 juli 1985. huurpr. f.800,- p.mnd. Tel. 045-410500 of 418163.

HOENSBROEK (Kouwen- dorpstr. 10) met 2 slaapkamers, 1-slpk. en berg. Inl. 04450-3208 of 1156.

Te h. 2 ETAGEWONINGEN in centr. Kerkstrade West. kale huur f.340,- en f.365. Tel. 045-434301.

WOONHUIS te huur, 4-slpks., garage en tuin, gel. Einighausen, huur p.mnd. f.975,-. 04494-42410.

Sweikhuizen - boerderijtje

met gas-c.v., binnenplaats en schuurte. Grondopp. ca. 800 m². Goed onderh. O.a. ruim woonh. + kelder, 4 slpk., 2 - douche en gewelvenkelder. Vr.pr. f.179.000,- k.k. Inl. 04494-46675 of 04492-4314.

STEIN te koop vrijstaand landhuis met blijvend vrij uitzicht. Zeer fraai aangelegde siertuin met vijverpartij. Tot opp. 3000 m². Te bevr. 04495-1414.

Nieuwenhagen gem. ZIT-SLIPKAMER, gemensch. keuken, w.c. etc. Tel. 045-315148.

Huur of koop

uw machines bij Brouwers BV Maasbracht - Beatrixhaven, tel. 043-628444. Wijkre - tel. 04450-2220.

Verhuur van VOLKSWAGENBUS f.50,- p.d. excl. Tel. 045-422060 422370.

Te h. Kerkstrade W. BUN-GALOW met stoffering per 1 juli '85, huurpr. f.1200,- p.mnd. Te bevr. tel. 045-410500 of 418163.

Grensbiccht te k. vrijst. woonhuis m. 4 slaapk., gar., tuin 750 m², voorz. v. dubb. begl., boven rolluiken, spauwmuurisolatie. Tel. 04497-1726.

Ouder groot halfvrijst. WOONHUIS e.k., en gr. tuin aanw. 045-460245.

HOENSBROEK Gel. Ligt. tenbergstr. 22 te koop halfvrijst. woonh. m. cv., berg en gar. Ind. o.a. hal met tegelvloer, woonk., open keuken m. eetbar, verd. 3 slpk., badk., zolder te ber. met vliezotrap, b.g. rolluiken en dubbel gl. tuin 50m². Vraagpr. f.99.500,- k.k. Te bevr. Hoevenaars Ass. bv. Tel. 045-252109.

Grensbiccht te k. vrijst. woonhuis m. 4 slaapk., gar., tuin 750 m², voorz. v. dubb. begl., boven rolluiken, spauwmuurisolatie. Tel. 04497-1726.

Bouwvak

New Look B.V. STEIGEREN, BOUWMACHINE, VERHUUR, Edisonstraat 8, Schaesberg. Tel. 045-312154 312709.

KANTELDEUREN of rolluiken bestellen (ook voor industrie). Straten Voerendaal, beilen - Tenelenweg 8-10, tel. 045-350187.

Dieren

Te k. BRIARDPUPS, geb. 12-5-'85 v. uitm. ouders m. stamb. Tel. 04752-1885.

Landbouw

ONDERDELENBANK Schinnen. Tel. 04493-2715.

Landbouw

ONDERDELENBANK Schinnen. Tel. 04493-2715.

Netto in handen	96x	84x	72x	54x	42x
3000	-	-	-	80	96
6000	-	-	126	154	187
9000	160	173	189	232	280
13000	225	243	267	328	398
18000	304	329	363	450	547
23000	379	411	455	572	694
28000	462	501	554	696	845
33000	537	584	646	816	991
38000	619	672	744	939	1142

Eik bedrag vanaf f. 2000,- kan. Ook kortere looptijden. Bij sneller aflossen rente-restitutie. Bij overlijden meestal kwijtschelding.

OOK 1e En 2e HYPOTHEKEN EN DOORLOO KREDIETEN U KUNT ONS DAGELIJKS BELLEN VAN 9 TOT 21 UUR. 045-225000* MOONEN

LID VAN DE NED. VER. VAN FINANCIERINGS-ADVISEURS N.V. HOOFDSTRAAT 9 NABIJ MARKT CENTRUM HOENSBROEK 20

VOOR IEDEREEN DIE MET COMPUTERS WIL WERKEN

starten wij binnenkort met een 2-jarige avondopleiding voor het PRAKTIJKDIPLOMA COBOL-programmeer-rijkskende AMBI-examens 1.1, 1.2, B.1, T.2. De lessen worden ondersteund met praktijk op eigen microcomputers. Cursusplaatsen: HEERLEN, MAASTRICHT, EINDHOVEN, DEN BOSCH, TILBURG. Vooropleiding: MAVO 4 + wisk., HAVO, VWO, MBO, HBO. Voor meer informatie onderstaande coupon ongetrankeerd opsturen naar C.C.O., antwoordnummer 33, 6400 VC Heerlen of bel 045-712695

naam: opl.: adres: leeft.: woonpl.: tel.:

LD

CENTRUM COMPUTER OPLEIDINGEN, AKERSTRAAT 134, HEERLEN

Yorksh. en foxterr. teckels. DW.POEDELIS. Walem 11a. Schin op Geul. 04459-1237.

Vakantie/recreatie

Hartelijk welkom bij vrienden in OOSTENRIJK voor een grandioze en voordelige zomervakantie. Vak. won. in chalet of boerderij of kamers m. halfpens. 2 tot 10 pers. Tel. 05910-22293.

Caravans/tenten/boten

Te k. gevr. alle merken CARAVANS. Tel. 045-727742 of 723076.

Huwelijk/kennismaking

Wedn., 53 jr., gr. 1,72 m. zkt. kennism. m. nette vROUW. Brandn. v. 415 LD, Markt 42, 6461 ED Kerkrade.

Leuke jongen (25), vast werk, zacht en eerl. kar. zkt. lief MEISJE (± 18 jr.) om ser. relatie op te bouwen. Ik ben geen uitg. of discoteype. Brm. foto altijd ant. o.n.r. 5B 226 LD, Pr. Erenslaan 4, 6371 GV Schaesberg.

2 nette DAMES, zeer goetd. v. 23 km, 2 nette lie- ren, beslist met goetd. niveau 39-46 jr. (zonder kind) en tussen 59-66 jaar (weduw. naai). Br. met adres o.nbo. HK 534 Limburgs Dagblad, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Een goede relatie

wordt opgebouwd in vertrouwen, hierbij kunnen wij u helpen. Vraag vrijblijvend inlichtingen voor persoonlijke bemiddeling.

Stichting Relatievorming Limburg

Een erkend huwelijksbureau

Heerlen: mevr. Reulen 045-412847; Maastricht: mevr. Driessen 043-435231; Roermond: mevr. Cillekens 04750-25035; Heythuysen: mevr. Riley 04749-3903; of hoofdkantoor Vesthof 41, 6215 XA Maastricht, 043-435231.

Duitse STAANDER kort-hange pups m. stamb. en getat. van befaamde ouders. Terschurenweg 66, Hoensbroek.

Engelse COCKERSPANIELS m. stamb. Honigmannstr. 48 Schaesberg.

Fietsen/bromfietsen

Te k. gebruikte FIETSEN en bromfietsen. Angerstr. 8, Schinveld. 045-256719.

PUCH Maxi, Zundapp, Peugeot, Vespa, AAA-Winkel, Rumpenerstr. 116 Brunssum.

Te k. RACEFIETS columbusframe, m. Campagnolo opb. Terveurdweg 205, Hoensbroek. Na 19.00 uur.

Te k. Maxi PUCH bouwjaar 1982, Vespa Ciao bouwjaar '82, Vespa Ciao bouwjaar 1978, tel. 045-732574.

Te k. SUZUKI ZR 40 chopper, bwj. sept. '83, vraagpr. f.1850,- tel. 045-418144.

Geld en goed

SPAARBRIEVEN tussentijds verzieren. Ook ver. koop, rente tot 8%, Buro W&P Meerssenweg 275, Maastricht tel. 043-630258.

Lessen onderwijs

Autorijschool DIEMANT de eerste 10 rijlessen a f.25,-; Brunssum, tel. 045-250286 Landgraaf 045-322642.

Acht lessen voor f.195,-

Op de door Lovo ANWB en Veilig Verkeer Nederland erkende verkeersopleidingen. Vraag vrijblijvende inl. bij een van de onderstaande B.B.R.O.-rijsschoolen, bekend voor de service, ervaring en kwaliteit.

Brunssum 045- Ingenbleek 251297 Leijten 251418 Heerlen 045- Sjeff Dorenborg 213735 Hub Nelis zn. 412303 Ger Scheijnen 415601 Hoensbroek 045- Schuitz 221667 Kerkrade 045- Piet Hillebrand 415597 De Langen 411340 Nico Zoet 456772 Simpelveld 045- Riet Snackers 440437 Winthagen 443252 Ubach over Worms 045- Leo Cremers 312558 Vaals 04454- Simons 2443 Voerendaal 045- Peter Kokkelkoren 750995

Rolluiken Jalouzieën Zonneschermen

Vrijblijvende prijsopgave

MICA ZONWERING

Showroom Sittarderweg 116, Heerlen Tel. 045-721658 3517

Boor-maatje

simpel op iedere boor-machijne met eurohals te schuiven, met reservoir voor slootopvang en diepte-instelling

van 19.95 voor 13.95

Bison Doe Kado doos

inhoud: 11 soorten lijm inclusief handige lijmwijzer

van 31.50 voor 16.95

black & decker, type DN 531 350 watt, 3.000 t.p.m. zaagdiepte hout: 50 mm verstek tot 45° naar beide kanten

met geleiderol voor zaagblad en stofafzuigingsvoorziening inclusief zaagblad en beschermkap 12 maanden garantie

van 79.- voor 37.95

Rolykit Maxi S11

de handige oproldoos 11 vakken met schotjes, uit te breiden tot 32 vakken, voorzien van handgreep kleur: beige

van 16.95 voor 14.95

Gereed-schapskist

van gemoffeld metaal 43 cm lang, 5-delig met neerklapbare draagbeugel

van 16.95 voor 14.95

Wij bieden aan tegen zeer leuke prijzen enige mooie TENTVOUWAGENS.

Ubachs, Eygelshovergracht 39, Kerkrade-Vink.

Te k. CARAVAN merk Kip type 440 5-6 pers. + tent + ijsk., z. goed f.3000,-; Gouwestr. 9 Beersdal Heerlen.

Te k. TOERCARAVAN Home Car 532 Rally GTI tandemasser '84, nooit gebr. Fabr. nieuw. Kachel, ijskast, afzuigk., radio, r.viel + omvormer f.15.900,-; Fossielent 248 Heerlen 045-228127.

MOTORHOME, opbouw, opbouw en verbouw, meubelsets, opbouwdekken, onderdelen en reparaties. Inruil- en financiering mogelijk. Lector Motorhome's Stenen Brug 29, Schaesberg (industrialietr.) Strijthagen, tel. 045-323154.

Te k. houten STACARAVAN met overdekt terras f.10 mtr. 2 slpk., badkamer, schuurtjes + compl. ingerichte vaste staplaats Camp. De Leister (Rogge) inruil touwarr. of kamperauto mog. Ook financiering. Tel. 045-323154.

Inkoop-verkoop-verhuur. Lichtgewicht Caravelair-CARAVANS, Rachtel-vouw-wagen en Bobcat-vouw-camper. Bartels Caravaning, Julianastr. 5, Merkbeek, 04492-1870; Irenweg 14, Borgharen-M'richt, 043-632557.

Gebruikte CARAVAN-SPIEGELS, spijlen, en tenten te k. Bartels Caravaning, Julianastr. 5 Merkbeek.

Te k. STACARAVAN ijsk., z. tot Brunssum, tel. 045-317116.

VOORJAARSSHOW met f.500,- korting op al onze gebr. caravans, o.m. Kip, Adria, Burstner, Knaus, Roller, IT, Munsterland, Bergland enz. v. vouw-wagens, staven, Elica Bird, 7.50 m. Alle ijsg., Caravanhandel Perfect, Reukendeweg 36 (zijstraat Spoorstr.), Nuth. Tel. 045-244953. Geopend ma. t.m. vr. van 10 tot 18 uur, za. van 10 tot 15.30 uur. Donderdag koopavond.

Te k. STACARAVAN ijsk., z. tot Brunssum, tel. 045-317116.

VOORJAARSSHOW met f.500,- korting op al onze gebr. caravans, o.m. Kip, Adria, Burstner, Knaus, Roller, IT, Munsterland, Bergland enz. v. vouw-wagens, staven, Elica Bird, 7.50 m. Alle ijsg., Caravanhandel Perfect, Reukendeweg 36 (zijstraat Spoorstr.), Nuth. Tel. 045-244953. Geopend ma. t.m. vr. van 10 tot 18 uur, za. van 10 tot 15.30 uur. Donderdag koopavond.

Te k. STACARAVAN ijsk., z. tot Brunssum, tel. 045-317116.

VOORJAARSSHOW met f.500,- korting op al onze gebr. caravans, o.m. Kip, Adria, Burstner, Knaus, Roller, IT, Munsterland, Bergland enz. v. vouw-wagens, staven, Elica Bird, 7.50 m. Alle ijsg., Caravanhandel Perfect, Reukendeweg 36 (zijstraat Spoorstr.), Nuth. Tel. 045-244953. Geopend ma. t.m. vr. van 10 tot 18 uur, za. van 10 tot 15.30 uur. Donderdag koopavond.

Te k. STACARAVAN ijsk., z. tot Brunssum, tel. 045-317116.

VOORJAARSSHOW met f.500,- korting op al onze gebr. caravans, o.m. Kip, Adria, Burstner, Knaus, Roller, IT, Munsterland, Bergland enz. v. vouw-wagens, staven, Elica Bird, 7.50 m. Alle ijsg., Caravanhandel Perfect, Reukendeweg 36 (zijstraat Spoorstr.), Nuth. Tel. 045-244953. Geopend ma. t.m. vr. van 10 tot 18 uur, za. van 10 tot 15.30 uur. Donderdag koopavond.

Te k. STACARAVAN ijsk., z. tot Brunssum, tel. 045-317116.

VOORJAARSSHOW met f.500,- korting op al onze gebr. caravans, o.m. Kip, Adria, Burstner, Knaus, Roller, IT, Munsterland, Bergland enz. v. vouw-wagens, staven, Elica Bird, 7.50 m. Alle ijsg., Caravanhandel Perfect, Reukendeweg 36 (zijstraat Spoorstr.), Nuth. Tel. 045-244953. Geopend ma. t.m. vr. van 10 tot 18 uur, za. van 10 tot 15.30 uur. Donderdag koopavond.

Te k. STACARAVAN ijsk., z. tot Brunssum, tel. 045-317116.

VOORJAARSSHOW met f.500,- korting op al onze gebr. caravans, o.m. Kip, Adria, Burstner, Knaus, Roller, IT, Munsterland, Bergland enz. v. vouw-wagens, staven, Elica Bird, 7.50 m. Alle ijsg., Caravanhandel Perfect, Reukendeweg 36 (zijstraat Spoorstr.), Nuth. Tel. 045-244953. Geopend ma. t.m. vr. van 10 tot 18 uur, za. van 10 tot 15.30 uur. Donderdag koopavond.

Te k. STACARAVAN ijsk., z. tot Brunssum, tel. 045-317116.

VOORJAARSSHOW met f.500,- korting op al onze gebr. caravans, o.m. Kip, Adria, Burstner, Knaus, Roller, IT, Munsterland, Bergland enz. v. vouw-wagens, staven, Elica Bird, 7.50 m. Alle ijsg., Caravanhandel Perfect, Reukendeweg 36 (zijstraat Spoorstr.), Nuth. Tel. 045-244953. Geopend ma. t.m. vr. van 10 tot 18 uur, za. van 10 tot 15.30 uur. Donderdag koopavond.

Te k. STACARAVAN ijsk., z. tot Brunssum, tel. 045-317116.

VOORJAARSSHOW met f.500,- korting op al onze gebr. caravans, o.m. Kip, Adria, Burstner, Knaus, Roller, IT, Munsterland, Bergland enz. v. vouw-wagens, staven, Elica Bird, 7.50 m. Alle ijsg., Caravanhandel Perfect, Reukendeweg 36 (zijstraat Spoorstr.), Nuth. Tel. 045-244953. Geopend ma. t.m. vr. van 10 tot 18 uur, za. van 10 tot 15.30 uur. Donderdag koopavond.

Te k. STACARAVAN ijsk., z. tot Brunssum, tel. 045-317116.

VOORJAARSSHOW met f.500,- korting op al onze gebr. caravans, o.m. Kip, Adria, Burstner, Knaus, Roller, IT, Munsterland, Bergland enz. v. vouw-wagens, staven, Elica Bird, 7.50 m. Alle ijsg., Caravanhandel Perfect, Reukendeweg 36 (zijstraat Spoorstr.), Nuth. Tel. 045-244953. Geopend ma. t.m. vr. van 10 tot 18 uur, za. van 10 tot 15.30 uur. Donderdag koopavond.

Te k. STACARAVAN ijsk., z. tot Brunssum, tel. 045-317116.

VOORJAARSSHOW met f.500,- korting op al onze gebr. caravans, o.m. Kip, Adria, Burstner, Knaus, Roller, IT, Munsterland, Bergland enz. v. vouw-wagens, staven, Elica Bird, 7.50 m. Alle ijsg., Caravanhandel Perfect, Reukendeweg 36 (zijstraat Spoorstr.), Nuth. Tel. 045-244953. Geopend ma. t.m. vr. van 10 tot 18 uur, za. van 10 tot 15.30 uur. Donderdag koopavond.

Te k. STACARAVAN ijsk., z. tot Brunssum, tel. 045-317116.

VOORJAARSSHOW met f.500,- korting op al onze gebr. caravans, o.m. Kip, Adria, Burstner, Knaus, Roller, IT, Munsterland, Bergland enz. v. vouw-wagens, staven, Elica Bird, 7.50 m. Alle ijsg., Caravanhandel Perfect, Reukendeweg 36 (zijstraat Spoorstr.), Nuth. Tel. 045-244953. Geopend ma. t.m. vr. van 10 tot 18 uur, za. van 10 tot 15.30 uur. Donderdag koopavond.

Te k. STACARAVAN ijsk., z. tot Brunssum, tel. 045-317116.

VOORJAARSSHOW met f.500,- korting op al onze gebr. caravans, o.m. Kip, Adria, Burstner, Knaus, Roller, IT, Munsterland, Bergland enz. v. vouw-wagens, staven, Elica Bird, 7.50 m. Alle ijsg., Caravanhandel Perfect, Reukendeweg 36 (zijstraat Spoorstr.), Nuth. Tel. 045-244953. Geopend ma. t.m. vr. van 10 tot 18 uur, za. van 10 tot 15.30 uur. Donderdag koopavond.

Te k. STACARAVAN ijsk., z. tot Brunssum, tel. 045-317116.

VOORJAARSSHOW met f.500,- korting op al onze gebr. caravans, o.m. Kip, Adria, Burstner, Knaus, Roller, IT, Munsterland, Bergland enz. v. vouw-wagens, staven, Elica Bird, 7.50 m. Alle ijsg., Caravanhandel Perfect, Reukendeweg 36 (zijstraat Spoorstr.), Nuth. Tel. 045-244953. Geopend ma. t.m. vr. van 10 tot 18 uur, za. van 10 tot 15.30 uur. Donderdag koopavond.

Te k. STACARAVAN ijsk., z. tot Brunssum, tel. 045-317116.

VOORJAARSSHOW met f.500,- korting op al onze gebr. caravans, o.m. Kip, Adria, Burstner, Knaus, Roller, IT, Munsterland, Bergland enz. v. vouw-wagens, staven, Elica Bird, 7.50 m. Alle ijsg., Caravanhandel Perfect, Reukendeweg 36 (zijstraat Spoorstr.), Nuth. Tel. 045-244953. Geopend ma. t.m. vr. van 10 tot 18 uur, za. van 10 tot 15.30 uur. Donderdag koopavond.

Te k. STACARAVAN ijsk., z. tot Brunssum, tel. 045-317116.

VOORJAARSSHOW met f.500,- korting op al onze gebr. caravans, o.m. Kip, Adria, Burstner, Knaus, Roller, IT, Munsterland, Bergland enz. v. vouw-wagens, staven, Elica Bird, 7.50 m. Alle ijsg., Caravanhandel Perfect, Reukendeweg 36 (zijstraat Spoorstr.), Nuth. Tel. 045-244953. Geopend ma. t.m. vr. van 10 tot 18 uur, za. van 10 tot 15.30 uur. Donderdag koopavond.

Te k. STACARAVAN ijsk., z. tot Brunssum, tel. 045-317116.

VOORJAARSSHOW met f.500,- korting op al onze gebr. caravans, o.m. Kip, Adria, Burstner, Knaus, Roller, IT, Munsterland, Bergland enz. v. vouw-wagens, staven, Elica Bird, 7.50 m. Alle ijsg., Caravanhandel Perfect, Reukendeweg 36 (zijstraat Spoorstr.), Nuth. Tel. 045-244953. Geopend ma. t.m. vr. van 10 tot 18 uur, za. van 10 tot 15.30 uur. Donderdag koopavond.

Te k. STACARAVAN ijsk., z. tot Brunssum, tel. 045-317116.

VOORJAARSSHOW met f.500,- korting op al onze gebr. caravans, o.m. Kip, Adria, Burstner, Knaus, Roller, IT, Munsterland, Bergland enz. v. vouw-wagens, staven, Elica Bird, 7.50 m. Alle ijsg., Caravanhandel Perfect, Reukendeweg 36 (zijstraat Spoorstr.), Nuth. Tel. 045-244953. Geopend ma. t.m. vr. van 10 tot 18 uur, za. van 10 tot 15.30 uur. Donderdag koopavond.

Te k. STACARAVAN ijsk., z. tot Brunssum, tel. 045-317116.

VOORJAARSSHOW met f.500,- korting op al onze gebr. caravans, o.m. Kip, Adria, Burstner, Knaus, Roller, IT, Munsterland, Bergland enz. v. vouw-wagens, staven, Elica Bird, 7.50 m. Alle ijsg., Caravanhandel Perfect, Reukendeweg 36 (zijstraat Spoorstr.), Nuth. Tel. 045-244953. Geopend ma. t.m. vr. van 10 tot 18 uur, za. van 10 tot 15.30 uur. Donderdag koopavond.

Te k. STACARAVAN ijsk., z. tot Brunssum, tel. 045-317116.

VOORJAARSSHOW met f.500,- korting op al onze gebr. caravans, o.m. Kip, Adria, Burstner, Knaus, Roller, IT, Munsterland, Bergland enz. v. vouw-wagens, staven, Elica Bird, 7.50 m. Alle ijsg., Caravanhandel Perfect, Reukendeweg 36 (zijstraat Spoorstr.), Nuth. Tel. 045-244953. Geopend ma. t.m. vr. van 10 tot 18 uur, za. van 10 tot 1

JELLE NIJDAM GLORIEERT IN LUXEMBURG



● Zij hadden reden om te glunderen: rechts ploegleider Jan Raas van Kwantum Hallen, links assistent Hilaire van der Schuren.

Foto: COR VOS.

door wiel verheesen

DIEKIRCH - Een beter debuut als ploegleider had Jan Raas niet kunnen hebben. Zijn formatie won in de vijfdaagse Ronde van Luxemburg op vele fronten. Belangrijkste succes was uiteraard de eindzege, die de 21-jarige Jelle Nijdam voor Kwantum Hallen uit het vuur sleepte.

Jelle Nijdam (mijn eerste overwinning sedert ik vorig jaar in augustus prof werd), kwam vanwege de triomf ook op de eerste plaats in het jongerenklassement. Adrie van der Poel won de laatste etappe, nadat hij donderdag ook al een rit op zijn naam had kunnen schrijven. Last but not least legde Van der Poel tevens op de groene trui van het puntenklassement beslag.

Jan Raas genoot van de successen, zonder dat hij zich in de buurt van het erepodium liet zien. De woorden van Jelle Nijdam waren duidelijk genoeg: 'Ik ben nog nooit zo door een ploegleider gemotiveerd geworden. Vijftig kilometer heb ik op

het puntje van het zadel gezeten. Ieder ogenblik verwachtte ik dat ik zou moeten afhaken, maar Raas hield me overeind'.

De vroegere koning der klassiekers zei in een terugblik op de strijd, dat hij 'geen moment pijn had gevoeld om in een auto achter de renners te rijden, in plaats van op de fiets temidden van de meute'. Raas dacht ook even terug aan de ploegentijdrit van vrijdagmiddag in Esch sur Alzette. In het veld van veertien teams kwam zijn zestal toen niet verder dan de zevende plaats. 'Onmiddellijk hoorde je links en rechts dat wij gefaald hadden. Bijna niemand realiseerde zich dat zowel Kwantum als Renault als laatste moesten rijden, net toen het parcours vanwege stortbuien onder water kwam te staan. De andere ploegen reden te voren op kurkdroge wegen. Dat scheelt, of dacht je van niet?'

Regen teisterde vooral gisteren het peloton. De forse wind en de vele hellingen rond finishplaats Diekirch zorgden er voor, dat het rennersveld (woensdag bij de start 82 man sterk) uiteindelijk slonk tot 48 man.

● Zie verder sport 5

Staatssecretaris: Wettelijk alcoholverbod in stadions

DEN HAAG - Staatssecretaris Van der Reijden van Volksgezondheid en Sportzaken wil in een nieuwe wetgeving, die de huidige Drank- en Horecawet zal vervangen, het al eerder aangekondigde verbod op de verkoop van alcohol in voetbalstadions opnemen. Voorts wil Van der Reijden dronken bezoekers buiten de stadions houden door bij de ingang alcoholtests af te nemen.

Een verbod op alcoholverkoop in stadions is ook nu al mogelijk op grond van de algemene politieverordening, maar gemeentebesturen maken volgens Van der Reijden van deze mogelijkheid te weinig gebruik. In het algemeen wil hij bekijken of het mogelijk is drinkers tot matiging te brengen door de drankprijzen te verhogen.

Inmiddels heeft Doetinchem als eerste gemeente in Nederland verboden dat er tijdens een wedstrijd in het betaalde voetbal alcoholische dranken worden verkocht. Het betrof de nacompetitiewedstrijd in de eerste divisie tussen De Graafschap en Den Haag, die gisteren in het stadion De Vijverberg werd gespeeld.

Zico terug naar Flamengo

UDINE - De voor Udinese splende Braziliaanse voetbalster Zico, vorige week schuldig bevonden aan de vicesmoek uit Italië, gaat terug naar zijn oude club Flamengo. Lambert Mazza, de voorzitter van Udinese, maakte bekend, dat beide clubs akkoord zijn over de terugkeer van Zico voor een bedrag van vijf miljoen dollar (17 miljoen gulden). In de transfer zijn opties op enkele Braziliaanse voetballers opgenomen.

Knarren tot 1986 geschorst

WOERDEN - De Limburgse amateurwielrenner François Knarren mag dit jaar niet meer in wedstrijden uitkomen. De 18-jarige coureur uit Stein werd door de KNWU tot 31 december geschorst. „Om discipline te handhaven“, luidt de verklaring in het officiële bondsorgaan 'Wielersport'. Knarren, die enkele weken geleden tijdens de Col van Nijswiller in opspraak kwam, werd door zijn club WC De Bergklimmers als lid geroyeerd.



● Raymond Meys, de nieuwe Nederlandse juniorenkampioen.

Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Raymond Meys rood-wit-blauw

van onze sportredactie

STAVOREN - Raymond Meys heeft gisteren in Stavoren de Nederlandse titel bij de junioren veroverd. De 17-jarige wielrenner uit Valkenburg, die eerder dit jaar op indrukwekkende wijze de Jeugd-tour van Oostenrijk won, versloeg in de eindsprint om het rood-wit-blauwe tricot zijn twee medevluchters Gerrit de Vries (zilver) en Frank Kersten (brons).

„Het was een heel zwaar kampioenschap, vooral door de felle wind en de smalle wegen. Ik ontsnapte met Gerrit de Vries en Frank Kersten (onlangs winnaar van de Omloop van de Maasvallei, red). In de finale demarreerde Gerrit de Vries onopvallend. Ik moest de gaten steeds dicht rijden. In de eindsprint bleek ik uiteindelijk toch de snelste.“ aldus de doelgerichte Limburgse krachtpatser.

In Stavoren (de Limburgers Robert Rademakers en Alain Strouken werden door valpartijen uitgeschakeld) kreeg de kersverse juniorenkampioen, die aldaar begeleid werd door zijn mentor Jan Hugens, van bondscoach Boskamp de bevestiging dat hij verzekerd is van deelname aan het wereldkampioenschap van zijn categorie, dat op 28 juli in Stuttgart verreden wordt.

In de Friese gemeente reden ook de liefhebbers, veteranen, nieuwelingen en nieuwelingen-dames om de nationale wielertitels. Gino Jansen uit Schin op Geul was bij de nieuwelingen met de vijfde prijs de beste Limburger. Zijn provinciegenoot Tino Cuyper uit Echt klasseerde zich als 30e.

Overigens deed een andere talentrijke Limburgse junior, John Waterreus uit Lemiers, afgelopen weekende ook van zich spreken. Waterreus schreef zaterdag in Utrecht de klassieke Ronde van Midden-Nederland op zijn naam.

Barry Hughes tekent bij Volendam „Toch wel één jaar, he, niet een half?“

van onze sportredactie

VOLENDAM - Aarzeland zette Barry Hughes gistermiddag zijn handtekening. Niet dat hij spijt heeft gekregen van zijn beslissing om in zee te gaan met Volendam, nu de club uit het IJsselmeestadje in het seizoen 1985-'86 genoeg zal moeten nemen met een plaats in de schaduw van de eredivisie. Die aarzeling had enkel te maken met de slechte ervaringen die hij heeft afgelopen seizoen bij MVV had.

Hughes tekende aan het begin van het seizoen niets omdat hij nog nooit een trainerscontract van een handtekening heeft voorzien. Zijn

vertrouwen in de mensheid met betrekking tot het begrip „een man, een man, een woord, een woord“ werd echter beschaamd door de Limburgse clubleiding. Waar aan het begin van het seizoen nog sprake was van een tweejarige (mondelinge) overeenkomst, werd twee maanden geleden nog slechts gesproken over een eenjarig contract.

„It is toch wel voor een jaar he; toch niet voor een half seizoen...“, verwoordde Hughes de aarzeling. De uitspraak typeert de kalende Brit. Humor kan de Heemstede oefenmeester niet ontzegd worden, een eigenschap die hij komend seizoen wel eens hard nodig zal hebben om Volendam er weer bovenop te helpen.

De simpele pennestreek die Hughes gisteren onder een eenjarige overeenkomst zette, maakte aan alle onzekerheid over zijn komst naar het gedegradeerde Volendam een einde. „Ik had Volendam-voorzitter Bond mijn woord gegeven“, stelde de Brit gisteren. „Als ik iemand mijn woord geef, dan hou ik dat“.

(ADVERTENTIE)

CONTACTLENZEN-CENTRUM LIMBURG B.V.

Ruys de Beerenbroucklaan 4, Heerlen, tel. 045-712399

Geopend: dinsdag t/m zaterdag Uitsluitend op afspraak



Mats Wilander schreeuwt het uit van vreugde, nadat hij Ivan Lendl kansloos liet in de finale van Roland Garros.

POPOVIC BEDREIGD

van onze sportredactie

DOETINCHEM - Sandor Popovic wordt de laatste tijd regelmatig telefonisch bedreigd.

Volgens de trainer van De Graafschap verdienen enkele veront-

waardigde supporters hem ervan nu al te veel bezig te zijn met zijn nieuwe club NEC, ook deelnemer aan de na-competitie.

In de anonieme telefoontjes werd met lijfelijk geweld gedreigd. Popovic overweegt nu om bij De Graafschap-NEC, de laatste wedstrijd van deze na-competitie op 23 juni, verstek te laten gaan.

van onze verslaggever

PARIS - Mats Wilander heeft zijn revanche. Niet eens zozeer op Ivan Lendl die in de finale van de open Franse tenniskampioenschappen de kans om zijn eerste en enige Grand Slam-titel te prolongeren falikant zag mislukken, maar veel meer nog op zichzelf. De Zweed verontschuldigde zich nota bene voor het feit dat hij als „broekie“ van 17 in 1982, na een even saaie als langdradige eindstrijd tegen Guillermo Vilas, de jongste winnaar werd in Parijs. „Dat vond men toen niet leuk, en eigenlijk wel terecht. Ik hoop en denk dat ik nu als speler een stuk interessanter ben geworden voor het publiek hier“.

Echter niet alleen Wilander hunkerde naar erkenning in Parijs. In een fantastische finale maakten Chrit Evert-Lloyd en Martina Navratilova pure reclame voor het damstennis. Op Roland Garros wist Evert-Lloyd eindelijk de hegemonie van haar opponente te doorbreken. De doelgerichte Amerikaanse sprak na afloop de hoop uit, dat de critici van het damstennis zich in de toekomst iets milder zullen opstellen. Of die wens in vervulling gaat zal de toekomst leren. Het gebed van Wilander werd gisteren reeds verhoord. De ruim 16.000 toeschouwers op Roland Garros voelden ditmaal wel nadrukkelijk sympathie voor de Scandinavische triomfator. Natuurlijk ook omdat hij de nog steeds jeugdige onderdog was, maar toch vooral omdat Wilander bewees definitief met zijn „besmette“ verleden te willen afrekenen. Drie jaar terug heette hij nog een van die vele „Björn Borg-klonen“ te zijn; bepaald geen verrijking voor het internationale tennis door alleen op fouten van je tegenstander te wachten en de bal tot vervelens toe vanaf de achterlijn over het net te meppen.

De consoliderende Wilander van destijds is echter veranderd. Hij is beduidend offensiever geworden en derhalve ook leuker om naar te kijken. John McEnroe, een van zijn slachtoffers, stipte die metamorfose eerder al even aan. „Wilander heeft veel minder geduld dan vroeger“, constateerde de Amerikaan, die gisteren werd aangevuld door de nummer twee op de wereldlijst, Ivan Lendl. „Ik had niet verwacht

dat hij zo goed zou spelen aan het net“, stamelde de favoriet geachte Tsjechoslovaak na zijn nederlaag in vier sets: 3-6, 6-4, 6-2, 6-2.

Zijn steeds meer tot wasdom komende eigen stijl („Ik wil de vergelijking met Borg niet langer horen“) demonstreerde Wilander reeds op het snelle gras in Melbourne, met zijn tweede zege in de Open Australische kampioenschappen. Voor Roland Garros gaf 1985 Wilander weinig reden tot enthousiasme. „Die kleinere evenementen vervelen me soms stierlijk, zeker als ze indoor worden afgewerkt. Gaat het om een Grand Slam, dan wil ik me wel goed concentreren“, aldus de Scandinavische troef.

Het typeert de instelling van de pas 20-jarige nummer vier in het ATP-klassement, die niet de ambitie koestert om perse de beste ter wereld te worden. „Het zou leuk zijn, maar beslist geen noodzaak. Ik ben niet jaloers op McEnroe. Tot de top behoren vind ik eigenlijk al genoeg. Kijk, ik kan het gewoon niet opbrengen om acht uur per dag alles voor tennis over te hebben. Een leven zoals dat van Navratilova, met een speciaal dieet en kilometers looptraining, vind ik ondenkbaar“, bekende Wilander onlangs.

Ivan Lendl houdt er duidelijk een andere mening op na. Hij wil, net als zijn ex-landgenote Navratilova wel het maximale rendement uit zijn mogelijkheden halen. Maar wat voor de 25-jarige Lendl het begin van een nieuwe, grensverleggende periode had moeten worden, eindigde op Roland Garros in het oude liedje. Ook het inmiddels ver-

Bevoegdheden technisch directeur Ajax nu al ter discussie

Van der Hart 'stroman' Cruijff

AMSTERDAM - Johan Cruijff krijgt bij Ajax veel meer bevoegdheden dan het bestuur („Wij bepalen zijn speelruimte“) aan het begin van deze week wilde doen geloven. Het akkoord dat in het holst van de nacht van donderdag op vrijdag werd gesloten, houdt in dat de 38-jarige Vinkeveener als technisch directeur niet alleen het aan- en verkoopbeleid zal regelen, maar vanaf 1 juli ook de verantwoordelijkheid zal krijgen over alle trainers, de jeugdopleiding en de opstelling van het eerste team. „Daarbij ben ik slechts verantwoording schuldig aan het bestuur. Ik kom boven de A-trainers te staan, uiteraard zal ik wel overleg met hen plegen“, aldus Cruijff.

Van de oefenmeesters met een A-diploma zal Cor van der Hart, die kortgeleden werd binnengehaald als jeugdcoördinator,

Amerikaanse Fort Lauderdale. Alles wijst er overigens op dat Van der Hart (o.k. Kohn) slechts voor de vorm als opvolger van de vorige maand ontslagen Aad de Mos zal gaan fungeren. Die indruk wordt nog versterkt door de opmerking van Cruijff „dat hij het komende seizoen zal blijven aftrainen en dus ook op het veld actief zal zijn“.

Toch wil Jaap van der Leek, de secretaris van de Vereniging Van Oefenmeesters Nederland

(VVON), vooralsnog niet praten over een „stroman“, die de aandacht van Cruijff moet afleiden. „We hebben van Harmsen, de voorzitter van Ajax, de toezegging gekregen dat Cruijff niet zal functioneren als oefenmeester. Dat betekent dus dat hij geen trainingen op technisch, conditioneel en tactisch gebied kan verzorgen. Uiteraard kan hij zich verstaan met de oefenmeester die de uiteindelijke verantwoordelijkheid heeft“. Hoewel Ajax zich met het terug-

halen van Cruijff nu al niet aan de geldende spelregels lijkt te houden, geeft Van der Leek de Amsterdamse club op dit moment het voordeel van de twijfel: „Wij zien geen reden om in te grijpen. Mocht de oefenmeester die straks als eerste man wordt aangesteld problemen krijgen, dan kan hij zich met ons in verbinding stellen en kunnen we alsnog maatregelen nemen“. Als technisch directeur, een functie die hij enkele maanden geleden bij Feyenoord kon krij-

gen, maar waarin hij toen niet was geïnteresseerd, wil Cruijff erg veel aandacht gaan besteden aan de opleiding. Op die manier wil hij zekerheden gaan inbouwen voor de toekomst van Ajax, die er volgens hem wat de huidige A-selectie betreft, gezond genoeg uitziet om met het spelersmateriaal van nu te kunnen volstaan.

Terug van weggeweest heeft Cruijff in eerste instantie voor één jaar getekend. De kans dat hij daarna zal doorgaan is overigens groot. Als gevolg van zijn verbintenis met Ajax zal Cruijff zijn activiteiten als adviseur van Roda JC en MVV staken. Onzeker is nog of hij de komende jaren alsnog de trainerscursus zal gaan volgen. Een beslissing daarover hangt nog altijd af van het feit of de KNVB zich kan verenigen met de door Cruijff voorgestelde verkorte opleiding.

Kreymborg heeft leuke vaders in de aanbieding.



Katoenen T-shirt. Wasbaar op 60°. In o.a. pistache, geel, rose en kobalt. Normaal per stuk 12,- Tot vaderdag 2 stuks 17,-

Print- of streepshirt van 65% polyester en 35% katoen. In wit, grijs, blau en beige. Normaal 29,- Tot vaderdag 24,-

Uni sweatshirt met raglan- of rechte mouw. 50% Katoen, 50% acryl. In o.a. grijs, geel, blau, rood en kobalt. Normaal 29,- Tot vaderdag 24,-

Gestreept shirt van 65% polyester, 35% katoen. In beige en blauw. Normaal 35,- Tot vaderdag 29,-

Piqué polo van 100% katoen. In o.a. marine, wit en rose. Normaal 35,- Tot vaderdag 29,-

Kreymborg heeft in de meest letterlijke zin 'aantrekkelijke' vaderdagkado's. Waarvan vader de hele vakantie veel plezier heeft. En die allemaal nog zeer betaalbaar zijn ook...

Hawaii (zwem) short van 65% polyamide, 35% katoen. In blauw, rood en mint. Normaal 29,- Tot vaderdag 22,-

Uni anklets van 70% katoen, 30% polyamide. 3 paar 13,-

Zwemslip van 83% elasthan, 17% lycra. In zwart en marine. 22,-

Gestreept boxershort van 65% polyamide, 35% katoen. 12,-

Zwemshort met binnenbroek. 65% Polyamide, 35% katoen. In wit, blau en marine. 25,-

Kreymborg

EUROPEAN COMPUTER SCHOOL

2-jarige avondopleiding voor het Rijkserkend praktijkdiploma cobol

Leergangen in Tilburg, Eindhoven, Heerlen en Venlo
Praktijk op schoolcomputer.
Computerprogrammeur: een beroep met goede verdiensten en vooruitzichten.

Vooropleidingseis: diploma MAVO 4 (MULO) of overgangswijs 4e klas HAVO (HBS-VWO).

Voor inlichtingen deze coupon ongelankeerd opsturen
antwoordnummer 142, 6400 VB, Heerlen. E.C.S. Passag
6411 JT Heerlen. Tel. 045-710446.

Naam: leeftijd:

Adres: op:

Woonplaats:

Autobedrijf Jasper BV

biedt te koop aan enige direktie en showroom auto's onder volle fabrieksgarantie.

505 GTD-Turbo
beige met . aut., stereo 4 mnd. nieuwprijs f 51.500,- nu f 45.000,- 2000 km.

505 GTI-aut.
blauw met. stereo 4 mnd. nieuwprijs f 45.500,- nu f 40.000,- 120 km.

505 GTI-5-bak
grijs met. stereo 4 mnd. nieuwprijs f 42.500,- nu f 39.500,- 85 km.

305 Break GRD
bordeaux rood, stereo 6 mnd. nieuwprijs f 31.500,- nu f 25.000,- 8000 km.

Samba Cabriolet
zeer apart, rood met. nieuwprijs f 31.325,- stereo nieuw 20 km. nu f 28.325,-

205 GLD
blauw met. stereo 3 mnd. nieuwprijs f 24.000,- nu f 21.500,- 130 km.

104 ZL coupe
blauw met. 12 mnd. nieuwprijs f 16.000,- nu f 12.500,-

Autobedrijf Jasper BV
off. Peugeot, Talbot dealer,
Windrakerberg 29, gem. Sittard. 04490-21944.

Boerderij Naanhof

Naanhofsweg 3, tussen Nuth en Hoensbroek
Telefoon 045-241390

Iedere dag vers!!!
Maandag-dinsdag-woensdag voordeel

Kuikenvleugeltjes 4.98
2 kg
Naanhof kuikenfilet 9.98
(met heel weinig been) 1 kg

Bij inlevering van deze bon ontvangt u 1 kg verse kuikendrumsticks voor 7.98

reisburo van hulst

het meest complete reisburo!

Wij vliegen wekelijks vanaf **AIRPORT MAASTRICHT** naar:

RHODOS vrijdag
ROEMENIE zaterdag
MALLORCA woensdag
COSTA DEL SOL donderdag
(vanaf 17 juni ook naar Joegoslavië)

BECK
BRUNSSUM
GELEEN
HEERLEN
MAASTRICHT
SITTARD

BOUWMACHINES DAMOISEAUX b.v.

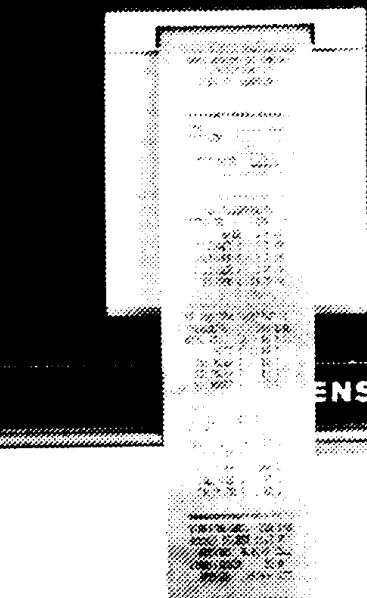
verkoopt en verhuurt meer dan u denkt!

Keuze uit ruim 500 machines en gereedschappen

o.a.: * grasmaaiers * zitgrasmaaiers * tuinfrezen * kettingzagen * waterpompen * compressoren * boor- en kangohamers * ladders * rolsteigers * trilplaten * parketschuurmachines. Te veel om op te noemen.

Huur zonder borg. Industrieterrein De Beitel 108, Heerlen, 045-411930, a.d. rijksweg Locht-Simpelveld.

CARDIOGRAM VAN UW AUTO VOOR F32,50



Motor en electrisch systeem vormen het hart van uw auto. De Mototest Service brengt de functies van dat hart haarscherp en volledig in beeld. Zodat wij u precies kunnen vertellen wat er aan de hand is en wat er gebeuren moet.

Als uw motor bijvoorbeeld hapert, niet lekker loopt of naar uw idee te veel gebruikt. Voor f32.50 incl. BTW weet u alles. Bespaar veel geld en ergernis.

Maak snel een afspraak met uw V.A.G. dealer voor Volkswagen en Audi voor zo'n feilloze "check-up"

135,-

Dieseltest
Controle van: verstuivers, compressie, brandstofpomp en distributie. Voor alle typen VW en Audi f135,- (inclusief afstelling)

339,-

Trekhaak.
Voor Golf, Jetta en Polo. Inclusief clignoteur, kabelset en hulpkoppeling en montage v.a. f339,-

DIEPVRIESKASTEN:
o.a. BOSCH - BAUKNECHT - FRILEC - PHILIPS en ZANUSSI.
nu vanaf **499**

KOELKASTEN tafelmodellen diverse merken nu vanaf **349**

DUBBEL-DEURS KOELKAST, 240 liter tijdelijk **599**

ZOMERKNALLER
Philips elektrogrammofon, inclusief 2 houten luidsprekers. van **349,-** = voor slechts **179**

(ZOLANG DE VOORRAAD STREKT)

PHILIPS/BLAUPUNKT portable kleuren t.v. briljante kleuren tijdelijk van **999,-** = voor **799**

BLAUPUNKT kleuren t.v., 51 cm. Knaalprijs van **1149,-** = voor **999**

BLAUPUNKT kleuren t.v., 66 cm. stereo + teletekst. **1999**

BAUKNECHT wasautomaat. Duitse degelijkheid. 4,5 kg, 12 programma's. Kuip en trommel, roestvrij staal. **899**

Nieuw **ETNA** gasfornuis. Nu compleet van **1049,-** = voor slechts **749**

GRUNDIG stereo radiorecorder, in diverse kleuren. van **329,-** = voor **269**

Tevens grote keuze in **GRUNDIG** wereldontvangers.

BLAUPUNKT video NIEUW r.t.v. 311 V.H.S. slimline frontlader - 16 kanalen infrarood afstandsbediening. **1799**

ERRES/PHILIPS video V.H.S. frontlader 19 kanalen, 2 programma's in 31 dagen **1499***

Gratis Toerfietsen 6 weken lang

HAAL SNEL UW DEELNAME FORMULIER BIJ IEDERE AANKOOP GRATIS

T.V.C. WEIJDEN AL MEER DAN 40 JAAR UW VERTROUWEN WAARD.

UNIEKE GARANTIE-MOGELIJKHEDEN OP KLEUREN T.V., VIDEO, HI-FI, WASAUTOMATEN, DIEPVRIESERS EN KOELKASTEN.

ONOVERTROFFEN SERVICE - DOOR EIGEN TECHNISCHE DIENST.

tvc VADERDAGTIPS

3 KOPS PHILISHAVE	129,-	99,95
WALKMAN HOOFDTELEFOON	15,-	8,95
5 VIDEO OPBERGDOZEN TRANSPARANT	15,-	10,-
5 CASSETTES PHILIPS C 60	15,-	10,-
2 VHS VIDEOBANDEN BASF E 180 + E240 NU VOOR 1 UUR GRATIS		39,95

WEIJDEN

Brunssum Kerkstr. 55-59. 045-252342	Geleen Annastr. 2 04494-42605	Heerlen O. Nassaustr. 38-40 045-715484	Hoensbroek Kouwendestr. 73a. 045-226901	Kerkrade Theaterpassage 9 045-452765	Schaesberg Hoofdstr. 108 045-318856
--	--	---	--	---	--

Garage H. Vencken

Kloosterraderstraat 50, Kerkrade. Tel.: 045-453837.
P. Schunckstraat, Heerlen. Tel.: 045-412641

VOORDELIG EN VERTROUWD VAKMANSCHAP VAG Audi VW

Van onze medewerker
EDUARD LEURS

MAASTRICHT - Het feit dat tijdens het eerste weekend van de Limburgse zwemkampioenschappen vier Limburgse records sneuvelen heeft niets kunnen afdingen van het gegeven dat de prestaties over het algemeen erg pover waren. Dit valt tenminste af te lezen uit het aantal behaalde nationale titels. Dat aantal bedroeg circa 30, hetgeen beneden het niveau van vorig jaar ligt.

Grossier in medailles was, zoals te verwachten viel, de Maas-trichtse zwem- en poloclub. Deze vereniging vergaarde zesentwintig titels. Daaronder de prestaties van de zwemsters die de nieuwe Limburgse titelen realiseerden, want ook op dit gebied bleef alle eer bij MZ&PC. Zater-

Vier Limburgse records aan diggelen Zwemkampioenschap bleef onder de maat

dag zwommen Ingrid Moers, Chantal Soudant, Jolanda Jongen en Mariëtte Speetjens op de 4 x 100 meter vrije slag het eerste Limburgse record van dit kampioenschap. Hun tijd van 4.12,8 betekende een verbetering van bijna drie seconden van het drie jaar oude record. Een etmaal later werd wederom een Limburg-

se toptijd gerealiseerd. Deze keer was het de prestatie van de gezamenlijke inspanning van Jolanda Jongen, Chantal Somers, Mariëtte Speetjens en Ingrid Moers. Op de 4 x 100 meter wisselslag was de tijd van 4.40,2 voldoende voor een recordvermelding. Chantal Somers was de enige zwemster die een individu-

eel aspiranten en seniorenrecord wist te realiseren. Zij legde de 100 meter schoolslag af in 1.17,3.

Verdeling

Bij de verdeling van de overige titels speelden Hellas Sittard, Mosa Regio uit Venlo, RZ Roer-

mond en Sport & Spel Hoensbroek de belangrijkste rol. Zoals verwacht scoorde Hellas erg goed bij de oudere jeugd. Dank zij de negen behaalde titels kwam deze vereniging beter uit de bus dan vorig jaar. Mosa Regio behaalde eveneens 9 Limburgse zwemtittels, waarmee deze vereniging zich handhaaft op het niveau van 1984. RZ en Sport & Spel realiseerden hun beste prestaties op de herennummers. Dat leverde RZ vijf titels op, terwijl Sport & Spel met vier titels dit eerste weekend afsloot.

De overige Limburgse zwemtittels werden behaald door KZ&PC (3), Kimbria, de Rog en HZ&PC (allen 2), en ZVB en ZEPS met beide 1 titel. Het kampioenschap zal woensdag worden voortgezet met de wedstrijden over de lange afstanden.

Dubbele triomf Annemarie Cox

ZAANDAM - De Zaanregatta is de Zaanregatta van weder niet meer. Eertijds trokken de kanowedstrijden op de Voorzaan tenminste de Europese elite naar Nederland. Bij de 27e editie van de regatta het afgelopen weekeinde was slechts een bescheiden Hongaarse selectie aanwezig en voorts wat Westduitsers en enkele Belgen. Veel wijzer zal het bestuur van de Nederlandse Kanobond dan ook niet zijn geworden van deze derde en laatste serie selectiewedstrijden voor de wereldkampioenschappen.

Van al te groot belang was dat nu eigenlijk ook weer niet. Immers, bekend is dat Annemiek Derckx uit Roermond Neerlandse voornaamste kanshebster is en dat verder slechts deelnemers met internationaal bezien, bescheiden mogelijkheden kunnen worden uitgezonden naar de wedstrijden om de wereldtitels, die van donderdag 15 tot en met zondag 18 augustus in Hazewinkel bij Mechelen worden gehouden.

Annemiek Derckx was overigens zelf niet aanwezig op de Voorzaan. De Roermondse gymnastieklerares had op school een zwaar programma en behoefde niet aan de selectiewedstrijden deel te nemen. Haar uitzending voor de K 1 en met Annemarie Cox in de K 2 stond al bij voorbaat vast.

Belangrijkste uitslagen:

Heren: 10.000 meter: K 1, 1. Csipes (Hun) 44.32,0; 2. Daman (Ned.) K 2, 1. Hodosi (Hun) 1.37.48; 2. Harleir - Paradis (Bel) 3.1.30; 3. Bogue - Borgogne (Nautilus DKV) Dames: 6.000 meter K 1, 1. Cox (Nautilus); 2. Coeck (Bel) Heren: K 1 - 500 meter: 1. Rains (Hun) 1.48,6; 2. De Brouwer (Bel); 3. Nijkamp (Ned) 1.52,5; 500 meter: 1. Hongarie 1.36,5 (Petou Meszaros Kulcsar Loerinc); 2. Nederland 1.37,8 (Regtien De Leede Van Groenewoud Van Laarhoven); Dames K1 500 mtr: 1. Annemarie Cox (Roermond) 2.03,3; 2. Coeck (Bel) K 1 - 1000 meter: 1. Cox (Roermond) 5.04,1; 2. Huygen (Ned) 5.17,7.

Spinks

NEW YORK - Michael Spinks heeft een bod van 700.000 dollar (ongeveer 2,5 miljoen gulden) gekregen om tegen zijn Amerikaanse landgenoot Larry Holmes om de wereldtitel boksen in alle klassen te boksen. Spinks bleef vrijdagavond wereldkampioen half-zwaargewicht door van de Amerikaan Jim MacDonald te winnen. De 35-jarige wereldkampioen zwaargewicht Holmes is in 48 profgevechten ongeslagen.

Bosz RKC'er

ARNHEM - Peter Bosz gaat het komende seizoen voor RKC uit Waalwijk spelen. De 21-jarige Bosz stond onder contract bij Vitesse, maar kwam het afgelopen seizoen niet in actie in het betaalde voetbal.

Karatecup

NIJMEGEN - De Europacup voor karateteams is dit week-einde in Nijmegen gewonnen door de Spaanse vereniging Mabuni. Een derde plaats was weggelegd voor Duivendrecht, onder leiding van ex-wereldkampioen Otti Roethof. Zilver was er voor Clouange uit Frankrijk.

Clerc sneldamtitel

EGMOND - Voor de tweede maal in succesie heeft Rob Clerc de nationale sneldamtitel veroverd. De Hagenaar bleef in Egmond in een spannende finale met 10 uit 7 ongeslagen. Hij had slechts één punt voorsprong op Johan Kraaijenbrink uit Warnsveld. Derde werd de Dordenaar Ari Van de Wetering met acht punten. Hein Meijer uit Amsterdam, die in een herkamp Jeroen Goudt (Enschede) versloeg, legde met zeven punten beslag op de vierde plaats.

Waterpoloteam duikt op

ALPHEN - Het Nederlands waterpoloteam heeft ook de vijfde en laatste ontmoeting tegen de Volksrepubliek China gewonnen. In Alphen aan de Rijn werd het 16-9 (6-1, 4-3, 2-2, 3). Eerder deze week won het Oranje zevental in Emmen (10-9) en Veendam (9-4). Tijdens de trip door de Volksrepubliek ontmoetten beide teams elkaar tweemaal: 9-8 en 11-7 in het voordeel van Nederland. Stan van Belkum was de grote schutter met vijf treffers, gevolgd door aanvoerder Ton Buunk (3). Remco Pielstroom, Ewoud van Winsen en Hans van Zeeland (ieder twee) en Eric Noordegraaf en Ronald Hermesen (weer terug) die eenmaal raak schoten.

Navratilova afgetroefd in finale die 'eeuwig had mogen duren' Grand Slam voor Lloyd-Evert



Vreugde zowel bij de winnares Chris Lloyd-Evert als bij de verliezend finaliste, Navratilova (links) had weinig moeite met de nederlaag in de spektakulaire eindstrijd op Roland Garros.

van onze verslaggever

PARIS - Wanneer vrouwenennis altijd zo gespeeld werd als Chris Lloyd-Evert en Martina Navratilova deden op Roland Garros, dan zouden waarschijnlijk zelfs Vitas Gerulaitis en John McEnroe voorgoed hun mond houden. Waar met name deze twee vedetten telkens weer de „volstrekt inferieure kwaliteit“ bij het andere geslacht bekritiseren, daar preken de finalistes tijdens de open Franse kampioenschappen zaterdag nadrukkelijk voor eigen parochie. „Julie kijken al graag naar de mannen, ik hoop dat wij nu ook steeds meer waardering krijgen“, sprak Lloyd-Evert in haar slotwoord tot het publiek.

Het uitblijven van erkenning zal in elk geval niet liggen aan de 30-jarige Amerikaanse, die Navratilova in Parijs na een tot het laatste moment boeiend, bijna drie uur durend gevecht verrassend van de hoofdprijs afhiel: 6-3, 6-7, 7-5. Hun in totaal vijftigste onderlinge eindstrijd sinds 1973 en elfde in de Grand Slam-verband was er een om van te smullen en had van de allerminst angeslagen verliezer „eeuwig mogen duren. Het is eigenlijk jammer dat er iemand moet winnen“, aldus titelverdedigster Navratilova.

Lloyd-Evert zet flinke vraagtekens

bij de uitspraak. Want haar zede open Franse kampioenschap, waarmee ze het record van Björn Borg evenaarde en haar aantal Grand Slam-overwinningen op 17 bracht, kwam voor de nummer twee van de wereld precies op tijd. Ze stond ooit met 23-5 voor op Navratilova, die nu echter nog steeds met 33-32 aan de leiding gaat. „Maar ik blijf haar achtervolgen, er komt een dag dat ik ga winnen“, riep Lloyd-Evert vorig jaar september al na de finale in de open Amerikaanse, toen ze nog verloor na een gedenkwaardig drie-sets duel met haar aartsrivalen.

Zaterdag 8 juni 1985 was het dan eindelijk zover, al leek de tennis-veterane zich aanvankelijk opnieuw te verslikken. De Amerikaanse had echter geluk dat Navratilova tijdens cruciale momenten evenmin haar zenuwen onder bedwang kon houden, waardoor de oudste van de twee vooral dankzij enkele wonderbaarlijke passeerslagen alsnog de Suzanne Lenglen-beker mocht vastpakken en beide landgenotes („dit was een van onze meest dramatische en mooiste wedstrijden“) elkaar spontaan om de hals vielen.

„Had ik al m'n winstkansen nu weer verspeeld, dan was ik erg gedeprimeerd geraakt“, wist Lloyd-Evert later. „Deze zege is een bevrijding voor me. Martina domineerde de laatste jaren dusdanig, ik kon haar toch niet echt benaderen. Door deze overwinning tennis ik voorlopig weer met plezier, al zit ik wel in een fase van m'n carrière, waarbij alleen de Grand Slam-toernooien en de strijd met Martine werkelijk belangrijk voor me zijn“, meende Lloyd-Evert, die dit seizoen in elk geval nog niet aan haar tennispensioen denkt.

Ze heeft natuurlijk ook een reputatie in ere te houden. De laatste elf jaar pakte de drievoudig Wimbledon-kampioene telkens minimaal een Grand Slam-titel. En ze is, na het op Roland Garros behaalde succes en haar finalezege tijdens de open Australische, nu de enige speelster die op papier nog in aanmerking kan komen voor het „extraatje“ van de Internationale Tennis Federatie: de 1 miljoen dollar bonus. Maar dan zal Lloyd-Evert zich straks dus ook op Wimbledon en Flushing Meadow de sterkste moeten tonen en daar steekt Navratilova ongetwijfeld een stokje voor. De 28-jarige ex-Tsjechoslowaakse mag in Parijs dan zijn ontroond, ze is en blijft ook volgens Lloyd-Evert de onbetwiste nummer één bij de vrouwen.

Finale Roland Garros: Heren enkel: Wilander (Zwe)-Lendl (Tsj) 3-6, 6-4, 6-2, 6-2. Dames enkel: Evert (Vst)-Navratilova (Vst) 6-3, 6-7, 7-5. Herendubbel: Edmondson Warwick (AUS)-Glickstein Simonsson (Isr) 6-3, 6-4, 6-7, 6-3. Dames dubbel: Navratilova Shriver (Vst)-Kohde-Sukova (BRD) 4-6, 6-2, 6-2. Gemengd dubbel: Navratilova Gunthardt (Vst) Smith Gonzalez (Vst) 2-6, 6-3, 6-2. Meisjes enkel: Garrone (Ita)-Van Rensburg (Zaf) 6-1, 6-3. Jongens enkel: Izaga (Per)-Muster (Oos) 2-6, 6-3, 6-0.

Boet van Dulmen rap in Raalte

RAALTE - Boet van Dulmen heeft voor de vierde keer in zijn loopbaan de internationale 500cc-motorrace van Raalte gewonnen. De 37-jarige motorcoureur boekte gisteren zijn minst aansprekende zege sinds 1981. De organisatie in Raalte, die voorheen zijn wedstrijd betitelde als „mini-Grand Prix“, had dit jaar geen rijders van het hoogste internationale niveau weten te strikken. Van Dulmen moest het op de Luttenbergring doen met de serieuze tegenstand van zijn landgenoot Rob Punt, de regerend Nederlands kampioen, en de Fin Hyvaerinen.

Qua financiën was het hoofdnummer van de dag de strijd bij de kwartlitters. Er was 54.000 gulden aan prijzengeld bijeengebracht, een bedrag gelijk aan het verlies dat de organisatie door het tegenvallende bezoek moest boeken. De grootste hap daarvan, tienduizend gulden, was voor de Schot Donny McLeod, die de Nederlanders Schouten en Doorakkers in de finale met ruim verschil klopte.

Uitslagen Raalte: 80cc: 1. Van Kessel (Special); 2. Rimmelzwaan (Harmen); 3. Timmer (Huvu). **125cc:** 1. Selini (MBA); 2. Kneubühler (MBA); 3. Hautaniemi (MBA). **250cc:** 1. McLeod (Armstrong); 2. Schouten (Yamaha); 3. Doorakkers (Honda). **500cc:** 1. Van Dulmen 5 punten; 2. Punt 5 punten (laatste manche beslissend); 3. Hyvaerinen 9. **Formule 2:** 1. Van Disseldorp (Yamaha); 2. Van der Maaten (Ducati); 3. Nout (Yamaha).

Van Doorn

ARNHEM - Gert-Jan van Doorn heeft na vijf van de acht motorcrosses om het Nederlands kampioenschap in de 250cc-klasse honderd punten voorsprong genomen op zijn naaste concurrent, Johnny Verwijst. Van Doorn, de titelverdediger, won op circuit Koningsheide in Arnhem alle drie manches.

Tussenstand NK: 1. Van Doorn 417 punten; 2. Verwijst 317; 3. Van Mierlo 294; 3. Combee 283; 5. Eggens 278; 6. De Haan 253.

Bakens verzet

EERSEL - Jan Bakens en Perry van Geloven hebben er veel profijt getrokken uit het feit dat de tweede zijspancross om het Nederlands kampioenschap in de achttertuint van de bakkenist werd gehouden. Op de Ketelberg in Eersel won het Brabantse duo, dat wekenlang op dat circuit getraind had, de eerste twee van de drie manches. In de derde reeks werd Bakens tweede achter August Muller, waardoor hij in de nationale titelstrijd door-schoof naar de tweede plaats, achter Van Goch/Hurkmans.

Totaaluitslag: 1. Bakens 87; 2. Van Goch 71; 3. Van der Laan. **Tussenstand NK:** 1. Van Goch 158 punten; 2. Bakens 150; 3. Van Gastel 127; 4. Janssen 99; 5. Van der Laan 92.



● **SOERENDONK** - In de 125cc klasse junioren tijdens wedstrijden in Soerendonk werd Sittardenaar Roy Cremers in de beide manches tweede en derde. Kay Hennekens sloot de manches af met een derde en vijfde plaats.

Kater voor Kolibri

UBACH OVER WORMS - De twee-uren motorcross van Kolibri ging gisteren niet door. Slechts zes motorcrossers kwamen opdagen, waarop de organisatie besloot het evenement af te gelasten. Douwe de

Jong van Kolibri: „Volgens mij durfden de jongens niet. Ze waren bang dat de machines te veel zouden lijden. Meestal worden dit soort wedstrijden gehouden aan het eind van 't motorcrossseizoen. Nu zitten we er nog midden in. Daarnaast speelde het slechte weer ons ook nog parten“.

Brusselse politie waakzaam

BRUSSEL - Dat de Brusselse politie coute que coute een herhaling van het Heizeldrama, in welke vorm dan ook wenst te voorkomen, bleek het afgelopen weekeinde tijdens

een vieruurs kartrace welke in het hartje van Brussel werd gehouden. Voordat de trainingen zaterdagmiddag een aanvang namen, moest de organisatie eerst een lijst overleggen van alle buitenlandse deelnemers. Deze werd ook zeer streng nagekeken. Het circuit leek gedurende de twee dagen meer op een politie-kazerne dan op een kartcircuit. Het aantal deelnemers van 68 werd verre overtroffen door het aantal politiemensen dat op beide dagen een oogje in het zeil moest houden.

(ADVERTENTIE)

VANAF VANDAAG HEBBEN TWEEVERDIENERS DIRECT ANTWOORD OP VRAGEN OVER DE VOETOVERHEVELING.



Zoals u misschien weet kunnen tweeverdieners, onder bepaalde voorwaarden, een teruggaaf voetoverheveling aanvragen. Of u daarvoor in aanmerking komt, kan de BelastingTelefoon u direct mededelen.

BEL GEWOON 06-0543 DE BELASTINGTELEFOON.

Publikatie van de belastingdienst

scorebord

eerste divisie

Naamcompetitie	
De Graafschap-Den Haag	(8000) 0-1
RKC - NEC	(4000) 1-1
stand	
Den Haag	2 2 0 0 4 3-0
NEC	2 0 2 0 2 1-1
De Graafschap	2 0 1 1 1 0-1
RKC	2 0 1 1 1 1-3

buitenland

DUITSLAND	
Hamburg - Schalke	2-0
Bayer Leverkusen - Mannheim	2-1
Bochum - Dusseldorf	1-0
Bielefeld - Uerdingen	1-0
Kaiserslautern - Stuttgart	1-1
Dortmund - Bremen	2-0
Kaiserslautern - Köln	6-0
Monchengladbach - Frankfurt	3-3
Braunschweig - München	0-1

Eindstand: 1. München 34 - 50; 2. Bremen 34 - 46; 3. Köln 34 - 40; 4. Monchengladbach 34 - 39; 5. Hamburg 34 - 37; 6. Mannheim 34 - 37; 7. Uerdingen 34 - 36; 8. Schalke 34 - 34; 9. Bochum 34 - 34; 10. Stuttgart 34 - 33; 11. Kaiserslautern 34 - 33; 12. Frankfurt 34 - 32; 13. Leverkusen 34 - 31; 14. Dortmund 34 - 29; 15. Dusseldorf 34 - 29; 16. Bielefeld 34 - 29; 17. Karlsruhe 34 - 29; 18. Braunschweig 34 - 20; 19. Karlsruhe en Braunschweig degradieren; 20. Bielefeld speelt degradatiewedstrijden.

FRANKRIJK

Bekerfinale

Monaco - Paris Saint Germain 1-0

BELGIE

Naamcompetitie

Winterslag; Sint Truiden 4-0

Eindstand: 1. Charleroi 10; 2. Winterslag 9; 3. Sint Truiden 5; 4. Rac. Mechelen 0; 5. Charleroi promoveert naar de hoogste afdeling.

toto/lotto

Lotto 23

Winnende getallen: 10 - 13 - 32 - 35 - 36 - 40. Reservegetal: 39. Deelnemers: 510.054. Inleg: f. 2.445.513,00. Prijzenbedrag: f. 1.161.619,00.

Cijferspel 23

Winnende getallen: 4 - 13 - 15 - 22 - 24 - 25. Bijkomend nummer 14.

Daute lotto

Winnende getallen: 12 - 23 - 28 - 30 - 45 - 47. Reservegetal: 32.

Spel 77

Winnende getallen: 1 - 3 - 1 - 1 - 3 - 1 - 1 - 1 - 1 - 2 - 2. Deelnemers: 24.124. Inleg: f. 112.619,00. Prijzenbedrag: f. 53.494,00.

Belgische lotto

Winnende getallen: 4 - 13 - 15 - 22 - 24 - 25. Bijkomend nummer 14.

Daute lotto

Winnende getallen: 12 - 23 - 28 - 30 - 45 - 47. Reservegetal: 32.

Spel 77

Winnende getallen: 1 - 3 - 1 - 1 - 3 - 1 - 1 - 1 - 1 - 2 - 2. Deelnemers: 24.124. Inleg: f. 112.619,00. Prijzenbedrag: f. 53.494,00.

Belgische lotto

Winnende getallen: 4 - 13 - 15 - 22 - 24 - 25. Bijkomend nummer 14.

Daute lotto

Winnende getallen: 12 - 23 - 28 - 30 - 45 - 47. Reservegetal: 32.

Spel 77

Winnende getallen: 1 - 3 - 1 - 1 - 3 - 1 - 1 - 1 - 1 - 2 - 2. Deelnemers: 24.124. Inleg: f. 112.619,00. Prijzenbedrag: f. 53.494,00.

Belgische lotto

Winnende getallen: 4 - 13 - 15 - 22 - 24 - 25. Bijkomend nummer 14.

Daute lotto

Winnende getallen: 12 - 23 - 28 - 30 - 45 - 47. Reservegetal: 32.

Spel 77

Winnende getallen: 1 - 3 - 1 - 1 - 3 - 1 - 1 - 1 - 1 - 2 - 2. Deelnemers: 24.124. Inleg: f. 112.619,00. Prijzenbedrag: f. 53.494,00.

Belgische lotto

Winnende getallen: 4 - 13 - 15 - 22 - 24 - 25. Bijkomend nummer 14.

Daute lotto

Winnende getallen: 12 - 23 - 28 - 30 - 45 - 47. Reservegetal: 32.

Spel 77

Winnende getallen: 1 - 3 - 1 - 1 - 3 - 1 - 1 - 1 - 1 - 2 - 2. Deelnemers: 24.124. Inleg: f. 112.619,00. Prijzenbedrag: f. 53.494,00.

Belgische lotto

Winnende getallen: 4 - 13 - 15 - 22 - 24 - 25. Bijkomend nummer 14.

Daute lotto

Winnende getallen: 12 - 23 - 28 - 30 - 45 - 47. Reservegetal: 32.

Spel 77

Winnende getallen: 1 - 3 - 1 - 1 - 3 - 1 - 1 - 1 - 1 - 2 - 2. Deelnemers: 24.124. Inleg: f. 112.619,00. Prijzenbedrag: f. 53.494,00.

Belgische lotto

Winnende getallen: 4 - 13 - 15 - 22 - 24 - 25. Bijkomend nummer 14.

Daute lotto

Winnende getallen: 12 - 23 - 28 - 30 - 45 - 47. Reservegetal: 32.

Spel 77

Winnende getallen: 1 - 3 - 1 - 1 - 3 - 1 - 1 - 1 - 1 - 2 - 2. Deelnemers: 24.124. Inleg: f. 112.619,00. Prijzenbedrag: f. 53.494,00.

Belgische lotto

Winnende getallen: 4 - 13 - 15 - 22 - 24 - 25. Bijkomend nummer 14.

Daute lotto

Winnende getallen: 12 - 23 - 28 - 30 - 45 - 47. Reservegetal: 32.

Spel 77

Winnende getallen: 1 - 3 - 1 - 1 - 3 - 1 - 1 - 1 - 1 - 2 - 2. Deelnemers: 24.124. Inleg: f. 112.619,00. Prijzenbedrag: f. 53.494,00.

Belgische lotto

Winnende getallen: 4 - 13 - 15 - 22 - 24 - 25. Bijkomend nummer 14.

Daute lotto

Winnende getallen: 12 - 23 - 28 - 30 - 45 - 47. Reservegetal: 32.

Spel 77

Winnende getallen: 1 - 3 - 1 - 1 - 3 - 1 - 1 - 1 - 1 - 2 - 2. Deelnemers: 24.124. Inleg: f. 112.619,00. Prijzenbedrag: f. 53.494,00.

Belgische lotto

Winnende getallen: 4 - 13 - 15 - 22 - 24 - 25.

Venlonaren uitbundig gefêteerd tijdens drukbezochte receptie

Competitiestart VVV thuis tegen topclub

Van onze medewerker

VENLO – Tijdens een meer dan twee uur durende non-stop receptie is de voltallige selectie van FC VVV met trainer Sef Vergoossen, technische staf en bestuurscollege uitbundig gefêteerd vanwege de promotie naar de eredivisie. Applaus oostte de toespraak van competitieleider Jan Huybrechts, die de Venlonaren als overtuiging van het nieuwe seizoen op 17 augustus een thuiswedstrijd aanbod. „Ik kan u voorts toezeggen dat dit duel tegen een van de drie Nederlandse topclubs zal zijn: Ajax, Feyenoord of PSV“.

Acte de presence uit de voetbalwereld gaven verder o.a.

scheidsrechterboss Leo van der Kroft, VVVON-bestuurder Frans de Bruin, alsook delegaties van Roda JC, MVV, RKC en Helmond Sport. Fortuna Sittard was verhinderd wegens de Mallorca-trip, maar liet in een schriftelijke gelukwens weten „voor haar bestuur vier tribuneplaatsen te willen reserveren voor de wedstrijd VVV-Fortuna“. Voor een ludiek sluitstuk van deze grandioze huldiging zorgden een twintigtal familieleden van trainer Sef Vergoossen, voornamelijk afkomstig uit de regio Peij-Echt. Met z'n allen, van groot tot klein vormden zij een vocaal ensemble dat hun Sef met een Limburgse meezinger in de bloemetjes zette.



● Tijdens de receptie van VVV kwam Helmond-speler Meeuwse speciaal Jos van Aerts feliciteren. De Helmonde-naar haalde twee weken geleden nog Jos van Aerts (in de rolstoel) onderuit. Van Aerts liep daarbij een dubbele beenbreuk op en miste daardoor de promotiewedstrijd tegen Eindhoven.

Foto: PIETER VAN DAAL

RKC en NEC maken op halfslachtige wijze eredivisie-apiraties waar

Smeets zet Den Haag op eredivisiespoor

DOETINCHEM – De nipte zege, waarmee FC Den Haag op de Doetinchemse Vijverberg zijn promotie-aanspraken verstevigde, dankte de equipe van trainer Ron Baan voornamelijk aan een presentie van de doelman van De Graafschap, Wilfried Brookhuis. Nog voor er twee minuten waren verstreken, vergaloppeerde Brookhuis, die in vorige duels menig punt voor zijn ploeg redde, zich bij een simpele doelschop. Hij trapte in de grond en raakte daardoor de bal maar half. Centrumpits Smeets kreeg zodoende een onverwacht buitencansje, waarvan de Haagse goalgetter gretig en dankbaar profiteerde: 0-1.

Hans Loovens naar Sparta

DOETINCHEM – Hans Loovens, de libero van De Graafschap, voetbal het komende seizoen bij Sparta. Loovens, die sinds kort woont en werkt in Schiedam, is persoonlijk geheel tot overeenstemming gekomen met de Rotterdamse club. Sparta en De Graafschap onderhandelen nog over de hoogte van het transferbedrag.

Trentelman geveld

DOETINCHEM – Voor John Trentelman, de voorstopper van De Graafschap, is de na-competitie afgelopen. Trentelman werd zeven minuten voor afloop van de wedstrijd tegen FC Den Haag geveld door een elleboogstoot van Martin Jol en raakte bewusteloos. Later werd een zware hersenschudding gediagnosticeerd. Trentelman, die voor de derde keer in zijn voetballoopbaan een hersenschudding opliep, moet enige tijd op de intensive care-afdeling van een Doetinchems ziekenhuis verblijven. De medische staf van De Graafschap verwacht overigens niet dat er zich complicaties zullen voordoen. Martin Jol ontkende dat er van opzet sprake was: „Ik liep tegen Trentelman op. Het was geen opzet“. Bob Kelderman, speler van De Graafschap en getuige van het incident verklaarde: „Jol stootte Trentelman midden in het gezicht, waarna hij als een blok neerviel“.

De overige 88 minuten, waarin FC Den Haag met man en macht, als mede een flinke dosis fysieke kracht de kostbare voorsprong in tact hield, bleef De Graafschap verdere tegenslagen niet bespaard. Kort na rust liep de Doetinchemse spitspeler Foeke Booy, tweede op de topscorerslijst van de eerste divisie, bij een botsing met doelman Stam een blessure op, die hem verder spelen belette. Zijn ploeggenoot Trentelman was er in de slotfase ernstiger aan toe, nadat hij in aanraking was gekomen met de elleboog van Jol. De Graafschap-aanvoerder verloor per brandend het veld en werd, vermoedelijk met een hersenschudding, naar het ziekenhuis vervoerd. De onfortuinlijke Doetinchemse ploeg, die op dat moment al twee wisselers in de gelederen had, speelde de wedstrijd met tien man uit en kwam desondanks in de slotminuten nog dichtbij de gelijkmaker.

Arbiter Jan Keizer, die dit chaotische en harde duel veelvuldig moest onderbreken en ruim vijf minuten blessuretijd bijtelde, greep slechts een keer naar de gele kaart, toen De Roode over de schreef ging tegen Pieneman. Voor De Graafschap betekende de nederlaag tegen FC Den Haag, nadat de Doetinchemers zich vorige week in de slotronde van de normale competitie heel lang eredivisionist waanden, de tweede bittere pil binnen zeven dagen. FC Den Haag, dat evenals De Graafschap rechtstreekse



● Carel Bouwens (9) is de verdediging van De Graafschap te snel af. Doelman Brookhuis is echter attent.

promotie op een haar na miste en nu via de na-competitie een plaats in de eredivisie moet zien af te dwingen, slaagde er in de normale competitie de laatste twee jaar niet in van de Doetinchemers te winnen.

WAAKWIJK – Zowel RKC als NEC beschouwen zich nog niet als uitgeschakeld voor een plaatsje in de eredivisie. In Waalkwijk besloten de ploegen het op 1-1 te houden; voor de Nijmeegse ploeg een aardig resultaat en voor de betaaldvoetbaldebutant RKC het eerste puntje in de na-competitie. Een uur lang had NEC de beste vooruitzichten. De Nijmegenaren maakten al na een kwartier het eerste doelpunt (Vieversmans) en merkten dat er bij RKC zelfs meer te halen was. NEC controleerde het duel voor de rust tegen de Waalkwijkers, die aanvullend machteloos waren. Trainer Leen Looyen probeerde het tegen NEC met de jeugdige amateur Schlüter en de onberekenbare Van der Wiel in de spits. De Nijmeegse defensie onder leiding van Visser loste de spaarzame problemen echter moeiteloos op.

DE GRAAFSCHAP - FC DEN HAAG
0-1 (0-1). 2. Smeets - 4. Toeschouwers:
8.000. Scheidsrechter: Keizer. Gele
kaart: De Roode (FC Den Haag).

RKC - NEC 1-1 (0-1). 15. Vieversmans 0-1;
6. Brands 1-1. Scheidsrechter: Blauw-
kenstein. Toeschouwers: 4.000. Gele
kaarten: Aalbers (NEC), Willemsse
(NEC), Das (RKC).

De stand:
1. FC Den Haag 2 2 0 4 3-0
2. NEC 3 0 2 2 1-1
3. De Graafschap 2 0 1 1 0-1
4. RKC 2 0 1 1 1-3

(ADVERTENTIE)

HUUR of KOOP
uw machines bij ...

Brouwers b.v.

MAASTRICHT

Beatrixhaven
Verh.: Karveelweg 4
Verk.: W. Alexanderweg 2
tel. 043-628444

WIJLRE

Industrieweg 5a
tel. 04450-2220

REGEN SPELBREKER TIJDENS SDO-TOERNOOI

Dubbelslag Geevers/P&P

NIEUWENHAGEN – Ondanks de zeer slechte weersomstandigheden bleef het aantal afmeldingen op het grote, tweedaagse volleybaltoernooi van Datak/SDO slechts beperkt tot een paar (dames)teams. In de hoogste speelklasse zegenvierde Geevers/P&P zowel bij de dames als bij de heren.

De neergutsende regen had weliswaar een negatieve invloed op het spelpeil, maar tastte het speelplezier van de ruim 220 deelnemende ploegen niet aan. Datak/SDO voorzitter Sijf Hanssen: „We hebben wel vaker te kampen gehad met niet ideale weercondities. De scheidsrechters hebben echter hun techniekbeoordeling aan de omstandigheden aangepast, zodat meer dan 2.500 volleyballers en volleybalsters in uitstekende stemming een achter het seizoen hebben kunnen zetten“.

Uitslagen hoogste klassen:

Dames: Promotieklasse: 1. Geevers/P&P; 2. Waho; 3. Geevers/P&P
2. Eerste klasse: 1. Sport en Spel; 2. Wurselen; 3. Pancratiusbank VCH.
Heren: Promotieklasse: 1. Geevers/P&P; 2. Furos; 3. Nijmegen.

Eerste klasse: 1. Post SV Aachen; 2. P & P 70; 3. Furos 2.

Beker

In de vierde ronde van het nationale bekertoernooi leidt het dames-team van Oikos Roermond in eigen hal een verrassende 1-3 (15-6, 13-15, 8-15, 10-15) nederlaag tegen het divisie lager spelende Activia uit St. Anthonis. Bij de mannen had

Datak/SDO enige moeite met Roplaris, maar versloeg de Brabantse formatie in deze uitwedstrijd uiteindelijk met 2-3 (15-10, 9-15, 15-12, 15-5). BSV tenslotte - met trainer-speler Huub Vankan - behaalde de bank vanwege ettelijke blessures - was volstrekt kansloos tegen de nieuwbakkige eredivisionist Hamilton. De ploeg uit Geldrop won in de vierde kwartier met 0-3 (3-15, 4-15, 5-15).

Voetballerlei

Spakenburg aan de leiding

SPAKENBURG – GVVV is uitgeschakeld in de strijd om het voetbalkampioenschap bij de zaterdagamateurs. De Veenendaalse ploeg verloor in en tegen Spakenburg met 2-3. GVVV was speltechnisch niet de mindere van de thuisclub, die gemakkelijk scoorde.

Stand: 1. Spakenburg 3 pnt; 2. Kozakken Boys 3 pnt; 3. GVVV 2 pnt.

Voetbalkoper voor Monaco

PARIS – AS Monaco heeft in Parijs de Franse voetbalkoper gewonnen. De finale tegen Paris St Germain werd met 1-0 gewonnen. International Gengini werd matchwinner in de 14e minuut. Er waren 55.000 toeschouwers in het Parc des Princes.

Inter-spelers zien rood

WILLEMSTAD – Inter Milan heeft in Willemstad de Curaçaose koploper Undeba met 1-0 verslagen. Het was de tweede wedstrijd van het internationale voetbaltoernooi, waaraan ook Feijenoord uit Rotterdam meedoet. Het enige Milanese doelpunt kwam op naam van veteraan Franco Causio, die reeds voor rust scoorde met een afstandschot. Scheidsrechter Baddour uit Curaçao deelde drie rode kaarten uit, waarvan twee aan Milan-spelers (Ferri en Marini) en de derde aan Lodawicka van Undeba. Verder werden Causio en Podavini (beiden Milan) bestraft met geel. Het stadion was met 12.000 toeschouwers uitverkocht. Eerder afgelopen week speelden Feijenoord en Inter tegen elkaar (2-2). De wedstrijd trok 8000 belangstellenden. Zondag wordt het toernooi afgesloten met de wedstrijd Feijenoord-Undeba.

Zico ster van Brazilië

PORTO ALEGRE – Brazilië heeft de vriendschappelijke voetbalinterland tegen Chili met 3-1 gewonnen.

AJAX derde in Canada

VANCOUVER – Ajax is tijdens de derde plaats geëindigd. Na een verloor van North Shore Colts versloegen de Amsterdammers zaterdag in de strijd om de derde plaats de Canadese Soccer met 3-1. Voor Ajax scoorde Ronald Spelbos (strafschop) en Dick Schoenaker. Winnaar van het toernooi werd North Shore Colts.

Saloniki kampioen

ATHENE – PAOK Saloniki is in de voorlaatste competitieronde van de tweede keer voetbalkampioen van Griekenland geworden. Aan 0-0 tegen Panionios had PAOK genoeg. Concurrent en titelverdediger Panathinaikos speelde 2-2 tegen Pierikos. Aris Saloniki van trainer Thijs Libregts verloor met 3-4 van Iraklis.

Toshack manager

SAN SEBASTIAN – John Toshack, de voormalige spits van Liverpool en het nationale elftal van Wales, wordt manager bij Real Sociedad. Hij tekende bij de Spaanse eerste divisieclub een tweejarig contract.

Fortuna blaast uit op Mallorca

MALLORCA – Fortuna Sittard blaast momenteel uit op Mallorca. De sponsor heeft de Sittardse voetbalclub na de schermutselingen in de Europacup en het klassebehoud

in de eredivisie een vijfdaagse trip aangeboden naar het zonnige Spaanse vakantie-eiland. De twee wedstrijden die daaraan verbonden zijn, worden zeker niet serieus opgevat. Het eerste treffen, op zaterdag voetbalveld met Manchester (tweede divisionist), eindigde in een 2-2-gelijkspel, nadat Fortuna voor de pauze een 2-0-voorsprong had genomen. De serie strafschoppen („Het waren er vier dertig“, aldus Chris Körver) leverde de Fortuna als winnaar op.

„Het is best aangenaam op Mallorca. De temperatuur is circa 25°C. We lagen gisteren dan ook de hele dag op het strand. We vermaken ons uitstekend“, vertelde doelman Chris Körver. Behalve Van Well, Eleveld, Holverda en Hoyer is de complete selectie op Mallorca present.

Geert Quaadvlieg coach Jong Oranje

SITTARD – De Limburgse districtsstennisleraar Geert Quaadvlieg gaat de komende tijd als coach van de Jong Oranje-selectie van de tennisbond naar het buitenland. Na de vorige week al een jeugdtoernooi in Charleroi en het jeugdkwalificatietoernooi van Parijs begeleid te hebben, gaat hij de komende drie weken achtereen naar België, Duitsland en naar Kopenhagen. Voor het laatste toernooi is ook Mara Eijkenboom uit Maasbracht geselecteerd.

● BUENOS AIRES – Oud-wereldkampioen Argentinië is weer een stuk dichterbij deelneming aan de eindronde van de wereldtitelstrijf voetbal van 1986 gekomen. Zes dagen na de overwinning van 3-1 op Bogota op Colombia werd in de eigen hoofdstad, Buenos Aires, het Venezolaanse elftal met 3-0 verslagen. Bij rust was de stand 1-0. Doordat resultaat leidt Argentinië tot de vereniging groep 1 van de Zuidamerikaanse voorronden.

Stand:
Argentinië 3 3 0 0 6 (9)
Peru 2 1 0 1 2 (5)
Colombia 2 1 0 1 2 (5)
Venezuela 3 0 0 3 0 (2)

Compensatie voor Europacup- en beker-knock out

Bayern München kampioen

MÜNCHEN – Bayern München heeft zaterdag de fans enigszins schade-loos gesteld voor de teleurstellingen in de Europa Cup en de nationale bekercompetitie door op de laatste dag van de competitie voor de achtste maal de titel van de Bundesliga in te pakken. Dat gebeurde in Braunschweig met een 1-0-overwinning op het tot degraderende gedoemde Eintracht Braunschweig. Het verschil in de slotklassering met de nummer twee liep op tot vier punten, aangezien Werder Bremen bij Borussia Dortmund met 2-0 verloor. Naast Werder Bremen kwalificeerden ook 1 FC Köln, Borussia Mönchengladbach en HSV zich voor het komende toernooi om de UEFA-beker.

Dieter Hoeneß, de veel gesmaakte oud-international maakte om 16.34 uur het doelpunt, dat Bayern München na vier jaar weer tot kampioen van de Bondsrepubliek kroonde. Bayern herhaalde daarmee in het eerste jaar zonder Karl-Heinz Rummenigge de start-to-finish-overwinning uit het jaar 1972. Voor de vijfduizend meegerisde supporters was die uitkomst een welkome compensatie voor de k.o.-nederlaag tegen Everton in de Europese beker en de traumatische ervaringen in de Duitse bekerfinale. De investering van rond vier miljoen mark in spelers als Matthäus, Wohlfarth, Eder, Willmer en Kogi had zijn rendement opgebracht. Onder leiding van Klaus Augenthaler en Sören Lerby, de heerser op het middenveld, werd veel gerealiseerd van wat trainer Udo Lattek voor ogen stond: offensief, attractief, agressief en risant voetbal. De doelpuntenproductie lag daarbij niet bij en man. De beste schutter Lothar Matthäus liep met een totaal van zestien treffers tien doelpunten achter op Klaus Allofs (1 FC Köln), die met 26 treffers Westduits topscorer werd. Geheel zonder crisis verliep het seizoen voor Bayern niet. In de late herfst viel de ploeg ten prooi aan een vormcrisis, waarbij het verlies tegen Waldhof een serie nederlagen inluidde. Bayern herstelde zich echter, evenals de



● In de kleedkamer van Bayern München werd zaterdag uitbundig feest gevierd. Rechts onder matchwinnaar Dieter Hoeneß.

ploeg zich er door sloeg, toen voorzitter Hoffmann wegens een miljoenschuld (men spreekt van zeventig miljoen mark) dit voorjaar in het nieuws kwam en bijna moest aftreden. De verenigingsraad gaf hem tot 30 juni de tijd de zaken op orde te stellen. Voor Bayern was het seizoen 84/85 financieel zeer succesvol. „Help, we zwemmen in het geld“, riep manager Hoeneß op 10 april. De balans aan het einde van het seizoen: een bruto-inkomen van rond 24 miljoen mark, inclusief de 10 miljoen die Inter Milaan betaalde voor Rummenigge. Van die tien miljoen is meer dan de helft bestemd voor de belastingen. De spelers deelden in de winst. Norbert Eder bijvoorbeeld incasseerde buiten zijn maandelijkse salaris 140.000 mark aan premies voor competitie-Europacup en bekerwedstrijden.

Recordhouder van landskampioenschappen, 1 FC Nürnberg, en Hannover'96 komen volgend seizoen uit in de Bundesliga, de hoogste Westduitse

Voortbestaan Vitesse onzeker

ARNHEM – Het bestuur van het in financiële problemen verkerende Vitesse heeft het afgelopen week-end nog geen beslissing genomen over het voortbestaan van het betaalde voetbal in Arnhem. Men wil over twee weken bekijken of het nog zin heeft de club in leven te houden. Op deze manier wil Vitesse de gemeenteraad van Arnhem de tijd geven zich nog eens te beraden over een verzoek voor een eenmalige bijdrage van 100.000 gulden. Afgelopen woensdag bleek er geen meerderheid in de raad te vinden om de met een tekort van ruim drie ton kampende club te steunen.

Jos Kuipers gekweld door buikgriep

Nederlands basketbal terug naar af

Van onze medewerker
MARCEL JOOSTEN

LEVERKUSEN - De eerste ronde van het Europees kampioenschap basketbal in het Westduitse industriestad Leverkusen zit er voor het Nederlands team op. Vier zware nederlagen (zondagmiddag werd met 104-66 verloren van Tsjechoslowakije) en een overwinning illustreerden het diepe dal waarin Nederland momenteel worstelt. Kaypro-speler Rob van Essen, de beschied en altijd degelijk speler van de Oranje-captain, en Jos Kuipers, misschien wel het grootste talent dat Nederland ooit heeft voortgebracht, delen in de malaise en kunnen niet verhelpen dat het Nederlandse basketbal dreigt te verdwijnen in de anonimiteit.



● Jos Kuipers (links) positief in beeld: scorend tegen de Tsjechen.

Twee jaar geleden bij het EK in Frankrijk speelde men nog voor een plaats bij de eerste vier, nu een spelersgeneratie later is, een negende plaats het hoogst bereikbare. Illustreerend is het volgende relaas: de wedstrijd Nederland-Bulgarije is net anderhalve minuut oud. Jos Kuipers loopt op dat moment tegen zijn tweede persoonlijke fout op en is met zijn gedachten waarschijnlijk op de campus van de universiteit van Fresno State. Enkele minuten later dwalen zijn ogen naar het scorebord. Nederland staat met 12-0 achter en bondscoach Heger roept zijn spelers voor de eerste keer samen voor een time out. De Bulgaren zijn echter niet te stoppen en de volgende stap van de Tsjechische coach is de wissel van de in Californië studerende Heerleenaar. Morrend slenteren Kuipers naar de bank. Even was hij niet bij de les, wie wel in het Nederlandse kamp.

Rob van Essen, de center van Limburgs enige eredivisieploeg Kaypro BSW uit Weert speelt tot dan een soliede partij, maar ook hij kan Oranje niet over het dode punt heen helpen. Van Essen: „Het was inderdaad slecht. Geen enkele bal ging er in, terwijl er slechts sporadisch inslag gespeeld werd. Tegen Israël liep het een stuk beter. Verdedigend was het dan ook een van de beste wedstrijden.”

De Israëli's spelen een dag later voor een totaal uitverkochte hal (4300 toeschouwers) een superwedstrijd tegen de favoriete gastheren. Iedereen, inclusief de Nederlandse spelersdelegatie zit te smullen van dit fantastische duel waarin de Duitser Schrempf (36 punten) en de Israëlische basketbalmiljonair Jamchy (42 punten), het publiek in extase brengend. De in Leverkusen aanwezige scouts van de Amerikaanse profteams zien het Duitse troetelkind een fantastisch complete wedstrijd spelen. Nederland dan speelt anderhalf uur later tegen titelverdediger Italië en wordt binnen de kortst mogelijke tijd op een grote 20 punten achterstand gezet.

Jos Kuipers, geveld door een buikgriep, speelt welgeteld vijf minuten en komt verder in het stuk niet voor. Kuipers: „Vier spelers hebben last van maagstoornissen waardoor we uiteraard onvoldoende konden presteren. Hoewel we tegen Italië natuurlijk normaal gesproken geen schijn van kans hebben”. Jos Kuipers heeft duidelijk moeite met de omschakeling van het Amerikaans college basketbal naar het Nederlandse spel waarin het tempo beduidend later ligt. Kuipers: „Niet alleen het spel is anders, ook de organisatie en de entourage zijn niet te vergelijken met de Amerikaanse normen. Daarnaast zijn de financiële middelen van de Nederlandse basketbalbond (NBB) zeer beperkt. Neem bijvoorbeeld Dettlef Schrempf die op het punt staat bij de profs te worden ingelijfd. Voor Schrempf moet de Duitse bond al-

Heerlen 2 maakt indruk

HEERLEN - Het tweede elftal van SV Heerlen heeft in Zeist tijdens het toernooi om het landskampioenschap voor de kampioenen van de reserveklassen een verdienstelijke tweede plaats behaald. Heerlen (waarbij P. Janssen zijn laatste wedstrijd speelde) behaalde evenals Rohda Raalte 6 punten maar was bij het nemen van strafschoppen succesvol. De uitslagen: Heerlen - Rohda Raalte 1-0, Heerlen - de Musschen 0-1, Heerlen - Schijndel 1-0, Heerlen - Ajax 0-0, Heerlen - SVBO 0-0. De eindstand: 1. Schijndel 7 punten, 2. SV Heerlen 6 punten, 3. Rohda Raalte 6 punten, 4. de Musschen 5 punten, 5. Ajax 4 punten, 6. SVBO 2 punten. Een van de aanwezigen bij dit toernooi was de nieuwe technisch directeur van Ajax: Johan Cruyff.

Vierde klassers ingeschaald

HEERLEN - Doordat Rimburch de promotiewedstrijd won van IVS ziet de competitie-indeling er voor de vierde klassers als volgt uit:

Vierde Klasse A
DBSV
Maastrichtse Boys
Mheerder Boys
MVV '02
St. Pieter
RHC
RKASV
RKBSV
Standaard
SVME
Willem I

Vierde Klasse B
Amicitas
Gulpen
RKMMV
RKVV
Simpelveld
Sportclub '25
SV Berg '68
SV Nijswiller
Vlt
Vijlen
Wit Groen VC
Zwart Wit '19

Vierde Klasse C
FC Gracht
Haartrade
Heilust

Langeberg
Rimburch
RKHBS
RKBSV
SV Hulsberg
SVK
Sylvia
Waubachse Boys
Weltania

Vierde Klasse D
DVO
GSV '28
FC Hoensbroek
Kaspara
De Leeuw
Mariarade
Nieuw Einde
Sanderbout
Schinveld
Sc. Treebeek
Stadbroek
Urmundia

Vierde Klasse E
Buchten
EVV
FC Riva
GVGC
Limbricht
St. Joost
Rios '31
Stevensweert
SVE
Thorn
Vlodrop
Walburga

Vierde Klasse F
Crescentia

DESM
EHS
Heel
Leveroy
Moessel
RKAVC
RKSV
RKSVV
SC Leeren
SV Victoria R
Swift '36

Vierde Klasse G
Baarlo
BEVO
Bieslo
Egchel
GFC '33
Grashoek
Quick Boys '31
Reuver
RKSVN
SC Irene
SVVH
VVV '03

Vierde Klasse H
Achates
Excelsior '18
Gevstere
Hegelsom
Holthees
IVO
Lottum
Mierik
Montagnards
RKDSO
Vitesse '08
IJsselsteyn

Weinig opzienbarende transfers in 1F

Het pas gepromoveerde SPAR-TA uit Sevenum kondigt ook slechts één mutatie aan: Aerts van Wittenhorst maakt zijn opwachting. TIGLIEJA nam afscheid van Nunemete (VOS) en Bindels (Venlose Boys). De andere promovendus, SCG uit Gronsveld, zag ook al niemand vertrekken. Versterking komt er in de personen van Bastiaans (Leonidas), Custers (Oranje Boys) en Malik (Caesar).

Hans Zuidersma gaat zijn voet-

balloopbaan afsluiten bij zijn eerste club, SVN. Ook Dahlmans (FCVVV) komt waarschijnlijk terug naar Nieuwenhagen. Daar staat tegenover de overschrijving van Van Tussenbroek naar RKONS en het stoppen van Grootheide. MEERSSEN deed Lazarus en Herben (Berg '68) en Verhoeven (Vinkenslag) uitgeleide. Borgers (RKVCL), Janssen (Fortuna Sittard), Reneerkens (MVV), Bours (Amicitas) en Eijland (DOS '19, Denekamp) dragen volgend seizoen het geel-

zwart van die club. Echte waslijsten komen van HEERLEN en het gedegradeerde RKONS. Bij eerstgenoemde vertrokken Van Kan (RKONS) en Hermens (RKHBS). Nieuw zijn: Otten en Stevens (Chèvremont), Dautenberg (RKBSV), Bregman (Schuttersveld), Sijstermans en Roufs (RKHBS), Jaex (Voerendaal), Velraads (Abdissbosch) en Pietermans (Groene Ster). Kroon, Tylski, Hans Verreck en Jos Janssen van RKONS gaan naar respectievelijk Minor, Voer-

rendaal, Rimburch en Waubachse Boys. Er komt nogal wat versterking: Van Kan (Heerlen), Van Tussenbroek (SVN), Maas (Sittard), Fabri (EHC), Van Kuyk (KEV) en Prickartz (Kolonias).

Wim Vieviermans keert na een jaar Caesar terug bij VENRAY. De Noordlimburgers krijgen er een doelman bij (Norbert Verspaw van Fortuna Sittard) en zien er ook een vertrekken: Ton Tullemans (Wilhelmina '08). Weinig mutaties ook bij BLE-RICK. Harold Laughs gaat RFC versterken. John van de Beuken komt, na een uitstapje naar MVV, terug. Dat geldt ook voor René Janssen, Willemse en Kanters, die „stage liepen” bij FCVVV. Janny Sangers en Willems (ROERMOND) komen volgend seizoen uit voor resp. Sittard en Susteren. Glen Goulding denkt nog na over een eventuele repatriëring naar Sittard.

IVS GAAT MET 2-1 TEN ONDER DBSV vierdeklasser!

Van onze medewerker KAREL BOVENDEAARD

EIN - De Don Bosco Sport Vereniging uit Maastricht is tegen de KNVB. Op het prachtige, nieuwe sportcomplex 't Herten, waar De Ster haar domicilie heeft, won de door Jos Kuipers getrainde ploeg de finale van de nacompetitie voor afdelingsclubs die in het afgelopen seizoen op de tweede plaats in hun afdeling waren geëindigd. Zo'n vijfhonderd toeschouwers hebben andermaal kunnen constateren, dat afdelingsvoetbal best de moeite waard is.

binnen vijf minuten moest Henk van DBSV vrijwel op de doelpost redding brengen na een inzet van Peter Hubert. Het Maastrichtse woord loog er niet om: nog voor het kwartier verstreek was, stonden er twee goede mogelijkheden voor de rood-wit-blauwen. Het eerste werd ook duidelijk gemaakt door de Maastrichtse spelers die de Maastrichtse spelers in huis hebben

Halve marathon

WEIFALL - Ralf Rothers (DLC) heeft een halve marathon gewonnen in 1.16.10 uur. De zesde plaats, maar derde veld, werd Theo Kock uit Beek in 1.20.35 voor Bert Vos (Achilles-Top) in 1.22.31 uur.

V en L wint Hellastoernooi

Van onze medewerker JOHN BANNIER
HAAG/HEERLEN - Het team van Hertschi V en L heeft het weekend het Hellastoernooi in Haag gewonnen. Door de afsluiting van het Italiaanse Scacchi Dynamo Pancevo uit Joegoslavië besloot de organisatie om Heerlen, Hermes, Initia Hasselt en V en L op zaterdag als zondag te laten elkaar te laten spelen. De Geense bekerwinnaar bleek veruit de sterkste en won alle zes de wedstrijden. Met afstand beste speler van het toernooi was V en L speler Jan Willem Hamers.

De weergoden hebben dit weekend niet meegewerkt bij de veldhandbaltoernooien die in onze provincie plaatsvonden. In Geleen vond de ploegleider het niet meer verantwoord om de finaleronde te laten spelen. Jan Custers: „Toen we een nieuw een geweldige plensbuit te overwinnen kregen was verder spelen niet meer verantwoord. We hebben toen naar een tussenoplossing gezocht en deze gevonden.” Winnaar van het toernooi bij de heren werd nu het Duitse Tus Reuschenberg. Zij waren in de poule al als eerste geëindigd en troffen in de finale opnieuw Fortuna, waar ze in de poule al van gewonnen hadden. De Geense ploeg werd nu tweede door Tornado. Het toernooi bij de dames werd gewonnen door Filars uit Hulsberg met Fortuna als tweede.

Nationale titels voor Olaf Senden en Monique Goumans

GRONINGEN - Tijdens de nationale atletiekkampioenschappen voor B-junioren in Groningen zijn Olaf Senden (Achilles-Top) en Monique Goumans (Senden) kampioen geworden. Olaf Senden won het versprengen met 6.49 meter en Monique Goumans de 100 meter in 12.97 seconden.

De eerstejaars B-junioren Olaf Senden uit Limmen veroverde bovendien nog eens twee zilveren medailles op de 100 en 200 meter. Op de 100 meter werd hij achter Henk Vennema (11.25 sec.) tweede in 12.36 seconden. De zilveren race op de 200 meter ging in 22.74 seconden. Zilver werd ook nog voor de rappe Beekse Esther Piek (Caesar) op de 200 meter in 20.11 seconden en voor meerkampster Sandra van de Somme (Unitas). Van de Somme werd met 4.638 punten tweede in de zevenkamp voor Ameliesje, Willems Mariette Versluis (Hera) scoorde 4.638 punten. De laatste was er nog een bronzen plak voor Perry Brummans (Swift) bij het kogelslingeren met 40.72 meter.



● De feestende DBSV-familie.



● De partij IVS-DBSV is afgelopen. Terwijl de DBSV-ers op de voorgrond een menselijke pyramide bouwen druipen de IVS-ers teleurgesteld af.

Foto's: PETER ROOZEN

Jean Cools: „Ik heb beslist niets tegen die club”

Minor verbolgen over indeling

NUTH - Voetbalvereniging Minor uit Nuth is kwaad op de KNVB en met name op de scheidsrechter, de heer Jean Cools. Minor, dat vorig jaar uitkwam in de derde klasse A, is voor komend seizoen ingedeeld in de derde klasse B, en dat vindt voorzitter Jos Hermans een zeer ongelukkige keuze.

„Ik heb het idee dat de heer Cools iets tegen Minor heeft”, aldus Jos Hermans. „Twee jaar geleden verging het ons precies hetzelfde. Toen werden we van 2A naar 2B overgeplaatst, met het gevolg dat we voor de uitwedstrijden hoge uitgaven moesten doen. Vorig jaar speelden we in 3A en hebben goede contacten opgebouwd met de andere clubs. Via het wensformulier van de KNVB hebben we dan ook gevraagd om ook komend seizoen weer in 3A te worden ingedeeld. De KNVB heeft zich hier echter niets van aan getrokken en heeft ons maar ergens tussen geduwd. Om onze onvrede met deze situatie te

uiten gaat er een mooie brief naar de KNVB. Volgende keer zullen we dan ook geen wensformulier invullen. We kunnen beter een kaars opsteken en afwachten hoe de indeling wordt”, aldus een verbolgen voorzitter Hermans.

Volgens de competitieleider van district Zuid II, de heer Jean Cools, zijn de verwijten van Minor beneden de waardigheden van de club. De indeling is geen een man show. Ik maak een concept en de uiteindelijk verantwoordelijkheid ligt bij de districtcommissie. Wanneer er problemen zijn bij de indeling dan wordt er wel degelijk rekening gehouden met de wensen van de clubs. De verzoeken worden serieus bekeken en niet zoals Minor meent, ter zijde geschoven. Dat Minor haar wensen niet in vervulling ziet gaan is een kwestie van beleid. Er kunnen nu eenmaal in elke klasse maar twaalf clubs worden ingedeeld. Of ik persoonlijk een wrok koester jegens Minor?

Nee, en als dat zo zou zijn, dan waren er wel anderen die mij hierin zouden hinderen”, aldus het commentaar van Jean Cools.

(ADVERTENTIE)

GROOTHANDEL IN
AUTOMATERIALEN
LIMB.ACCU
CENTRALE B.V.

Specialist in
● Radiatoren
● Nummerplaten
● Motoronderdelen
● Fricatieplaten
● Remvoering
● Drukgroepen
● Schokbrekers
● Trekhaak, enz.

Wij houden voor u in voorraad o.a.
● knalpoten en pijpen
F. HARTENDORP
Grasbroekerweg 67
HEERLEN. Tel. 045-724700

Ook Frans Maas wint in Den Haag

Marc Borghans: Grote Prijs!

DEN HAAG - De Grand Prix-wedstrijden atletiek, die zondag op de kunststofbaan aan de Zuidlarenstraat in Den Haag hun nationale premiere beleefden, lijken, afgaande op de belangstelling en het kort leven te zijn beschoren. Bij de G.P. wedstrijden zijn voor het eerst geldprijzen variërend van 250 tot 1000 gulden, die in het z.g. atleten-fonds moeten worden gestort, te verdienen op grond van een aantal limieten. Van Limburgse zijde leverde Unitas-atleet Marc Borghans de meest aansprekende prestatie; hij won de 3000 meter in 8.12.3. Tweede werd John Vermeulen (Dynamo) in 8.12.4.

De harde wind maakte het verblijf op de Haagse baan niet alleen onaangenaam maar drukte ook de prestatie. Alleen Erik de Bruin en Els Vader kwamen tot prestaties van niveau. De Bruin won het disjwerpen en kogelstoten met respectievelijk 63.12 en 19.62 meter. Els Vader, die dit seizoen de 400 meter naast de 100 en 200 meter op haar programma heeft, won de loop over een baanronde in 52.9 seconden. Marjan Olijslager liep de 100 meter horden met 3.90 meter per seconde rugwind in 12.8 seconden. Ook bij een maximaal toelaatbare rugwind van twee meter per seconde had deze prestatie geen nationaal record betekend omdat de tijd met de hand was opgenomen. De voor het Unitas uitkomende Belg Marc Maes werd gedwongen de 5,20 meter in zijn tweede poging en werd daarmee winnaar van het polsstokhoogspringen. Frans Maas zegevierde tijdens de sprintweekend (100 en 200 m): 10.50 + 21.56 (1825 punten, RW) voor Danny van de Eyk (Startbaan) 10.7 + 21.80 (1746) en Ruben Ekhorst (VLTC) 10.5 + 22.31 (1743). Op de 800 meter werd Hugo Kusters (Unitas) derde in 1.52.4.

BEKERFINALE IN SUSTEREN

SUSTEREN - De finale van de strijd om de KNVB-beker van district Zuid II zal worden gespeeld op het terrein van Susteren. De wedstrijd tussen Limburgia en FC Oda begint (komende zaterdag) om 18.00 uur.

Maandag, Dinsdag & Woensdag. Vers & Voordelig

Tartaar
500 gram

5,45

Spinazie
Kilo

98

Zeeuws Meisje margarine
250-gramspakje 79

49

Meester leverworst
Per stuk 500 gram 1,98

1,49

Houdbare magere melk
Facon 1 liter 75

59

Miro laat zien dat het goedkoper kan. **MIRO**

UITDAGING AAN ALLE FOTOMAKERS DIE ALLEEN OP DE PRIJS LETTEN!

Wat is een goede foto u waard?
Kiest u enkel voor 'n lage prijs of vindt u kwaliteit óók belangrijk?

De prijs die u betaalt is nog altijd
niet de enige reden waarom u
kwaliteit koopt. Want voor 'n
dubbeltesbedrag kunt u nu eenmaal geen
geweldig resultaat verwachten. U bent blij
met wat u krijgt.
Vergelijken is niet mogelijk.

De prijs die u betaalt is vaak scherper
dan de afgeleverde foto's. Want voor 'n
dubbeltesbedrag kunt u nu eenmaal geen
geweldig resultaat verwachten. U bent blij
met wat u krijgt.
Vergelijken is niet mogelijk.

Wij durven glashard te beweren dat wij uw
foto's beter ontwikkelen en afdrucken!

Wij kunnen alleen optimaal werk
leveren als uw foto-apparaat ook
perfect functioneert.

Waar noodzakelijk worden afwijkende
negatieven apart behandeld.
Dat is een persoonlijke betrokkenheid.

AKTIE FOTO-VERGELIJK
Tegen mensen die nog twijfelen zeggen we:
kom naar onze zaak met uw reeds gemaakte
foto's. Om u onze deskundigheid te laten zien,
drukken wij GEHEEL GRATIS de negatieven.
kieszen foto af!
U zult versteld
staan van ons
fotosresultaat.



FOTO FILM DOKA VIDEO
MATH MAAS

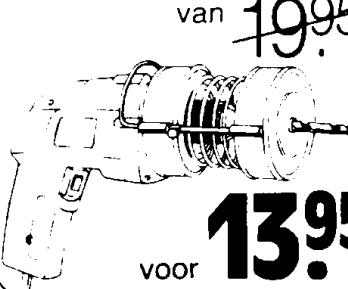
's Maandagsmiddags zijn wij ook geopend.
Van 10 t m 24 juni gratis camerakontrolle en schoonmaken.
Brandstraat 32 - Sittard - 04490 - 15819

méér kwaliteit, méér service

vaderdag hubo dag

boormaatje

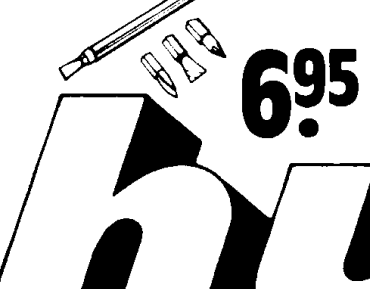
met reservoir voor
stofopvang en diepte-
instelling



van 19,95
voor 13,95

magnetische
schroef-
draaier

met 4 bits



6,95

decoupeer-
zaag

black & decker, type DN 531
350 watt, 3.000 t.p.m.
inclusief
zaagblad en
beschermkap



79,-

vlakschuur-
machine

black & decker, type DN41D
compleet met stofafzuig-
element en adaptor
135 watt, 10.000 t.p.m.



79,-

bison doe
kado doos

inhoud: 11 soorten lijm
inclusief handige lijmwijzer
van



31,50
voor 16,95

verfstripper

turbo 600
vermogen: 1200 watt
temperatuur: circa 600 °C



54,95

hubo

250
doe-het-zelf
zaken

Hubo vindt u in:
Brunssum tel. 045 - 25 14 44, Echt (L) tel. 04754 - 16 24
Eysden tel. 04409 - 18 73, Geleen tel. 04494 - 4 10 59
Heerlen 045 - 71 40 23, Maasbracht tel. 04746 - 14 63
Maastricht 043 - 62 06 10, Meerssen tel. 043 - 64 28 89
Roermond tel. 04750 - 3 46 32 en Weert 04950 - 3 28 49
Aanbiedingen zijn geldig t/m 15 juni a.s. en zolang de
voorraad strekt. Prijzen gelden afgehaald in de winkel.

GELD NODIG?

Fin.kantoor **JORISSEN**

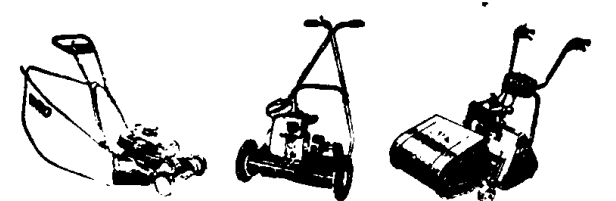
Pers. leningen	48x	54x	60x	240x	180x
5100	144,-	131,-	122,-	20100	217,-
10100	279,-	255,-	237,-	25000	271,-
15100	414,-	377,-	350,-	30100	326,-
20100	548,-	500,-	463,-	35000	379,-

DISCREET EN SNEL ELK BEDRAG MOGELIJK

Lopende leningen geen bezwaar. Pers. leningen t/m 96 mnd., 2e
hypotheek t/m 240 mnd. Doorlopend krediet 2% aflossing (incl.
rente). Overlijdensrisico gedekt en arbeidsongeschiktheidsrisico
meestal gedekt (PL en CC). Wij zijn gediplomeerd
krediet-intermediair.

Bel voor meer informatie Hommerterweg 130, Hoenbroek.
045-219691/224070

Gazonmaaiers af fabriek



Speciaalzaak Enter-Force
bij vliegveld Beek. Tel. 04402-73090

Algemene vergadering van de Rabobank te Ubachsberg

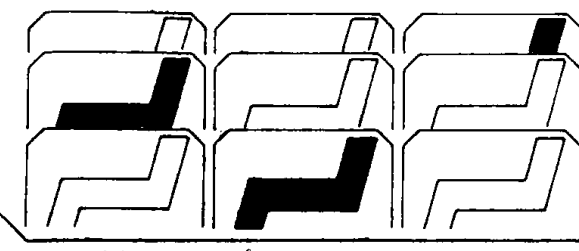
De Coöperatieve Rabobank B.A. gevestigd te
Ubachsberg, gemeente Voerendaal nodigt haar
leden uit tot het bijwonen van de algemene
vergadering die gehouden wordt op dinsdag 25
juni 1985 om 20.30 uur in zaal Conemans,
Kerkstraat 53, Ubachsberg.

- Verkorte agenda
- Opening
 - Notulen vorige vergadering
 - Jaarrekening 1984
 - Verkiezing leden Bestuur en Raad van Toezicht
 - Mededeling en rondvraag

De volledige agenda, de notulen van de vorige
vergadering alsmede de jaarrekening 1984 liggen
vanaf heden op het hoofdkantoor van de bank
voor de leden ter inzage.

Het bestuur.

Rabobank



SPAARRENTE TOT

7 3/4 %

DEPOSITOREKENING 5 jaar vast min. storting fl 500,-.

spaarbank limburg



Hoofdkantoor: Markt 17-18 Maastricht, tel. 043-841222. Distriktkantoor: Prinsenhofstraat 3 Venlo, tel. 077-11555. Bijkantoren: Maastricht (18),
Amby, Beek, Berg en Terblijt, Blerick (3), Borgharen, Bunde, Cadier en Keer, Eijsden, Gronsveld, Heer (3), Meerssen, Roermond,
Sittard (3), Tegelen, Vaals, Valkenburg, Velden, Venlo (3), Venray.

VAKBEKWAAMHEID CAFÉBEDRIJF

13 lessen, examen 9 januari 1986, erkend diploma, examengarantie.
Instituut Vakonderwijs, Sagittalaan 24, 5632 AL Eindhoven
Tel. 040-2626 (ook 's avonds) of Roermond 04750-15440.
De cursus wordt gegeven door ervaren cursist-handelsskenners.
De cursussen kunnen ook schriftelijk worden gevolgd.
De examens worden maandelijks afgenomen.
Bij succesvolle afsluiting wordt een 10% korting op het cursusgeld bij betaling voor 1 juli 1985.

DRIESSEN MODESTOFFEN

Sensationele zomeraanbiedingen bij Meneer Driessen!

Wafeldoek in pastelkleuren
140 breed
Normaal f 19,50 p/m
Nu p/m **12,50**

India katoen in diverse kleuren
140 breed
Normaal f 19,50 p/m
Nu p/m **12,50**

Partij assorti
Ruitjes, streepjes,
bloemetjes
140 breed
Vanaf **5,00** p/m

Volop coupons
Extra laag geprijsd.

Dautzenbergstraat 25 - Heerlen

PORTAS® Wij vernieuwen deuren en keukens binnen één dag!

Habenu B.V., Industriestraat 7, 6361 HD Nuth **045-242400**

Th. van Wel, Hoekerweg 3-4, 6241 NG Bunde **043-647833**



Adrie van der Poel, eind goed, al goed

Jelle Nijdam: 'Nooit zó moeten afzien als in Luxemburg'



Jelle Nijdam, vorig jaar in kwartfinale van Olympisch achtervolgingstoernooi uitgeschakeld; daarna prof en als zodanig in Luxemburg voor het eerst winnaar op de weg. De zoon van oud-wereldkampioen Henk Nijdam won de vijfdaagse ronde door het Groothertogdom.

door wiel verheesen

DIEKIRCH - In de voorlaatste etappe van de Ronde van Luxemburg legde Jelle Nijdam de basis voor de eindzege. De zoon van de vroegere wereldkampioen achtervolging Henk Nijdam, maakte zaterdag immers deel uit van een kopgroep, die met ruim 23 minuten voorsprong op het peloton finishte.

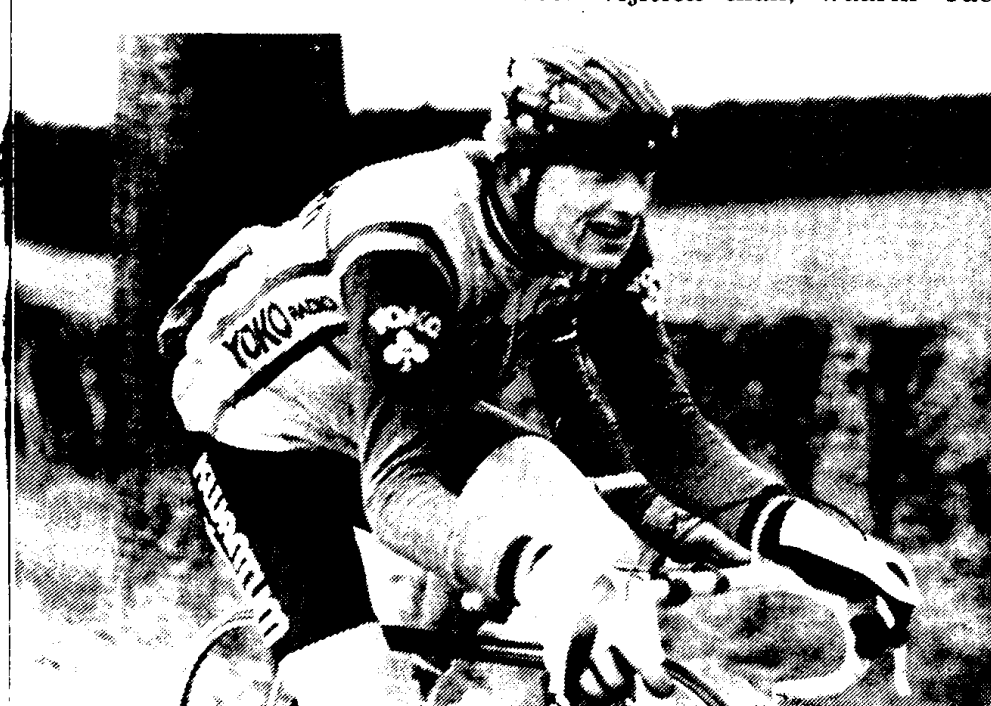
Teun van Vliet behoorde niet tot deze kopgroep met overwegend outsiders. Hij was de gele trui dan ook kwijt. 'Ik kon niet in de tegenaanval gaan, want mijn ploegmakker Luyten reed vooraan', zei de ontroonde leider.

Na deze zaterdag-etappe van Esch-sur-Alzette naar Echternach over 166 kilometer stond Filip van Voooren op de eerste plaats in het klassement. Deze onbekende Belg, die vorig jaar nog bij de amateurs reed, had in de slotfase de leidende formatie kunnen ontvluchten. Zijn ploegman William Tackaert hield de concurrentie in bedwang.

Gistermiddag, bij de start van de laatste rit Vianden-Diekirch, telde de zoon van de eerste plaats voorop op een andere Belg, Louis Luyten. Daarna volgden Jelle Nijdam (op 40 seconden), Marco van der Hulst (op 46 sec), William Tackaert (op 1:26), de bestgeklasseerde amateur Francis da Silva (op 1:40) en vervolgens op meer dan twaalf minuten de Zwitser Guido Frei in zevende stelling. Teun van Vliet (tweede) telde al 21 minuten en 45 seconden achterstand, allemaal een gevolg van de 'wandering', die hij en het overgrote deel van het peloton daags te voren maakten.

Anquetil

Meervoudig Tour de France-winnaar Jacques Anquetil, die de Ronde van Luxemburg als eregast volgde, zei over de gang van zaken in de voorlaatste etappe: 'De laksheid van het peloton was niet normaal. Schandalig ten opzichte van het publiek'.



Cyrille Guimard, chef d'équipe van het Renault-zestel, had een andere mening: 'Mijn renners misten de goede ontspanning, maar toen ze naderhand een tegenaanval op touw wilden zetten kregen ze van niemand hulp. Vreemd, want er waren meerdere ploegen niet in de kopgroep vertegenwoordigd. Anderzijds blijf ik er bij, dat de Ronde van Luxemburg vrijdag vervalst werd in de ploegentijdrit. Wij en Kwantum moesten in de stormende regen rijden, de anderen niet'.

Ploegleider Jan Raas van Kwantum Hallen, vond de woorden van Guimard zwaar overdreven. 'Kijk', aldus Raas, 'het was uiteraard voor ons een enorm nadeel. Als we vrijdag in dezelfde omstandigheden als de meeste andere teams hadden kunnen rijden, durf ik er bijna een hand voor het in het vuur te steken, dat we de tijdrit gewonnen zouden hebben. Nu de regen ons parten speelde, kwamen we in de middenmoot terecht. Zo iets is geen vervallen van de wedstrijd'.

kaart nu nog de enige bedreiging vormde. 'Ik heb nog nooit zo moeten afzien als in deze slotetappe', zei Nijdam.

Nadat de drie vluchters (Ducrot, de Roo en Schraner) 10 kilometer voor de finish ingelopen waren, maakten de snelste finishers van de nu uitgebreide leidersgroep zich gereed voor de verdeling van de beste dagprijzen. Aanvankelijk dachten velen, dat Teun van Vliet zich als eerste aan de eindstreep had gepresenteerd. Bestudering van de fotofinish wees evenwel uit, dat Adrie van der Poel de winnaar was.

'Ik heb aan het stuur van de auto méér voor Nijdam kunnen doen, dan ik te voren ooit had gedacht', zei Raas. Overigens, in de eerstvolgende Tour de France zal Raas zeker nog geen beroep doen op Jelle Nijdam. 'Ik start deze week in de Ronde van Zweden. Vervolgens het NK in Geulle, waarna mijn voorbereiding op de nationale- en wereldkampioenschappen achtervolging begint', aldus de Brabantse belofte.

Van onze medewerker

ECHT - De vlijmscherpe eind-sprint, gewonnen door Theo van der Leeuw, voor Edy Jorissen, bracht de renner uit Schin op Geul de etappezege en weer de leiderstrui. Met dit resultaat werd hij winnaar van de drie-daagse Pijl van Limburg voor licentiehouders van de NWB. Een dag 'leende' hij de trui uit aan ploegmaat Fred Scheres. Maar zijn sterk rijden in de slot-etappe waarborgde zijn kansen en kon de eindoverwinning hem in feite niet meer ontgaan.

Toen de renners aan de 'koninkinne-etappe' door Zuid-Limburg begonnen, was het onderlinge verschil in het algemeen klassement tussen de eerste vijftien renners nog maar luttele seconden. De zware Zuidlimburgse

NWB-TOPKOERS PIJL VAN LIMBURG

Van der Leeuw dult geen tegenstand

tocht moest de winnaar aanwijken. Kanshebbers op de eindzege Theo van der Leeuw, ploegmakker Edy Jorissen, de Belg Pierrot Cuipers en Ben Peeters, beslisten de wedstrijd in een vroeg stadium. In de heuvelzone demarreerde het viertal en nam een voorsprong van enkele honderd meter op de Cauberg. Daarna voerden ze het tempo op en raakten vrij snel twee minuten los. Uit het peloton, door de jacht op

de vluchters uitelkaar geslagen, formeerde zich een acht man sterke jachtgroep. Echter hun inspanningen reddden het niet. De koplopers bleven uit zicht.

Tijdens de twee plaatselijke ronden was het Benny Peeters die tot vijfmaal toe probeerde te vluchten. Van der Leeuw en Jorissen blokkeerden de aanvallen en lieten het op een eind-sprint aankomen.



● NWB-secretaris en hoofdorganisator van de Pijl, Jan Beckers, trekt Theo van der Leeuw de leiderstrui aan. De oud-prof was de sterkste van de meute.

Foto: PIETER VAN DAAL

JOHAN VAN DER VELDE WINNAAR OP PUNTEN

Hinaut geeft geen krimp



● Links rittenkaper Urs Freuler, rechts de triomfator van de Giro: Bernard Hinaut.

LUCCA - Bernard Hinaut vierde zijn derde overwinning in de Ronde van Italië als was het zijn eerste koersje bij de amateurs. Het was dan ook twee jaar geleden dat de Breton - in Spanje - een drieweekse ronde won. Toen hij enkele weken later geopereerd werd aan zijn stukgetrapte linkerknie, werd hij afgeschreven als toprenner.

De doemdenkers leken gelijk te krijgen. Zijn fysieke herstel vergde zeven maanden, zijn terugkeer aan de wielertop (zeges in Grote Landenprijs en de Ronde van Lombardije) even lang. Twee jaar na zijn operatie was Hinaut ook weer de beste in een grote nationale ronde. Met vier ronden van Frankrijk, twee van Spanje en nu drie van Italië bracht hij zijn totaal op negen. Nog twee en hij is op gelijke hoogte van Eddy Merckx (5 Tours, 5 Giro's, 1 Vueltal).

Topfavoriet

Hinaut is volgende maand de grote favoriet voor de Ronde van Frankrijk, zeker nu Laurent Fignon na een voetoperatie moest bedanken. Zijn overwinningshonger is nog niet gestild. Toch bevestigde hij zondag in Lucca zijn afscheid van de wielersport aan het einde van het seizoen 1986. 'Tegen die tijd ben ik 32 en heb ik er twaalf seizoenen als beroepsrenner opzitten. Genoeg'.

Bernard Hinaut moest op de laatste dag van de Ronde van Italië de etappezege weer aan de Italiaanse werelduurrecordhouder Francesco Moser laten. In de individuele tijdrit over 48 kilometer tussen Lido di Camaiore en Lucca lagen beide renners halverwege precies gelijk. Moser, tweede in het klassement, waren nog kansen toegedicht. Vorig jaar immers maakte hij een minuut achterstand op Laurent Fignon wel goed.

Twaalf maanden later kon hij dan niet tegen Hinaut. Aan de eindstreep in Lucca had Moser, die de laatste week een stijgende vorm te zien had gegeven, slechts zeven seconden voorsprong op Hinaut. De Zweed Tommi Prim werd derde in de tijdrit en de Amerikaan Greg Lemond vierde. Lemond kwam daarvoor eveneens op het eropodium. Net als in de Tour vorig jaar eindigde de ex-wereldkampioen als derde.

De Nederlandse rol was, zoals gebruikelijk in de Ronde van Italië, bescheiden. Alleen Nederlanders in buitenlandse dienst kwamen aan de start in Verona. Van het zestal haalde alleen Peter Pieters het einde in Lucca niet. Wies van Dongen, Frits Pirard en Jacques van Meer deden dat wel, maar ze

fietsten geen enkele keer goed in de prijzen. Gerrie Knetemann, die in de nadagen van zijn loopbaan, debuteerde in de Giro deed dat één keer wel, tweede in de vijftiende etappe tijdens welke hij in de slotmeters voorbij werd gestoken door de Amerikaan Ron Kiefel.

Beste Nederlander was Johan van der Velde. De oud-kampioen van Nederland werd twee keer tweede, een keer derde en twee keer vierde. Bijna dagelijks verzamelde hij punten voor de paarse trui. Hij pakte er meer dan de Zwitser Urs Freuler, die drie keer ritwinnaar werd. Indien Van der Velde tijdens de tiende rit geen inzinking had gekend, was hij net als vorig jaar binnen de eerste vijf in het eindklassement gekomen. Nu werd hij 22ste en winnaar van het puntenklassement.

Het gebeurde allemaal in een Giro, die ernstig werd bekritiseerd. Net als vorig jaar had organisator Vicenzo Torriani het parkoers op maat gesneden van Moser. Het hooggebergte was gestegen. Hij nam revanche voor de nederlaag in de tijdrit van tien dagen geleden, maar hij was slechts zeven tellen beter dan de drie-voudige Giro-winnaar.

Erelijst van Giro-winnaar

LUCCA - De erelijst van de 30-jarige Hinaut, die voor de derde keer de Giro d'Italia won, ziet als volgt uit:

Grote etappewedstrijden: Ronde van Frankrijk 1978, 1979, 1981, 1982; Ronde van Italië 1980, 1982, 1985; Ronde van Spanje 1978 en 1983; Dauphiné Libéré 1977, 1979, 1981; Ronde van Romandië 1980.

Klassiekers: Gent-Wevelgem 1977, Luik-Bastenaken-Luik 1977 en 1980, Waalse Pijl 1979 en 1983, Ronde van Lombardije 1979 en 1984, Amstel Gold Race 1981, Parijs-Roubaix 1981, Grote Landenprijs 1977, 1978, 1979, 1982 en 1984.

Wereldkampioenschap: 1980. Hinaut won voorts 19 etappes in de Ronde van Frankrijk, zes etappes in de Ronde van Italië en zeven etappes in de Ronde van Spanje.

te was ten favoeur van de werelduurrecordhouder weggelaten. Wat als 'bergetappe' was aangemerkt, bleek niet meer dan een heuvelachtige rit te zijn. Tot grote woede van echte klimmers. De Colombariërs kregen haast geen kans zich te onderscheiden.

De meeste van de 22 etappes eindigden dan ook in de massasprint. Urs Freuler was de beste in het festival der sprinters. Hij won drie ritten. De Italianen Allocchio en Rosola twee, evenals de Portugese Da Silva. Opmerkelijk was het goede optreden van de Amerikaanse ploeg. Met Ron Kiefel en Andrew Hampstan werden twee etappes gewonnen. Zaterdag deed oud-schaatskampioen Eric Heiden zelfs nog een greep naar de dagprijs. Hij werd kort voor de streep ingelopen.

Er was weinig ruimte voor de aanvallen. Hinaut heeft dat ook nauwelijks gedaan. Het hoefde niet. Hinaut was voorzichtig, omdat hij voor de start nog geen enkele koers had gewonnen.

De Breton nam afstand van Moser in de eerste bergrit, gewonnen door de Zwitser Seiz, hij greep de rose trui in de twaalfde etappe, een individuele tijdrit en kleefde vervolgens aan het wiel van Moser, zonder ook maar even ongerust te zijn over de afloop in de slottijdrit. Mosers vorm was gestegen. Hij nam revanche voor de nederlaag in de tijdrit van tien dagen geleden, maar hij was slechts zeven tellen beter dan de drie-voudige Giro-winnaar.

Gerrit Kurstjens hoogvlieger

TERLET - Op de achtste en laatste dag van de nationale kampioenschappen zweefvliegen heeft de 31-jarige Gerrit Kurstjens (Grubbevorst) de dagzege behaald. De opdracht: een driehoeksvlucht over 150 km was moeilijk door het buigende weer en werd slechts door 10 van de 32 vliegers voltooid. Erik Busser (Arnhem) werd tweede en Bert Buitink (Voorthuizen) derde. In het eindklassement behaalde Kurstjens de meeste punten (7282). Hij werd echter niet tot nationaal kampioen uitgeroepen, omdat de vleugels van zijn toestel een spanwijdte hadden groter dan de maximaal toegestane vijftien meter.

De titel ging naar de 39-jarige Daan Pare (Bilthoven) op Ventus B, die met een totaal van 6839 pnt de huidige wereldkampioen Cees Musters (Alphen aan den Rijn) op Ventus A net voorbleef (6826 pnt). Derde werd Sico Vermeer (Leusden) op ASW 20 (6789 pnt).

ECHO'S UIT PELOTON

● De Colombiaanse profrenner Pacho Rodriguez heeft zijn winnaarstrui van de Clasico RCN als cadeau opgestuurd naar Paus Johannes Paulus II. Rodriguez zal donderdag niet aanwezig kunnen zijn bij de audientie van de Paus in het Vaticaan voor zijn Spaanse wielerploeg. Rodriguez traint voor de Tour in de bergen van Colombia.

● In de ploegentijdrit in de Ronde van Frankrijk mag geen gebruik worden gemaakt van fietsen met afgedichte, lensvormige wielen. In de individuele ritten tegen de klok mogen de futuristische wielen wel worden gebruikt.

● De Panasonieploeg van Peter Post die morgen van start gaat in de Ronde van Zwitserland bestaat uit: Anderson, De Keulenaer, Lammer, Lubberding, Nulens, De Rooy, Theunisse, Vanderaerden, Veldscholten en Winnen. Volgens Post is dit tiental niet per definitie hetzelfde als die voor de Ronde van Frankrijk. 'De beslissing daarover valt na de strijd om het nationaal kampioenschap op 23 juni', aldus de Amstelveense ploegleider, die Rooks dus niet meeneemt naar Zwitserland.

Giro

Voorlaatste etappe: 1. Urs Freuler 229 km in 5:45.17; 2. Rosola; 3. Phinney; 4. Johan van der Velde; 5. Frank Hoste; 6. Pagnin; 7. Gavazzi; 8. Cavallo; 9. Moser; 10. Gomez; 12. LeMond; 19. Hinaut; 58. Frits Pirard; allen z.t. 84. Jacques van Meer op 39 sec.; 96. Gerrie Knetemann z.t. 122. Wies van Dongen z.t.

Tijdrit, laatste etappe, over 48 kilometer van Lido di Camaiore naar Lucca: 1. Moser in 39:57 (gem. 48.040 km/u); 2. Hinaut op 7 sec.; 3. Tommi Prim op 42 sec.; 4. LeMond op 48 sec.; 5. Baronchelli op 1:40; 6. Wilson op 2:18; 7. Lejarreta op 2:25; 8. Freuler op 2:31; 9. Alberto Volpi op 2:41; 10. Saroini op 2:46; 14. Johan van der Velde op 3:06; 19. Gerrie Knetemann op 3:58; 20. Wies van Dongen op 4:09; 52. Pirard op 7:11; 126. Van Meer op 12:20.

EINDKLASSEMENT: 1. Bernard Hinaut 105:46.51; 2. Francesco Moser op 1:08; 3. Greg LeMond op 2:55; 4. Tommi Prim op 4:53; 5. Marino Lejarreta op 6:30; 6. Gibi Baronchelli op 6:32; 7. Silvano Contini op 7:22; 8. Michael Wilson op 7:38; 9. Franco Chioccioli op 8:33; 10. Alberto Volpi op 10:31; 11. Emanuele Bombini op 10:35; 12. Mario Beccia op 11:53; 13. Lucien van Impe op 12:50; 14. Marco Giovannetti op 14:30; 15. Giuseppe Saroini op 16:48; 16. Marino Anadoni op 17:00; 17. Ennio Salvador op 17:46; 18. Gerhard Zadorobick op 19:25; 19. Jose Navarro op 20:50; 20. Andrew Hampstan op 21:23; 22. Johan van der Velde op 24:06; 82. Jacques van Meer op 1:48:43; 92. Frits Pirard op 2:10:10; 94. Gerrie Knetemann op 2:11:42; 130. Wies van Dongen op 3:19:49.

Luxemburg

Voorlaatste etappe: 1. Filip van Vooren 165,7 km in 4:26.35; 2. William Tackaert op 1:39; 3. Jelle Nijdam; 4. Louis Luyten; 5. F. da Silva op 1:49; 6. Van der Hulst; 7. v.d. Knoop op 4:37; 8. Elshof op 5:58; 9. Frei op 12:50; 10. Van der Poel op 23:08 en de rest van het peloton met de overige Nederlanders in de z.t. als Van der Poel.

Laatste etappe: 1. Adrie van der Poel 177 kilometer in 4:58.35; 2. Teun van Vliet; 3. Tackaert; 4. Russenberger; 5. Fort; 6. Kreuziger; 7. Schraner; 8. De Beule; 9. Lienhard; 10. Verhoeven; 13. Jelle Nijdam z.t. als Van der Poel; 15. Ducrot op 10 sec.; 16. Ludo Peeters z.t. Eindstand: 1. Jelle Nijdam 16:36.08; 2. William Tackaert (Belg) op 41 seconden; 3. Louis Luyten (Belg) op 5:58; 4. Francis da Silva (Portugees) op 7:13; 5. Marco van der Hulst op 7:50; 6. Filip van Vooren (Belg) op 14:22; 7. Teun van Vliet op 21:05; 8. Nico Verhoeven op 21:17; 9. Etienne de Beule (Belg) op 21:20; 10. Victor Schraner (Zwits) op 21:39; 11. Adrie van der Poel op 21:40; 15. Leo van Vliet op 21:56; 16. Ludo Peeters (Belg) op 21:58; 17. Maarten Ducrot op 21:58; 18. Adrie van Houwelingen op 22:32; 31. Victor Buisman op 29:50; 41. Peter v.d. Knoop op 41:20; 48. en laatste Johnny Broers op 56:28. Er waren 82 renners gestart (53 profs en 29 amateurs).

Adrie van der Poel won het puntenklassement, Skala Gazelle voor Kwantum Hallen de ploegenrangschikking; Jelle Nijdam was de beste jongere en de Tsjechische amateur Radovan Fort won het bergklassement.

Voerendaal

Profs: 1. Joop Zoetemelk 100 km in 2:45 uur; 2. Gerard Veldscholten; 3. op 1:42 Peter Winnen; 4. op 1:53 Henk Lubberding; 5. Hennie Kuiper; 6. Theo de Roo; 7. Marc Sergeant; 8. Bert Oosterbosch; 9. Hans Daams; 10. op 2:09 Mario van Vlimmeren; 11. Jan van Houwelingen; 12. Peter Schreien; 13. Tonne Poels; 14. Wim van Eynde; 15. Heddy Nieuwendorp; 16. Gert Jacobs; 17. Eddy Schepers; 18. Jean Habets; 19. Mathieu Hermans; 20. Michel Demis; 21. Frits van

Bindbergen; 22. op 1 ronde Ad Tak; 23. Fons van Katwijk; 24. Jan Jonkers; 25. Jos op 1' Eyndt; 26. Leon Nevels; 27. Vester Aarts; 28. Co Moritz; 29. Ad Polak; 30. Wim de Ruiter.

Amateurs: 1. P. Harings 76 km in 2:05.33; 2. Frans Maassen; 3. op 46 sec. P. Tolhoek; 4. J. P. Dieteren; 5. op 1:23 R. Keulers; 6. J. Broersen; 7. op 2:04 P. Groot; 8. op 2:27 R. Neven; 9. op 2:37 W. Jansen; 10. B. Slinger; 11. op 2:44 M. Derix; 12. B. Fey; 13. B. Thoolen; 14. B. Meeuwissen; 15. L. Duyn; 16. G. Habets; 17. W. Nelissen; 18. F. Hilkens; 19. op 2:58 J. Meulenber; 20. op 3:08 F. Hinnen.

Junioren: 1. J. Smits 46 km in 1:21.48; 2. op 23 sec. St. van Teylingen; 3. H. Bie-man; 4. E. Huissoon; 5. J. Maassen; 6. op 47 sec. J. Waterreus; 7. J. Smits; 8. op 1:02 L. Arts; 9. L. van Engelen; 10. H. Brunning; 11. J. Barmik; 12. F. Savelberg; 13. J. Steuten; 14. J. Richetti; 15. T. van Veldhoven.

Nieuwelingen: 1. D. Honigs (W-D) 33 km in 1:00.24; 2. op 59 sec. M. Wansner (W-D); 3. op 1:09 O. Hermann (W-D); 4. op 2:31 R. de Braber; 5. op 2:44 R. Stroucken; 6. op 3:05 M. Coumans; 7. E. Offermans; 8. op 3:12 R. Tolhoek; 9. op 3:16 R. Gilissen; 10. op 3:53 W. Arts.

Brunssum

Amateurs: 1. Peter Harings 90 km in 2:07.18; 2. F. Maassen; 3. B. Thoolen op 1 minuut; 4. W. Demant; 5. P. Bosch; 6. W. Jansen; 7. J. Meulenber; 8. J. Schepers; 9. J. Harings; 10. G. Ficheler; 11. M. Derix; 12. L. Boelhouwers; op 1:10; 13. J. Joosten; 14. G. Irik; 15. J. Krist; 16. F. Verhoeven; 17. J. Senden; 18. F. Smits; 19. R. van Ooyen; 20. P. Groot; Leidersprijs: P. Harings.

Junioren: 1. S. van Teylingen 57,7 km in 1:28.54; 2. H. Brunning op 10 sec.; 3. E. Huissoon op 15 sec.; 4. A. van Hattum; 5.

Milkrace

De Belgische beroepsrenner Eric van Lancker heeft de 'open' Ronde van Groot-Brittannië gewonnen. Hij werd de eerste prof op de erelijst van Milkrace. Na twaalf etappes had Van Lancker bijna drie minuten voorsprong op de Amerikaan Roy Knickman. De twaalfde en laatste etappe van Derby naar Birmingham leverde een overwinning op voor de Britse amateur Adrian Timmis.

Eindklassement: 1. Eric van Lancker (Belg) 45:46.54; 2. Roy Knickman op 2:46; 3. Paul Watson op 4:07; 4. Paul Curran (allen GB) op 5:24; 5. Kvetoslav Pavlov (Tsjech) op 5:29.

Pijl van Limburg

Uitslagen Pijl van Limburg (start en finish in Echt) voor licentiehouders van de NWB:

Zaterdagetappe: 1. De Hey, 164 km, in 3:32.43; 2. M. Ramackers op 5 sec.; 3. M. Maatje op 10 sec.; 4. Fr. Scheres op 15 sec.; 5. J. Reuvers; 3.33.00; 6. J. Vestjens; 7. op 25 sec. Th. van der Leeuw; 8. G. Vergoosen; 9. M. Strijbosch; 10. E. Raver; 11. B. 2. Peters; 12. W. van Mierlo; 13. D. Kurzweg; 14. H. Greymans; 15. L. van Venne.

Zondagetappe: 1. Th. van der Leeuw, 164 km, in 4:04.30; 2. Jonissen; 3. Cuipers; 4. Peters; 5. op 2:54. Greymans; 6. Scheres; 7. Van Mierlo; 8. Vestjens; 9. Louwers; 10. Strijbosch; 11. Steyvers; 12. Houwen; 13. De Hey; 14. Reuvers; 15. Maatje.

Eindklassement: 1. Theo van der Leeuw, 10.47.43; 2. Jonissen; 10.48.02; 3. Peters; 10.48.17; 4. Cuipers; 10.48.25; 5. Scheres; 10.50.04; 6. Van Mierlo; 10.50.14; 7. Strijbosch; 10.50.17; 8. Steyvers; 10.50.26; 9. Louwers; 10.50.50; 10.51.12; 11. Greymans; 10.52.30; 12. De Hey; 10.54.40; 14. Reuvers; 10.54.53; 15. Maatje; 10.54.59.

Ploegenklassement: 1. Tm.-Oil 32.32.22; 2. Super-Circl 32.35; 3. Yng-Yang-Van Tuel 32.33.18.

Bergklassement: 1. Theo van der Leeuw.

Overige uitslagen:

● Dilsen, amateurs: 1. Hans Boudoutan 104 km in 2:36 uur; 2. Patrick Bude; 4. Frans Plantaz; 7. Cor van Dijk; 13. Jos van Wegberg; 15. Peter Janssen; 18. Ron Steyns; 17. Nico Willems.

Ronde van Midden-Nederland, B-klasse voor amateurs: 1. Piet Pompestra (Lutjegast) 186 km in 4:21.57; 2. Johan Schuitmaker; 3. Frans Rijkhof op 10 sec.; 4. Ruud Neven (Hulsberg) z.t.; 5. Siem Lievers; z.t.; 6. Armand van Mulken (Stein); z.t.; 7. Rudy Rutjens; z.t.; 8. Stef Smit op 25 sec.; 9. John Tilly (Maastricht); z.t.; 10. Andrew Robinson (Maastricht); z.t.; 22. Theo Pieters (Maastricht). Ploegenklassement: 2. TWC Heer.

● Profkoers Wiebelsbeke: 1. Kelly 188 km in 4:04.00; 2. McKenzie; 3. Van Vanhaeren; 4. De Jonckheere; 5. Desaveer.

● Amateurs Grand Rechain: 1. Deloge 102 km in 2:42.00; 2. Van Dijk; 3. Lardinois; 7. Sontjens; 14. Stevens; Arnhemse Pijl voor Belgische amateurs werd gewonnen door Ronse; 186 km, in 4:45.00.

● Prof's Lalmhout (Belgie, zondag): Johan Lamhouts was met de elfde plaats de beste Nederlander. De Belg Willy Terlinck won eerste, 238 km in 6 uur en 18 minuten. Eric Vanderaerden eindigde als derde.

Joop Zoetemelk geeft wielerles in Voerendaal

door bennie ceulen

VOERENDAAL – Joop Zoetemelk heeft gisteren in het 9e Internationale Bergcriterium van Voerendaal nogmaals onderstreept, dat hij nog steeds een van Nederlands beste profwielrenners is. De bijna 39-jarige oud-Tourwinnaar had na 100 zware kilometers nog genoeg krachten over om de 14 jaar jongere Gerard Veldscholten in de eindsprint van de overwinning af te houden. Het succes deed Zoetemelk zichtbaar deugd. „Na mijn eerste plaats in de tijdrit en de eindzege in Tirreno-Adriatico is dit mijn derde overwinning dit seizoen,” sprak de glunderende veteraan. „Ik ben erg blij met deze triomf. De wedstrijd was bijzonder zwaar, beslist het moeilijkste profcriterium van Nederland.”

In Voerendaal maakte de bewonderenswaardige Joop Zoetemelk veel indruk op de amper 1000 toeschouwers, die het slechte weer wel getrotseerd hadden. De wielermiljoenair uit Germigny l'Évêque drukte zijn stempel op het Limburgse bergcriterium. Hij, de ook heel sterk rijdende Gerard Veldscholten en Jan van Houwelingen waren in de beginfase de aanstokers van een ware uitputtingsslag. „Na een premie-



● Dit beeld van de juichende Joop Zoetemelk spreekt boekdelen. De nog steeds over zijn Tourdeelname twijfelende wielercoryfee is dolblij met zijn overwinning in Voerendaal. Gerard Veldscholten moet genoegen nemen met de 2e prijs.

Foto: DRIES LINSSEN

sprint zijn van Houwelingen. Veldscholten en ik meteen doorgaan. Ik dacht aanvankelijk, dat nog enkele renners bij ons zouden aansluiten. Er kwam echter niemand meer opdagen,” aldus Zoetemelk. Bij het ingaan van de finale bleek het tempo van Veldscholten en Zoetemelk voor Jan van Houwelingen te hoog. Geruime tijd voor het moment, dat de lange Verandlux-renner zijn twee medekoplopers moest laten gaan, had zich een achtervolgingsgroep van 8 renners gevormd: Ad Wijnands (later door zadelbreuk uitgeschakeld), Peter Winnen, Henk Lubberding, Hennie Kuiper, Theo de Rooij, Bert Oosterbosch, Hans Daams en Marc Sergeant. Dit sterke achttal slaagde er echter niet in de achterstand op het duo Zoetemelk-Veldscholten goed te maken. „In de

Transfergeruchten Skilcontract voor Veldscholten

Van onze verslaggever

VOERENDAAL – In de wielermidens doen weer allerlei transfergeruchten de ronde. Zo zou het vrijwel zeker zijn, dat Gerard Veldscholten -in het Voerendaalse bergcriterium de evenknie van winnaar Zoetemelk- na dit seizoen de Panasonic-trui verwisselt voor het Skilshirt. Zijn ploegmakker Johan Lammerts zou ook van plan zijn de Poststal te verlaten. Zijn vroegere amateursponsor Wil Vile (directeur-eigenaar van Driessen Stoffen) overweegt zelfs een eigen ploeg te starten met Johan Lammerts als kopman. Voorts staat de Belg William Tackaert op de nominatie voor een contract bij Skala, dat dit seizoen nog versterking krijgt van John Bogers, Eric Breukink en Pascal Kolkhuis-Tanke.

sprint had ik weinig moeite om Gerard Veldscholten te verslaan en lachte Zoetemelk.

Midi Libre

Wie Joop Zoetemelk gisteren op de slopende Bergseweg in Voerendaal aan het werk zag, die het beslist niet verwonderden op de Kwantum-renner overweegt eind deze maand alsnog voor de 15e keer van start te gaan in de Tour de France. Zoetemelk had besloten geen Tour de France meer te rijden. Op verzoek van mijn sponsor overweeg ik nu beslissing te herzien. Maar wacht eerst mijn prestaties de week in de Midi Libre af, voordat ik beslis over de Tour. Vandaag bleken, dat ik heel goed over 100 kilometer, maar dat niet voldoende. Ik moet zeker 150 kilometer zo sterk kunnen rijden. Mijn kans op Tourdeelname schak ik daarom op niet meer dan 50 procent.”

De organisatoren van het bergcriterium in Voerendaal waren duidelijk in hun sas met de overwinning van Joop Zoetemelk, die enkele jaren geleden ook in deze Limburgse gemeente zegevierde. Over de belasting voor hun wedstrijd was de ijverige leden van het Rondemité Voerendaal '64 daarentegen niet tevreden. „De weergoden hebben ons in de steek gelaten. Jarenlang waren de weergoden niet tevreden. De wedstrijd waren in ieder geval de moeite waard. Gelukkig waren wij dank zij de inbreng van de sponsors voor de start al vrij rond. Het eventuele verlies kunnen we met geld uit onze reservefondsen wegwerken. Volgend jaar wordt het bergcriterium in ieder geval weer verreden,” verklaarde medeorganisator Pierre Schoenmakers.

SIBBENAAR OPPERMACHTIG IN BRUNSSUM EN VOERENDAAL

Peter Harings rijp voor profcategorie

Van onze medewerker BAIR VERHEESEN

VOERENDAAL/BRUNSSUM – Peter Harings, die deze week start in de open Ronde van Zweden, is rijp om de overstap naar de profcategorie te maken. Afgelopen weekende was de Sibbenaar weer oppermachtig in de wedstrijden waarin hij startte. Zowel zaterdag in Brunssum als gisteren in Voerendaal was Harings veruit de beste amateur. In totaal heeft de succesvolle Limburger dit seizoen liefst 13 wedstrijden gewonnen.

Opvallend was, dat zowel in Brunssum als in Voerendaal slechts één renner het tempo van Peter Harings de hele wedstrijd kon volgen: zijn TWC-Maastrichtclubgenoot Frans Maassen.

„Omdat de achtervolgers dicht kwamen, zijn Frans Maassen en ik gedemarreerd”, zei de overwinningfabrikant na afloop in Brunssum. Hij doelde daarmee op een groep achtervolgers, die in de slotfase van deze amateurkoers nog aansluiting leek te krijgen. De overige koplopers moesten het antwoord schuldig blijven op deze demarrage. In de eindsprint bleek Harings uiteindelijk sneller dan Maassen. De twaalfde uitgave op het Bouwbergcircuit in Brunssum werd praktisch geheel beheerst

door het op dit ogenblik wellicht sterkste Limburgse amateurduo Peter Harings en Frans Maassen. Na 12 kilometer had dit tweetal voor het eerst het peloton vaarwel gezegd. Deze ontsnapping zou onder impuls van o.a. Math Dohmen nog teniet worden gedaan. Ook pogingen daarna van Wim Demandt, Wim Jennen en weer Frans Maassen hadden eveneens geen succes. Wel succesvol was na 35 kilometer de sprong van het zestal Goujen (zou direct lossen). Marc Derix, Ger Ticheler, Frans Maassen, Peter en Jan Harings. Toen Wim Demandt, Wim Jennen, Jo Meulenbergh, Pim Bosch, Barry Tholen en Scheepers zich ook uit de greep van de groep los wisten te werken en op zoek gingen naar de leiders, losten - met nog 18 kilometer voor de wielen - Peter Harings en Frans Maassen hun medevluchters.

In het bergcriterium van Voerendaal was het koersbeeld niet veel anders. In de beginfase lieten Peter en Jan Harings, Frans Maassen, Ben Slenter en Marc Derix het peloton in de steek. Wederom bleken Peter Harings en Frans Maassen te snel te fietsen voor hun medevluchters Jan Harings, Slenter en Derix en de eindsprint was weer een kolfje naar de hand van Limburgs beste amateurwielrenner.

MANFRED LOCH EN GANGMAKER HUUB COENEN KLASSEREN ZICH ALS VIJFTIENDE IN PARIJS-COLMAR

De martelgang van equipe 19

door frans dreissen

COLMAR – „Het was verschrikkelijk, maar mooi”. De reactie van de Westduitser Manfred Loch was kort en krachtig. Parijs-Colmar, de langste voettocht van de wereld, was een hel. 518 Kilometer lang, stap voor stap. Terwijl gele-trui-drager Roger Quemener uit Frankrijk na 64 uur en 57 minuten marcheren (gemiddeld bijna acht kilometer per uur) door duizenden toeschouwers in Colmar als een held werd ontvangen, riep de organisatie ongeveer tegelijkertijd Loch en consorten (onder meer Huub Coenen uit Simpelveld) in Eloyes een halt toe. 430 Kilometer waren afgelegd in veelal gitsende regen. Loch was de totale uitputting nabij. Voor de equipe 19 derhalve geen warm onthaal, geen cadeaus en geen nationale hymne in Colmar. De metaalbewerker en zijn crew restten slechts de schrale troost dat de formatie als vijftiende werd geklasseerd

Unitas-atleet Huub Coenen nam zijn petje af voor Loch. „Het is toch een ongelooflijke prestatie”. Zelf legde de 49-jarige schoenmaker ongeveer een kleine 300 tot 350 km af aan de zijde van Loch. „Meteen na de verplichte rustpauze in Epinal wist ik dat we de finish niet zouden halen. Manfred Loch kwam na dat uur rust amper meer op gang. Toen hij zijn schoenveters wilde vastma-

mits ik natuurlijk de zekerheid heb dat ik de monstertocht aankan”.

De martelgang begon woensdagavond in Parijs. De onderlinge rivaliteit tussen de Fransen Gouvenaux, Pheulpin, Jaunasse en de Belgen Pietquin en Forthomme uitte zich in een hoog begintempo (11 km.p.u.). Op weg naar Montceirf werd de karavaan getraceerd op een hevig onweer. „Je hebt het koud, bent door en door nat, maar moet verder. Tijdens de voorbereiding moet je je er tegen harden. 's Nachts om drie uur bijvoorbeeld de deur uit, in de regen lopen etcetera”, vertelt Huub Coenen.

Hitte

Donderdag kampten de deelnemers tegen de verzengende hitte. De benen van Loch waren verbrand door de zon en doctoren onderwierpen de lopers aan een podologisch onderzoek. De eerste blaren werden doorgeprikt. 's Nachts weer de confrontatie met regenbuien, moest voorbijrijdend (vracht)verkeer en de kou. Terwijl de topmannen konden rekenen op de steun van tientallen snelwandelaars die regelmatig de wacht aflossen en achtervolg werden door diverse luxeuzen woonwagens, werd Loch hoofdzakelijk begeleid door Huub Coenen, Roel den Har-



● Tijdens de verplichte rustpauze worden de wonden behandeld. Met een schaarje woorden de grootste blaren opengesneden.

ken ging hij achterover. Daarna kwam een aanval van slaap en na een paar kilometer vroeg hij: wat gaan we doen? We hebben afgesproken dat we wat zouden foezelen, opdat we tenminste gekwalificeerd zouden worden. Meteen na Epinal zijn we gaan slenteren en hebben de laatste achttien kilometer in vier uur afgelegd. Bij de controlepost in Eloyes werden we uit de wedstrijd genomen.”

Net als de Tour de France is ook Parijs-Colmar (voortgekomen uit de in 1926 voor het eerst gelopen Parijs-Straatsburg) walgelijk commercieel. De belangstelling langs het parcours viel bitter tegen. Ondanks het feit dat de schoolgaande jeugd een dag vrijaf kreeg om de lidensweg van de dertig deelnemers te volgen. Gesproken wordt er nauwelijks tijdens de wedstrijden. Spreken kost energie op de eindeloos lijkende wegen. Parijs-Colmar was daarom ook een gevecht tegen de eenzaamheid. „Voor mij is die tocht een avontuur, ook al ben ik slechts gangmaker. Ik doe het voor de sport. Je wilt het zelf en moet daarom offers brengen. Ik zou 'm best wel eens helemaal willen lopen,



● De triomfantelijke entree van Roger Quemener in de straten van Colmar.

der (LAT) en Gerrit de Jong (Avant-tri) en de marsmuziek, die van het dak van een van de twee krakemikkige Volkswagenbusjes galmde.

Voor de equipe 19 gold het principe samen-uit, samen-thuis. Of zoals teamleider Jan van der Linden het verwoordde: „Als Manfred het vermoedde, dan kunnen we niet rustig een dutje doen in de auto. Zo is onze mentaliteit niet. We blijven erbij tot het einde”. De eerste inzin-

king kwam vrijdagmiddag in de omgeving van Neufchâteau. „Loch heeft een kwartier lang op een kruikje gezeten, terwijl ik de blaren doorprikte. We hebben daarna veel tijd verloren, omdat Manfred eerst weer in het ritme moest komen”, aldus Coenen.

Een aantal deelnemers liep die dag al scheef, met een verbeten trek op het gezicht en de tanden op elkaar. De vermoeidheid en de bolle weg, die vratt aan de spieren van het rechterbeen, speelden de doordouwers parten. „Ik wilde zelf het parcours niet verlaten, maar had behoefte aan een korte rustpauze”, vervolgt Huub Coenen. „Omdat in de busjes te weinig ruimte was, heb ik een matras genomen en twee uur langs de weg gelegen. Ik loop overigens liever dan opgepropt te moeten zitten in het volkswagenbusje. Dat slechte weer heb ik wel graag”.

Tweede huid

Behulpzame dorpsbewoners, die wakker bleven om de curieuze karavaan aan hun huis voorbij te zien trekken, waren de enige afwisseling 's nachts. „Soms zag je geen sterveling en liep je moederziel alleen door de open weilanden”. Een aantal jongelui verrichtte die avond wat trekkerswerk. Tien uur nadat Jaunasse in Epinal de verzorgingspost (een uur verplichte rust) als eerste was gepasseerd, arriveerde zaterdagmiddag Manfred Loch. Blaren werden wederom doorgeprikt, de voeten kregen een



● Manfred Loch (midden) kan door de vermoeidheid niet meer rechttop lopen. Rechts gangmaker Huub Coenen uit Simpelveld en links een Franse begeleider.